

开放中国

主 编：段仁启

副主编：沈 李 曹鑫海

编 委：(按姓氏笔画为序)

王保士 毛忠明 朱南勤 陆效用

金钟太 姜海山 姚惠福 虞龙发

上海工商外国语职业学院

二〇一九年四月

序 言

高校思想政治理论课是落实立德树人根本任务的关键课程。办中国特色社会主义教育，就是要理直气壮开好思政课，要用习近平新时代中国特色社会主义思想铸魂育人，引导大学生增强中国特色社会主义道路自信、理论自信、制度自信、文化自信，厚植爱国主义情怀，把爱国情、强国志、报国行自觉融入坚持和发展中国特色社会主义事业、建设社会主义现代化强国、实现中华民族伟大复兴的奋斗之中。

全国高校思想政治工作会议召开之后，上海市教委积极贯彻落实会议精神，制定了《关于构建上海高校课程思政教育教学体系的实施意见》，其中一项重要的举措，精心打造“中国系列”思想政治理论课选修课程。上海工商外国语职业学院于2017年5月开始了“中国系列”思政课选修课程——《开放中国》试点，2017年9月全面实施，至今已经进行了两轮，取得了较好的教学效果。我校《开放中国》以习近平总书记“一带一路”倡议为主线，秉承“明德至善、融通中外”校训，立足于学校“应用外语能力+职业岗位技能”的人才培养特色，聚焦“弘扬中华优秀传统文化+拓展国际视野”的要求，旨在帮助大学生深入了解“一带一路”战略、建设重点、前景等重大问题，准确认识“一带一路”建设对我国发展重大战略意义，加深理解“一带一路”既是中国扩大和深化对外开放的需要，也是加强和亚欧非及世界各国互利合作的需要，准确认识和把握开放的中国与世界的关系及其发展的特点和趋势，进一步树立为中国特色社会主义而奋斗的共同理想，培养大学生树立“学习外国语，做好中国人”的信念。

为了更好地让大学生学习《开放中国》课程，我们在上海教委资助项目的大力支持下编写了教材。在编写过程中，得到了许多专家及同行的关心与支持，并借鉴和参考了最新的相关成果，在此，我们表示衷心感谢。由于编者水平有限，难免有疏漏之处，恳请大家批评指正，以便日臻完善。

编者

2019年4月

目 录

第一讲 人类命运共同体视野下的中国与世界(姜海山).....	1
一、全球的发展趋势	1
二、中国的外交布局	2
三、人类命运共同体下中国与世界的关系	3
第二讲 “一带一路”——共同发展繁荣之路(姚惠福).....	12
一、“一带一路”的含义及其战略意义	12
二、“一带一路”倡议的丰富内涵	16
三、5年来“一带一路”倡议取得的丰硕成果	18
四、建设“一带一路”面临的挑战与应对	21
第三讲 语言——“一带一路”上的文化伴侣(王保士).....	24
一、语言与文化的关系	24
二、“一带一路”沿线国家的语言概况	25
三、语言在“一带一路”建设中的作用	30
四、推动“一带一路”语言与文化建设的机制与措施	40
第四讲 “一带一路”倡议和韩国“新北方政策”(金钟太).....	43
一、“一带一路”倡议与“新北方政策”的内涵	44
二、“一带一路”倡议与“新北方政策”战略对接的必要性和可能性	47
三、“一带一路”倡议和“新北方政策”战略对接侧重的领域与对象	48
四、战略对接的主要合作项目	50
五、总结	52
第五讲 中欧文化交往的“丝路”(虞龙发).....	55
一、道路通有无 使者联东西	55
二、海内存知己 天涯若比邻	61
三、丝路落花雨 碧海扬新帆	66
第六讲 “一带一路”与“马歇尔计划”及“美国优先”之比较(陆效用).....	69
一、引言	69
二、“一带一路”与“马歇尔计划”之比较	69
三、“一带一路”与“美国优先”之比较	75
第七讲 21世纪海上丝绸之路(毛忠明).....	81
一、海上丝绸之路的历史	81
二、海上丝绸之路的形成	82
三、海上丝绸之路的意义	84
四、21世纪海上丝绸之路	84
五、21世纪海上丝绸之路的意义	87
六、21世纪海上丝绸之路的创新	89
七、21世纪海上丝绸之路对青年的影响	93
第八讲 “一带一路”倡议与大学生的使命(朱南勤 段仁启).....	95
一、实施“一带一路”倡议的意义	95
二、“一带一路”倡议对应用人才的呼唤	96
三、“一带一路”倡议与青年大学生的使命	101
四、认识当代大学生的历史使命，明确成才目标	104

第一讲 人类命运共同体视野下的中国与世界

姜海山

当今的世界是一个开放的世界。在全球化的今天，当代大学生都应当培养开放的眼光，不仅要学习中国的传统文化，还要学习和了解其他国家和民族的文化，培养跨文化交流的能力和技巧，学会站在中国立场，用国际视野观察中国与这个世界的关系。

一、全球的发展趋势

对于当前全球发展的三大趋势，北京大学国际关系学院贾庆国教授有三个判断：

第一个判断：世界经济一体化放慢。所谓一体化，是全球化的另外一种说法。全球化是世界各国联系不断增强的过程，在这一过程中，你中有我，我中有你。当前，全球化的趋势不变，但速度在减缓，这是一个基本的判断。全球化趋势不变的原因在于全球已经连在一起，无法改变，但是世界经济处于下行阶段，全球化速度下降，新兴经济体所占比重增加。西方发达国家贸易保护主义抬头，甚至经济自由化进程逆转。经济全球化前景取决于国际社会在多大程度上解决全球化红利分配问题。因此，世界经济一体化放慢成为必然。

第二个判断：政治多元化带来不确定性。这种不确定性主要体现在欧美政治格局变化导致世界秩序呈现日趋弱化和保守化的态势。当前欧洲社会矛盾激化，难民问题突出，恐怖袭击频发，保守势力上升。而美国的两极化问题愈重，贸易保护主义抬头，种族分裂加重，主导能力下降。即便是瑞典瑞士这些一直是太平无事的国家，现在居然也出现了严重的恐怖主义事件。

第三个判断：中国承担起推动世界秩序开放发展的重任。全球化发展至今，各国相互依存程度已经很高，全球化全面逆转的可能性不大。以中美为代表的双边经贸摩擦上升，但能否避免全面对抗还有待观察，而中美两国在这个问题上如何做，将影响整个进程的发展方向。美国放弃国际经贸自由化努力，美国的“退群”意味着什么？这意味着中国必然要承担其相应的责任。当然，中国提出，只承担跟本国的国际地位和能力相匹配的责任，并提出效率公平兼顾、义利平衡的合作发展模式——和平发展，合作共赢。中国担当重任最直接的表现就在于积极参与全球有效治理，构建人类命运共同体。



习近平主席在第 70 届联合国大会上发表题为《携手构建合作共赢新伙伴 同心打造人类命运共同体》重要讲话

习近平同志担任总书记以后多次强调“中国需要更多地了解世界，世界也需要更多地了解中国”。要了解世界，了解中国与世界的关系，首先应当了解人类命运共同体这个命题。构建人类命运共同体思想最早是习近平主席在莫斯科国际关系学院发表演讲时提出的，正式提出是在 2015 年 9 月 28 日第 70 届联合国大会上的发言中。在西方控制话语权的今天，人类命运共同体的思想仍然得到了国际上比较广泛的认同，并被写入联合国的有关文件中。

二、中国的外交布局

首先，中国与周边国家的关系是首要。中国的邻国共有二十个，其中与中国陆上接壤的周边国家有十四个，隔海相望的国家有六个，这就构成了中国的地缘格局。中国的地缘格局和美国的大不相同，美国在其地缘格局中只需要考虑墨西哥和加拿大两个国家。因此，当美国在欧洲到处煽风点火、挑起纷争之后，它可以全身而退，转而将战争遗留问题比如最为突出的难民问题甩手留给欧洲国家。可以说，美国的这种外交态度是其地缘格局所决定的。而我们中国在处理同周边国家的关系时一直坚持睦邻友好，既跟我国的地缘格局关系密切，更是由我国稳定发展的内政需求所决定的。

其次，中国同大国之间的关系是关键。中国的大国外交，不仅对于促进中国同对象国家之间的合作，促进和改善双边关系，而且对地区关系，甚至对于全球

关系，都具有开拓和引领的作用。在当前中国的大国外交中，俄罗斯是中国的天然伙伴，中俄两国的能源合作稳步推进，俄国已经成为中国多元能源进口的重要战略支点。在中国的大国关系当中，美国无疑占有重中之重的地位。美国特朗普总统上台以后，习近平主席去美国访问时提出中美关系应当互相尊重、合作共赢。进入 2018 年以后，中美关系风云突变，美国出台了一系列对中国贸易制裁的政策以加强对中国制约。对于美国的贸易制裁，中国尽管也进行强硬反击，但是，中国依然希望通过磋商合作，解决双边之间的经贸分歧。此外，中国要发展，中国要前进，同英国法国德国之间的关系也很重要，因此要努力坚持经济合作与政治互信。

最后，中国和亚非拉发展中国家的关系是基础。中国同亚非拉发展中国家是合作互利的关系，讲的是义利结合，义是道义的义，利是利益的利。近年来，中国能源进口多元化、市场多元化很大程度上也得益于中国同亚非拉发展中国家的合作共赢。

创建多边合作机制是中国外交战略的又一大特点。中国文化强调“内修而外治”，独善其身然后兼济天下。作为发展中的国家，中国无法做到以一己之力定天下，但借众人之力则可以实现维护世界和平与发展的长远目标。因此，为了更好地参与全球治理，中国积极提倡构建人类命运共同体。

三、人类命运共同体下中国与世界的关系

我们将从经济关系、政治关系、国际舞台、全球治理四个层面来认识人类命运共同体下中国与世界的关系。

1. 经济关系——中国与世界经济一体化

中国与国际经贸体系之间经历了拒绝—融入—引领的过程。

(1) 拒绝阶段

1949 年中华人民共和国宣告成立，不甘失败的帝国主义组织军事包围和经济封锁，企图把新中国困死在襁褓里。50 年代的国际“反华大合唱”中，美国率先出动百万大军，以朝鲜半岛、印支半岛、台湾岛为基地，对中国大陆迅速组建了半月形的包围圈。在硝烟弥漫的侵朝战争中，东部国门只得关闭。60 年代初，印度借口所谓的麦克马洪线，制造边界纠纷，在喜马拉雅山麓进行武装挑衅，西南大门被迫关闭。70 年代，前苏联在西起新疆、东至内蒙古长达 6000 公里的

边界线上陈兵百万，扬言以武力解决国界问题，西部、北部国门不得不关闭。在这种极其不利的国际环境下，我们的党和国家坚持独立自主，充分发动群众，发扬艰苦奋斗、自力更生的精神，打破外国的军事包围和敌人的经济封锁，并且创造性地提出和平共处五项基本原则，积极谋求国际间的平等交往。在中国处于半闭关状态的 30 年里，二战后的很多国家科技发展、经济腾飞。反观我国，社会主义建设虽然取得了一定成就，但从横向比较，国门的关闭使我们同原本先进国家甚至曾经在同一起跑线上的国家之间的差距拉大。

（2）融入阶段

到 1978 年，全球形势发生巨大变化。对我国而言，导致闭关的外因——来自周边的军事对抗状况已基本消除，其内因也随着十年动乱的结束而消除。1978 年党的十一届三中全会吹响了改革开放的号角，关闭了近 30 年的国门再次打开，中国开始积极迈上加入国际经贸体系的征程。2001 年 12 月 11 日，中国成为 WTO 第 143 个成员，由此进入以 WTO 规则为基础的对外开放阶段。加入 WTO 使中国社会主义市场经济体制加速完善，货物贸易、服务贸易进一步自由化，取得了经济的高速度发展。知识产权保护加强，对外交流扩大、对外直接投资迅速增加，进一步融入世界经济全球化，逐步形成了开放型经济。

（3）引领阶段

中国加入 WTO 后，开放型经济体系的确立与完善，大大加速了中国的发展同时，也使中国经济走向引领世界阶段。首先，贸易投资取得高速发展。中国货物贸易额从 2001 年的 5096.5 亿美元增长到 2013 年的 4.16 万亿美元，货物贸易进出口世界排名从 2001 年的第六位升至 2013 年的第一位。2018 年，我国外贸进出口总值达到 4.62 万亿美元，继续稳居世界第一位。2001 年我国吸收外商直接投资 468.78 亿美元，位居世界第六位，从 2008 年开始我国吸收外商直接投资突破 1000 亿美元，2018 年为 1349.7 亿美元。对外投资规模从 2001 年的 69 亿美元增加到 2008 年的 559.1 亿美元，跻身全球对外投资大国行列，2018 年已经达到 1298.3 亿美元。其次，开放型经济成效显著。中国经济发展速度在 2012 年之前的 30 年一直保持 10% 左右的高速稳定增长，2012 年开始中国经济呈现出新常态，从高速增长转为中高速增长，依然保持每年 7% 左右的增速，远远高于同期世界经济增长速度。经济结构优化，中国已成为制造业大国，2010 年中国制造

业产出占全球的比重升至 19.8%，超过美国成为世界第一制造业大国，自此连续多年稳居世界第一。中国外汇储备不断增加，2011 年年底就已超过 3 万亿美元。

中国经济地位和影响力不断提高，成为世界第二大经济体，对世界经济增长贡献率超过 20%，成为众多 WTO 成员的重要贸易和投资伙伴。同时，中国成为国际组织重要成员，作用不断加强。中国已成为 WTO 的核心成员，成为世界银行的第三大股东国和国际货币基金组织第三大份额国。在联合国的作用不断加强，参与全球问题的治理能力不断增强，在全球气候变暖、粮食安全、能源安全等重大国际问题上拥有更多的发言权。我们也深信，在改革和完善世界经济新秩序、促进维护世界和平稳定发展的历史进程中，中国会进一步发挥应有的积极的推动作用、引领作用和创新作用。这是由未来中国经济实力、发展阶段及其国际地位决定的。

2. 政治关系——中国与世界政治多元化

新中国成立以来，伴随着社会主义道路的艰辛探索，中国从建国后的被迫封闭逐渐走向世界。外交上恢复在联合国的合法席位：1971 年 10 月 25 日，在第二十六届联合国大会上，阿尔巴尼亚等国的提案获得通过，中国在联合国的合法席位得以恢复，这是中国在外交上取得的重大胜利，同时宣告了美国孤立中国的政策破产。伴随着在联合国合法席位的恢复，中国国际地位不断提高，在国际事务中也发挥着越来越重要的作用。经济上加入世界贸易组织：中国于 2001 年 12 月正式加入世界贸易组织 WTO，开启了中国经济外交新纪元。以加入 WTO 为标志，中国开始成为国际经济体系的正式成员，也成为国际经济外交舞台上的平等参与者，参与国际经济秩序与机制的建设，国际地位进一步提升。文化上举办世界博览会：2010 年 5 月 1 日至 10 月 31 日期间，中国举全国之力，集世界智慧，以全球的视野在上海筹备和举办了第 41 届世界博览会。作为首次以“城市”为主题的世界博览会，“城市，让生活更美好”这一主题充分展示城市文明成果、交流城市发展经验、传播先进城市理念。上海世博会奏响了“创新”和“融合”为主旋律的交响乐，也向世界展现了一个更加开放、包容、文明、进步的中国。

面对崛起中的中国，西方社会在政治上处于两难境地：第一，一方面在政治上充满着怀疑甚至敌意，另一方面又要为了现实利益和战略利益与中国进行接触和交往；第二，一方面不喜欢中国进入西方国家主导的国际机构中，另一方面又

要为了维持现有的国际结构而不断地为它提供着空间。尤其美国，更是不甘衰落，要继续领导世界 100 年。美国不希望政治多元化，它一方面与欧洲加强合作以对抗俄罗斯，另一方面通过奥巴马政府时期的“再平衡”和特朗普上台后采取的“关税”、“对抗”手段阻止或延缓中国崛起。中国要维护贸易自由化，一方面要继续扩大对外开放，另一方面要继续扩大内需，向世界提供更多的市场机会。英国《金融时报》首席经济评论员沃尔夫在中国发展论坛上的提问——“全球化谁来领导？”李克强总理在回答问题时说：“至于全球化谁来牵头，坦率讲中国还是发展中国家，而且全球化需要全球人携手解决，也不是一个国家左右得了的。”

中国追求平等的伙伴关系，这不再是一个弱者不自量力的要求，而是日益成为由经济和金融实力支撑的现实。中国正在赶超西方的大背景下，确定中国与世界交往的条件。美国国务卿蒂勒森在 2017 年 3 月访华期间公开表示了美方愿与中方共同努力构建不对抗、不冲突、相互尊重、合作共赢的积极的中美关系。这是美国高级别官员第一次在公开场合评论中美关系时正式使用“相互尊重”一词。但是，我们又必须看到这两年多的实际状况令人堪忧。虽然两国相互依赖关系与共同利益在不断扩大，但竞争性也在加大，中美贸易战就是最直接的表现。



中美贸易战

3. 国际组织——中国多边舞台参与大国博弈

苏联解体之后，“华约”垮了、北约无节制地扩大、欧盟发展遇到问题，西方世界安全体系的排他化造成原有国际力量对比失衡。被称为“金砖五国”（BRICS）的巴西、中国、印度、俄罗斯、南非等新兴大国，一方面在全球政治

事务中影响越来越大，另一方面却被排除在以西方为首的政治安全体系外。加入亚太经济合作组织(APEC)、20国集团(G20)，或者建立新的国际组织例如上海合作组织、亚洲基础设施投资银行成为发展中国家的战略选择。

中国曾将国际组织视为资本主义国家愚弄、操纵世界的工具，对西方国家占主导地位的国际组织存有强烈的不信任感。改革开放后，中国大幅度地调整了自己的对外战略，从而为参与国际组织的活动开辟了更广阔的空间。冷战结束后，全球化的发展已使国际组织成为解决全球性问题的必要途径，参与国际组织的活动已成为所有国家外交不可拒绝的现实选择。诞生于2001年的上海合作组织是中国主导之下创立的首个国际组织，标志着中国国际组织战略取得突破性进展。可以说，中国对国际组织的态度经历了从拒绝到承认、从消极旁观到积极参与、从象征性主张到实质性建设、从注重实际利益到努力寻求双赢的过程。中国积极参与国际组织“游戏规则”的制定，由“被动参与”向“主动建设”转化，正逐渐成为这一体制的“参与者、维护者和建设者”。根据《国际组织年鉴》的数据，中国共参加了4386个国际组织，其中1753个是协定性政府间组织。

加入国际组织即意味着享有相应的权利。以中国加入WTO为例：作为正式成员，中国有了相应的发言权、表决权等权利，改变了过去的观察员身份，政治上和经济上都十分主动；加入世界贸易组织后，中国将直接参加新一轮多边贸易谈判，通过参与制定国际间的贸易规则，更加主动地保护我国的正当权益和发展中国家的利益；加入世界贸易组织后，中国将享受其他世界贸易组织成员的市场准入承诺结果，扩大我国的外贸出口；加入世界贸易组织，可以促进中国和其他国家、地区经贸关系的改善，利用世界贸易组织的争端解决机制，减少西方国家对我国随意的单边歧视性限制，有利于改善我国经济发展所需要的外部环境。

近些年来，中国参与国际组织呈现出新特点：第一，互动性增强。中国与联合国计划开发署的合作，在一段时间里主要体现于开发署对中国提供发展援助方面，而今中国提供给开发署的资金和技术援助正不断增多。双方在发展援助上的合作由“进多出少”向“进出均衡”转变。第二，主动性提高。曾满足于当一个耐心的倾听者，现今在倾听的同时，中国也要发出自己的声音，要有所作为。在联合国千年峰会上，中国倡议并成功举行了历史上首次安理会5个常任理事国首脑会晤，这次会晤成为千年峰会上最令人瞩目的重要外交活动。第三，建设性扩

大。中国在享有国际组织所提供的公共产品的同时，也在贡献自己的一份力量，这是一个负责任的大国应尽的国际义务。国际电信联盟赵厚麟副秘书长在香港接受记者专访时谈到，中国参加国际电信联盟研究组的规模越来越大，提交文稿的数量一直在上升，涉及范围越来越广。第四，影响力增加。中国不断地刷新中国人就任国际组织职位的履历表，越来越多的中国人登上了国际组织的重要岗位。中国参与国际组织各项事务的深度和广度都是前所未有的，中国的声音日益为各国所重视，中国的态度往往影响到有关决议的形成。2015年9月28日，习近平主席在第70届联合国大会发表讲话，响亮地提出了“构建人类命运共同体”这一战略目标的主张，这就是一个十分强有力的说明。

4. 全球治理——中国和平合作发展战略

面对当前全球化发展趋势，习近平主席向世界发出“需要加强全球有效治理”的声音，在2016年12月与潘基文通话中提出：“当前世界各国面临的新问题新挑战很多，需要加强全球有效治理，更好发挥联合国的作用。”全球治理目的就是顺应全球化的趋势和潮流，在人类所面临的经济、政治、生态等问题越来越具有全球性的背景下，通过国际社会的共同努力加强对全球事务的共同管理，维护国际社会的正常秩序，并最终实现全人类发展的共同价值目标。全球治理核心就是要回答在全球事务中为什么要治理、如何治理、谁治理、治理什么、治理得怎样等问题。中国拥抱全球治理，更加坚定地参与和引领全球治理的新信号，那就是在未来全球治理的过程中，中国将不仅要积极主动的参与，更要团结各方，更加注重解决全球治理的有效性问题，去努力建立一个更加公平、有效的全球治理系统。

2015年11月7日，习近平主席在新加坡国立大学发表重要演讲《深化合作伙伴关系共建亚洲美好家园》。全球治理体系是由全球共建共享的，一个国家独自掌握，中国没有这种想法，也不会这样做。我国会一直维护以联合国为核心、以联合国宪章宗旨和原则为基础的国际秩序和国际体系。经济上，中国和许多国家共同推行“一带一路”合作规划，就是中国倡导的全球治理新主张的最佳实践。贸易上，中国和许多国家共同签署的自由贸易区协定是推动全球经济一体化和全球治理的重要举措。金融上，中国和许多国家共同发起的“亚洲基础设施投资银行”，是全球金融治理的最好支撑。文化上，中国运用“孔子学院”模式，讲好

中国故事、促进人文交流。截至 2017 年 12 月 31 日，全球 146 个国家（地区）建立了 525 所孔子学院和 1113 个孔子课堂，为增进中外人民的了解和友谊，促进人类文明交流互鉴，发挥了独特作用。

2017 年 1 月 17 日，习近平主席出席达沃斯经济论坛开幕式时提出全球治理的新问题：“全球增长动能不足，难以支撑世界经济持续稳定增长；全球经济治理滞后，难以适应世界经济新变化；全球发展失衡，难以满足人们对美好生活的期待。”同时提出了全球治理的新主张：“我们一要坚持创新驱动，打造富有活力的增长模式。二要坚持协同联动，打造开放共赢的合作模式。三要坚持与时俱进，打造公正合理的治理模式。四要坚持公平包容，打造平衡普惠的发展模式。”中国推动全球治理体系朝着更加公正合理方向发展，推动国际关系民主化，推动建立以合作共赢为核心的新型国际关系，推动建设人类命运共同体。2017 年 1 月 18 日，习近平主席在日内瓦出席“共商共筑人类命运共同体”会议，并发表题为《共同构建人类命运共同体》的主旨演讲。同年 2 月 10 日，联合国社会发展委员会协商一致通过“非洲发展新伙伴关系的社会层面”决议，“构建人类命运共同体”理念首次被写入联合国决议中。决议呼吁国际社会本着合作共赢和构建人类命运共同体的精神，加强对非洲经济社会发展的支持。同时欢迎并敦促各方进一步推进“一带一路”倡议等便利区域互联互通的举措。

在中法建交 50 周年纪念大会上的讲话中，习近平主席引用“狮子”的形象说明中国梦是追求和平的梦。他说道：“历史将证明，实现中国梦给世界带来的是机遇不是威胁，是和平不是动荡，是进步不是倒退。拿破仑说过，中国是一头沉睡的狮子，当这头睡狮醒来时，世界都会为之发抖。中国这头狮子已经醒了，但这是只和平的、可亲的、文明的狮子。”面对奥巴马总统的“搭便车”论，中国国家主席习近平在蒙古国大呼拉尔演讲时向国际社会表示：“欢迎世界各国搭乘中国发展的列车，搭快车也好，搭便车也好，我们都欢迎”。“中国开展对发展中国家的合作，将坚持正确义利观，不搞我赢你输、我多你少。”中国热爱和平，选择和平发展；中国不称霸全球；中国不破坏国际秩序。中国强调合作共赢、共同发展，成功打造共同利益的基础。



合作共赢、共同发展

在全球化发展的今天，我们应当明白，处理好中国与世界关系，需要善于学习和增强自信：既要学习外来先进文化，还要坚持“四个自信”，主动宣扬民族优秀文化，让世界了解中国，让中国走向世界；处理好中国与世界关系，需要世界眼光和全球思维：关注国际形势和热点问题，提升参与全球治理能力；处理好中国与世界关系，需要平等意识和参与意识：既尊重他国制度文化平等待人；又注意维护国家利益，培养参与意识，提高国际话语权和议题设置能力。当代大学生要把握住时代的脉搏，抓住构建人类命运共同体的机遇，学好外语，积极培养自己的国际化视野，传播好中国声音，将来为国家建设与社会发展贡献自己的一份力量。

参考资料

1. The Governance of China, xi Jinping, Foreign Language Press, 2014
2. When China Rules the World, Martin Jacques, Penguin Press, 2014
3. The Powers to Lead, Joseph Nye, Jr. Oxford University Press, 2009
4. The Fourth Revolution, John Micklethwait, Penguin Press, 2010
5. 《总体国家安全观》，编委会，人民出版社，2016
6. 《中国震撼》，张维为，世纪出版集团，上海出版社，2011
7. 《苦难辉煌》，金一南，华艺出版社，2015
8. 《心胜》，金南，长江文艺出版社，2016
9. 《美国的焦虑》，王文，人民出版社，2016
10. 《论中国》，基辛格，中信出版社，2011
11. 《欧美政治格局变化对亚洲经济影响》《当代世界》，中共中央对外联络部，2017-03
12. 《我国对外文化交流传播取得丰硕成果—文化结缘民心相通》，黄发红，朱玥颖，李欣怡，人民网—人民日报，2018
13. 《冷战后中国负责任大国的建构—以中国参与联合国维和行动为例》，赵丹，华东师范大学，2008
14. 《2018 中国经济年报》，国家统计局，中国政府网，2018

第二讲 “一带一路”——共同发展繁荣之路

姚惠福

2013 年金秋，习近平主席在出访哈萨克斯坦、印度尼西亚期间，先后提出共建丝绸之路经济带和 21 世纪海上丝绸之路，即“一带一路”倡议。“一带一路”东面连接亚太经济圈，西边进入欧洲经济圈，贯穿亚欧非大陆，幅射至拉丁美洲。“一带一路”倡导和平、发展、合作、共赢理念，以构建人类命运共同体为目标，坚持共商、共建、共享三大基本原则，秉持“和平合作、开放包容、互学互鉴、互利共赢”丝路精神，以政策沟通、设施联通、贸易畅通、资金融通、民心相通为合作重点，将“一带一路”建成和平、繁荣、开放、创新、文明之路，得到国际社会广泛关注和热烈响应。5 年来，“一带一路”建设逐渐从理念变为行动，从愿景化为现实。目前，这个促进各国共同发展繁荣，造福广大人民的合作协议已经取得了丰硕成果。“一带一路”建设，作为承载新时代使命的重大战略决策，掀开了世界发展中的崭新一页。

一、“一带一路”的含义及其战略意义

1. “一带一路”的含义

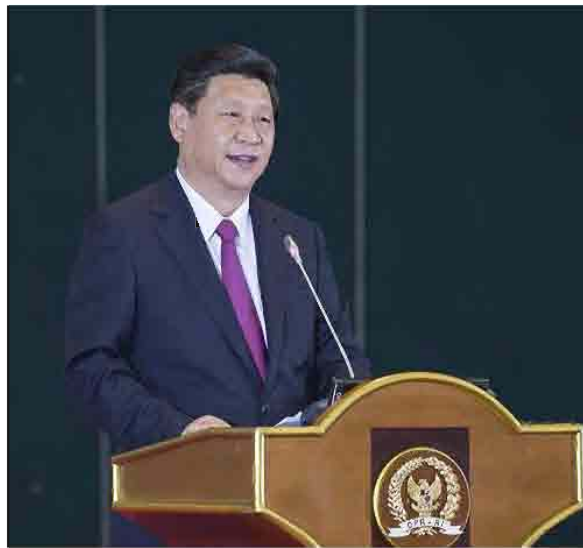
2013 年 9 月 7 日，习近平主席访问哈萨克斯坦，在纳扎尔巴耶夫大学发表题为《弘扬人民友谊，共创美好未来》的重要演讲，提出建设“丝绸之路经济带”。



国家主席习近平在哈萨克斯坦纳扎尔巴耶夫大学发表题为《弘扬人民友谊共创美好未来》的重要演讲

2013 年 10 月 3 日，习近平主席访问印度尼西亚，在印尼国会发表题为《携

手建设中国——东盟命运共同体》的重要演讲，提出建设“21 世纪海上丝绸之路”。



国家主席习近平在印度尼西亚国会发表题为《携手建设中国—东盟命运共同体》的重要演讲

“一带一路”就是“丝绸之路经济带”和“21 世纪海上丝绸之路”的简称。

“丝绸之路”是指起始于古代中国，连接亚洲、非洲和欧洲的陆上商业贸易路线，最初的作用是运输古代中国生产的丝绸、瓷器、茶叶等商品，后来成为东西方之间在经济、政治、文化等诸多方面进行交流的主要道路。

1877 年，德国地理地质学家李希霍芬（1833 年-1905 年）在其著作《中国》一书中首次提出从洛阳到撒马尔汗（今乌兹别克斯坦）有一条古老的商路，命名为“丝绸之路”，这一名词很快被各国学术界和大众所接受，并加以正式运用。其后，德国历史学家赫尔曼在 20 世纪初出版的《中国与叙利亚之间的古代丝绸之路》一书中，根据新发现的文物考古资料，进一步把丝绸之路延伸到地中海西岸和小亚细亚，确定了丝绸之路的基本内涵，即它是中国古代经过中亚通往南亚、西亚以及欧洲、北非的陆上贸易交往的通道。

“丝绸之路”从运输方式上，主要分为陆上丝绸之路和海上丝绸之路。

陆上丝绸之路的形成与西汉时期的汉武帝两次派遣张骞出使西域有关。张骞出使西域本为贯彻汉武帝联合大月氏抗击匈奴之战略意图，但出使西域后汉夷文化交往频繁，中原文明通过陆上丝绸之路迅速向中、西亚等地传播。张骞两次出使西域，均以首都长安（今西安）为起点，向西经凉州、酒泉、瓜州、敦煌及中亚国家、阿富汗、伊朗、伊拉克、叙利亚等而达地中海，以罗马为终点。这条路

被后人称为连结亚欧大陆的古代东西方文明的交汇之路，而丝绸则是最具代表性的货物。

海上丝绸之路，是指古代中国与东南亚、南亚及其他地区进行经济文化交流的海上通道，最早开辟于秦汉时期。从广州、泉州、宁波、扬州等沿海城市出发，经南洋到阿拉伯海，远达非洲东海岸的海上商贸之路。在开辟海上丝绸之路的历史中，明代郑和七次下西洋具有重大影响。郑和下西洋是发生在 600 年前明永乐、宣德年间的一场海上远航活动，首次航行始于永乐三年（1405 年），末次航行终于宣德八年（1433 年），前后共计七次。在七次航行中，郑和率领船队从南京出发，在江苏太仓的刘家港集结，到福建长乐太平港驻泊伺风开航，远航西太平洋和印度洋，拜访了 30 多个国家和地区，其中包括爪哇、苏门答腊、苏禄、彭亨、真腊、古里、暹罗、榜葛刺、阿丹、天方、左法尔、忽鲁谟斯、木骨都束地，目前已知最远曾到达东非、红海。郑和下西洋是中国古代最具规模，船只和海员最多、时间最久的海上航行活动。郑和下西洋为促进中国与东南亚、印度、阿拉伯和东非各国之间的贸易、人员往来做出了重要的贡献，开创了中国人民与沿线国家人民的友谊之路。

在丝绸之路的发展中，除了“陆上丝绸之路”和“海上丝绸之路”外，还有北向蒙古高原，再西行天山北麓进入中亚的“草原丝绸之路”等。

2013 年秋，习近平主席提出“一带一路”倡议，其根据无疑是中国历史上确实存在的陆上丝绸之路和海上丝绸之路、张骞两次出使西域与郑和七次下西洋两件家喻户晓且有深远国际影响的中国和东西方贸易文化交往交流的历史事实，同时又赋予了时代的新意。可以说，今天“一带一路”倡议是对古丝绸之路的传承、创新和提升。

习近平主席提出的“一带一路”的倡议，引起了国际社会的热切关注，获得了世界各国和人民广泛的认同和参与。联合国大会、安理会等国际组织都将“一带一路”建设内容纳入相关重要决议。2016 年 11 月 17 日，“一带一路”倡议首次写入第 71 届联合国大会决议。2017 年 3 月 17 日，联合国安理会通过 2344 号决议，首次载入构建人类命运共同体理念，呼吁通过“一带一路”倡议等加强区域经济合作。

2. “一带一路”倡议提出的重要战略意义

提出“一带一路”倡议，是以习近平为核心的党中央深刻思考人类前途命运以及中国和世界发展大势，为促进全球共同繁荣，打造人类命运共同体所作出的一项重大战略决策。

第一，“一带一路”是新一轮全方位高水平对外开放的重大举措。

经过 40 年的改革开放，我国经济社会发展取得举世瞩目的辉煌成就，经济总量已经稳居世界第二位，随着国家综合国力的不断增强，中国在国际舞台上所发挥的作用也越来越强大。当前世界局势复杂多变，正处于大发展大变革大调整时期。我们要具备战略眼光，树立全球视野，既要有风险忧患意识，又要有历史机遇意识，努力在这场百年未有的大变局中把握航向。要**坚决摒弃冷战思维和强权政治**，走对话而不对抗、结伴而不结盟的国与国交往新路。我们要坚持对外开放的基本国策，进一步扩大改革开放，把“一带一路”建设成为实施经济、外交与国际合作的新平台，增强共同发展新动力，推动构建人类命运共同体。我们要积极发展全球化伙伴关系，扩大同各国的利益交汇点，依托“一带一路”推进大国协调和合作，按照亲诚惠容理念和与邻为善、以邻为伴周边外交方针，深化同周边国家关系，秉持正确义利观，加强同发展中国家团结合作。

第二，“一带一路”将推动全球多边贸易，为投资自由便利化提供一种新途径。

当前世界经济发展出现了众多不确定性，尤其是美国特朗普政府强行推行单边贸易保护主义，打着“美国优先”的幌子，破坏自由贸易和经济全球化，这是对国际多边贸易体系的挑衅。美国对包括中国在内众多国家出口到美国的商品实施加征关税，严重损害了中国和其他国家利益，也损害了美国自身利益。打贸易战没有赢家，我们坚持多边贸易体系，和大多数国家一起维护全球贸易投资便利自由化。我们要依托“一带一路”平台与沿线国家一道反对单边贸易保护主义政策，团结合作维护多边贸易体系，推动建设相互尊重、公平正义、合作共赢的新型国际关系。

第三，“一带一路”为完善全球治理体系变革提供了中国的新思路新方案。

当今世界全球性问题不仅种类繁多而且变化多端，推进“一带一路”倡议，构建人类命运共同体，有助于推进全球有序、有效治理。共建“一带一路”倡议顺应了全球治理体系变革的内在要求，彰显了同舟共济、权责担当的命运体、共

共同体意识。我国经济快速发展，政治社会稳定和谐，坚定不移走中国特色社会主义道路的成功经验，为完善全球治理体系变革提供了新思路新方案。

二、“一带一路”倡议的丰富内涵

“一带一路”倡议顺应时代潮流，适应发展规律，符合各国人民利益，具有非常广阔的前景。“一带一路”倡议内涵十分丰富，可以概括如下：

1. “一带一路”倡议的一个战略目标是构建人类命运共同体

坚持推动构建人类命运共同体，是习近平新时代中国特色社会主义思想的重要内容，也是“一带一路”倡议的战略目标。习近平指出：“在‘一带一路’建设国际合作框架内，各方秉持‘共商、共建、共享’原则，携手应对世界经济面临的挑战，开创发展新机遇，谋求发展新动力，拓展发展新空间，实现优势互补、互利共赢，不断朝着人类命运共同体方向迈进。这是我提出这一倡议的初衷，也是希望通过这一倡议实现的最高目标。”

习近平主席关于命运共同体的阐释与发展有一个过程。

2013年4月，习近平主席出席博鳌亚洲论坛年会，发表题为《共同创造亚洲和世界的美好未来》主旨演讲。首次提出“命运共同体”概念，在五年多的时间中，先后多次提出建设“中国与东盟命运共同体”、“周边命运共同体”、“亚洲命运共同体”、“双边命运共同体”，到构筑“人类命运共同体”等，不断充实与完善人类命运共同体这一概念的外延与内涵。到2017年10月18日，习近平主席在党的十九大报告第十二个部分论述坚持和平发展道路，推动构建人类命运共同体时，再次“呼吁各国人民同心协力，推动构建人类命运共同体，建设持久和平、普遍安全、共同繁荣、开放包容、清洁美丽的世界。”

2. “一带一路”倡议包括共建陆上丝绸之路经济带和 21 世纪海上丝绸之路两个重要组成部分

正如习近平主席描绘两千多年前，我们的先辈筚路蓝缕，穿越草原沙漠，开辟出联通亚欧非的陆上丝绸之路；我们的先辈扬帆远航，穿越惊涛骇浪，闯荡出连接东西方的海上丝绸之路。古丝绸之路打开了各国友好交往的新窗口，书写了人类发展进步的新篇章。两千多年的交往历史证明，只要坚持团结互信、平等互利、包容互鉴、合作共赢，不同种族、不同信仰、不同文化背景的国家安全可以共享和平、共同发展繁荣，这是古丝绸之路留给我们的宝贵启示。在新时代，为

了使我们同世界各国经济联系更加紧密，相互合作更加深入，发展空间更加广阔，完全可以用创新的合作模式，共同建设丝绸之路经济带和 21 世纪海上丝绸之路，造福沿线国家和人民。

正如习近平主席指出，共同建设丝绸之路经济带和 21 世纪海上丝绸之路与互联互通相融相通、相辅相成。如果将“一带一路”比喻为亚洲腾飞的两只翅膀，那么互联互通就是两只翅膀的血脉经络。

3. “一带一路”倡议秉持和遵循“共商、共建、共享”三大基本原则

“一带一路建设秉持的是‘共商、共建、共享’原则，不是封闭的，而是开放包容的，不是中国一家的独奏，而是沿线国家的合唱。”“一带一路”建设不是要替代现有地区合作机制和倡议，而是要在已有基础上，推动沿线国家实现发展战略相互对接，优势互补。2018 年 8 月 27 日，习近平主席在推进“一带一路”建设工作 5 周年座谈会强调：“共建‘一带一路’是经济合作倡议，不是搞地缘政治联盟或军事同盟；是开放包容过程，不是要关起门来搞小圈子或者‘中国俱乐部’；是不以意识形态划界，不搞零和游戏，只要各国有意愿，我们都欢迎。”

“一带一路”在开放包容、合作发展、共同繁荣的理念引领下，坚持贯彻“共商、共建、共享”三大基本原则。

共商，就是集思广益，好事大家商量着办，使“一带一路”建设兼顾双方利益和关切，体现双方智慧和创意。共建，就是各施所长、各尽所能，把双方优势和潜能充分发挥出来，聚沙成塔、积水成渊，持之以恒加以推进。共享，就是让建设成果更多更公平惠及沿线国家和人民，打造中国和沿线国家人民利益共同体、命运共同体和责任共同体。

4. “一带一路”倡议传承和弘扬“和平合作、开放包容、互学互鉴、互利共赢”的丝路精神

古丝绸之路绵亘万里，延续千年，积淀了以“和平合作、开放包容、互学互鉴、互利共赢”为核心的丝路精神。这是人类文明的宝贵遗产。两千多年来，丝路精神作为连结中国与欧亚非大陆友好往来的精神依托，推动着共同繁荣发展。习近平强调在新的历史条件下，“我们提出‘一带一路’倡议，就是要继承和发扬丝绸之路精神，把我国发展同沿线国家发展结合起来，把中国梦同沿线各国人民的梦想结合起来，赋予古丝绸之路以全新的时代内涵。”

5. “一带一路”倡议坚持“五通”和“五路”

2014年11月8日，习近平主席在加强互联互通伙伴关系对话会的讲话中指出：“互联互通应该是包括政策沟通、设施联通、贸易畅通、资金融通、民心相通五大领域齐头并进，是全方位、立体化、网络状的大联通，是生机勃勃、群策群力的开放系统。”“五通”中政策沟通是共建“一带一路”的重要保证；设施联通是共建“一带一路”的优先范畴；贸易畅通是共建“一带一路”的重点内容，资金融通是共建“一带一路”的资金支撑；民心相通是共建“一带一路”的民意基础。

在2017年5月14日召开的“一带一路”国际合作高峰论坛会上，习近平主席在总结“一带一路”建设的4年成果时，提出将“一带一路”建成和平、繁荣、开放、创新、文明之路。

三、5年来“一带一路”倡议取得的丰硕成果

2018年是习近平主席“一带一路”倡议提出5周年。5年来，中国与沿线国家秉持和平发展、合作共赢理念，通过开展基础设施建设、加密中欧班列开行和打造“空中走廊”、推动政策沟通、设施联通、贸易畅通、资金融通、民心相通，串联起共同繁荣的发展之路。5年来，“一带一路”倡议归纳有7个成果如下：

1. 凝聚合作发展强大力量

首先，共建“一带一路”倡议及其核心理念已写入联合国等重要国际组织成果文件。至目前为止，世界上有103个国家和国际组织与我国签署了118份合作协议。在2017年首届“一带一路”国际合作高峰论坛的279项成果中，265项已完成或转为常态工作，14项正在督办推进，落实率达95%；2018年6月，亚洲基础设施投资银行进行最新一次扩容，相关程序完成后，亚投行成员总数将增至87个，遍布全球各大洲，“蓝色经济通道”、“冰上丝绸之路”、“空中丝绸之路”、“数字丝绸之路”等一条条共筑梦想的纽带多元联动，将为推进“一带一路”建设开辟展现更加光明的前景。

2. 对外投资成为拉动全球经济的引擎

5年来，共建“一带一路”大幅提升了我国贸易投资自由便利化水平，推动我国开放空间，从沿海沿江向内陆、沿边延伸，形成陆海内外联动，东西双向互济的开放格局。据最新统计，我国对沿线国家直接投资超过600亿美元，年均增

长 7.2%；在沿线国家建设境外经贸合作区 82 个，累计投资达 289 亿美元，入区企业 3995 家，上缴东道国税费计 20.1 亿美元，为当地制造 24.4 万个就业岗位。我国对外投资已成为拉动全球对外直接投资增长的重要引擎。

3. 对外贸易总额不断扩大

5 年来我国同“一带一路”沿线国家贸易总额超过 5 万亿美元，年均增长 1.1%，这在世界贸易下滑、负增长的情况下，我们是正增长 1.1%。加快与沿线国家建设自贸区，至 2018 年 6 月底，我国已与 13 个沿线国家签署或升级 5 个自贸协定。5 年来我国同沿线国家贸易往来不断扩大，目前已成为 25 个沿线国家最大贸易伙伴。

4. 交通互联互通取得重大突破

中欧班列成为互联互通重要纽带。据中国铁路总公司有关负责人介绍，中欧班列自 2011 年 3 月首次开行以来，已成为中国与“一带一路”沿线国家贸易畅通的重要纽带。尤其是近 5 年来，无论是开行密度、广度都实现了快速发展。截止 2018 年 6 月底，中欧班列累计开行已突破 9000 列，运送各种货物近 80 万标箱，国内开行城市 48 个，到达欧洲 14 个国家 42 个城市。可以说，运输网络覆盖亚欧大陆的主要区域。



西安至里加中欧班列“长安号”正式开行。这是继 2013 年以来西安开行的第十一条国际班列线路。

5 年来，中国航空公司之一的国航积极响应国家倡议，相继开通北京-孟买、北京-明斯克-布达佩斯、北京-华沙、北京-阿斯塔纳、北京-休斯顿-巴拿马、重庆-迪拜、上海-曼谷、杭州-芽庄等航线，为中国与“一带一路”沿线国家的经贸往

来提供便利。

5年来，国际客货运输线开通356条，增加国际航线403条，与沿线43个国家实现直航，每周约4500个直航航班。在规划对接方面，交通部门联合相关国家制定多项战略规划，并与16个国家和2个国际组织签署了关于倡议对接、运输协定等方面的合作文件。

海运方面，我国政府及企业积极参与希腊比雷埃夫斯港、斯里兰卡汉班托塔港、巴基斯坦瓜达尔港等34个国家42个港口的建设经营。海运服务覆盖沿线所有沿海国家，我国海运互联互通指数保持全球第一。

5. 基础设施承载幸福梦想

以亚吉（亚的斯亚贝巴至吉布提）铁路为例，亚吉铁路自2018年1月1日商业运营半年来，客货运量不断攀升，强大的运能正在逐步得到有效释放，累计发送旅客5.5万人次。日益成为埃塞和吉布提两国民众出行首选。5年来，以中国铁路为代表的基础设施建设不断向“一带一路”沿线国家延伸。印度尼西亚雅加达至万隆高铁建设取得重要进展，多个控制性工程取得突破，中老铁路实现全线开工，匈塞铁路塞尔维亚境内段、中泰铁路合作项目一期工程开工建设……，还有港口、码头、大桥、高速公路等，中国在基础设施建设领域领先的技术、过硬的品质、优质的服务不仅带动当地经济社会发展，更惠及沿线百姓，每一条新的交通路线，都承载沿线国家与人民的幸福梦想。

6. 资金融通工作再上新台阶

5年来，中国同“一带一路”参与国和组织开展了多种形式的金融合作项目工作。亚洲基础设施投资银行已经为“一带一路”建设参与国的9个项目提供17亿美元贷款。在“丝路基金”投资达40亿美元的基础上，2017年5月15日，习近平主席又宣布向丝路基金新增资1000亿元人民币，鼓励金融机构开展人民币海外基金业务，提供人民币专项贷款，用于支持“一带一路”建设。



2014年10月24日，国家主席习近平在人民大会堂会见出席筹建亚洲基础设施投资银行备忘录签署仪式的各国代表。

法定股本：1000亿美元

域外成员：250亿美元		域内成员：750亿美元	
股份/亿美元	投票权占比	股份/亿美元	投票权/百分比
德国	44.8	中国	297.8
法国	33.8	印度	83.7
英国	30.5	俄罗斯	65.4
意大利	25.7	韩国	37.4
西班牙	17.6	澳大利亚	36.9
荷兰	10.3	印度尼西亚	33.6
加拿大	9.6	土耳其	26.1
波兰	8.3	沙特阿拉伯	25.4
瑞士	7.1	伊朗	15.8
埃及	6.5	泰国	14.3
其他	22.4	其他	102.2

亚投行主要成员股份及投票权占比（截止2018年12月）

7. 民心相通，人文交流不断促进

中国政府每年向相关国家提供1万个政府奖学金名额，地方政府也设立了丝绸之路专项奖学金，鼓励国际文教交流。各类丝绸之路文化年，旅游年、艺术节、影视界、研究会、论坛、智库对话等人文合作项目百花纷呈。孔子学院已遍布世界各大洲。

四、建设“一带一路”面临的挑战与应对

首先，“一带一路”倡议能否顺利实施，需要沿线国家的积极响应。“一带一路”沿线国家多为发展中国家，许多国家在亲近中国的过程中掺杂着畏惧和担忧。

不少国家对中国发展的心态比较矛盾，他们一方面肯定和称赞中国深化改革扩大开放的政策，希望从中国那里得到更多的资金，技术和多种援助，搭乘中国快速发展列车；另一方面又担心本国经济会对中国产生更大依赖。再加以西方国家的舆论不遗余力的炒作“中国威胁论”；某些国家执政党和政府更选后，终止某些项目建设，给我们推进“一带一路”建设带来了不确定性、变数、难度。因此，我们在推动“一带一路”建设中，应当将“共商、共建、共享”、“和平发展、合作共赢”、构建人类命运共同体等理念贯穿于互联互通实践中，让“一带一路”建设取得的丰硕成果转化成我国同沿线国家人民实实在在的福祉，提升沿线国家参与“一带一路”建设的积极性。

其次，“一带一路”倡议能否顺利实施，也离不开域外国家，尤其是关键大国的理解和支持。从总体上看，美国对中国的意图还存在较大疑虑，认为“一带一路”倡议是中国拓展国际影响力的战略工具。再加上“一带一路”途径世界自然资源，如石油、天然气、矿产和农产品的主要产地，战略位置十分重要，因而历来是世界大国觊觎、争夺的战略要冲。近几年来，相关国家纷纷提出针对这一区域的战略构想和各种版本的新丝路计划，应该说，在“一带一路”沿线的地缘政治天平上，大国都是有着自身利益的打算。如何在这其中避免来自大国的掣肘，照顾到彼此的核心利益，扎扎实实推进“一带一路”建设，是对中国的极大考验和亟待认认真真研究的课题。

再次，由于历史、宗教、民族、文化等方面的原因，“一带一路”沿线各国存在各种领土、宗教争端，如巴以冲突、印巴领土冲突、叙利亚、伊朗、朝鲜等许多热点问题。这些争端和问题直接影响“一带一路”战略构想的安全顺利实施。此外，在非传统安全领域，特别是在与沿线国家实现互联互通中，恐怖主义势力、一些国家反政府武装对我国在沿线国家地区投资项目的企业及员工的袭击、伤害事件时有发生。这就需要我们与沿线国家政府进一步加强政治互信、经贸合作及安全保障等，使“一带一路”取得更大进展。

在2018年8月27日召开的推进“一带一路”建设工作5周年座谈会上，习近平主席部署了下一阶段工作任务和要求，指出：“经过夯基垒台、立柱架梁的5年，共建‘一带一路’正在向落地生根、持久发展的阶段迈进。我们要百尺竿头、更进一步，在保持健康良性发展势头的基础上，推动共建‘一带一路’向高

质量发展转变，这是下一阶段推进共建‘一带一路’工作的基本要求，要坚持稳中求进工作总基调，贯彻新发展理念，集中力量，整合资源，以基础设施等重大项目建设和产能合作为重点，解决好重大项目、金融支撑、投资环境、风险管控、安全保障等关键问题，形成更多可视性成果，积土成山，积水成渊，推动这项工作不断走深走实。”

参考资料

1. 《决胜全面建成小康社会夺取新时代中国特色社会主义伟大胜利》，习近平在中国共产党第十九次全国代表大会上的报告
2. 《习近平新时代中国特色社会主义思想三十讲》，中共中央宣传部，学习出版社 2018 年版
3. 《论坚持推动构建人类命运共同体》，中央文献出版社 2018 年版
4. 《一带一路 筑梦中国》中共中央宣传部时事报告杂志社形势与政策专题讲稿 2016 年

第三讲 语言——“一带一路”上的文化伴侣

王保士

语言及文字是一个民族为适应生产与生活交际需要而诞生的，它借助声（拟声）、形（象形）、意（表意）、音（谐音）及相互的结（拼）合与抽象而形成，通过词句组合规范与语法系统构筑，并以听、说、读、写、译的熟巧与技能用于同一文化或不同文化间的交际、交流与互鉴融合，随着时代不断演变和发展。

一、语言与文化的关系

广义上的语言包含语言与文字，其中绝大多数语言既有口语，也有笔语，极少数语言只有口语而无笔语。全世界共有 5000 多种语言，其中 4000 多种为独立语言。语言又有哑语、盲文和体态（肢体）语等无声形态。文字相同的情况下，还有标准语、地方语和俚语等区分。全球范围内还有所谓通用语，即世界语等。

这里重点介绍一下体态语。不同民族语言中的体态语或肢体语言不仅本身有差异，同一种体态语表达的文化意义也有差异，甚至可能完全相反。如，中国人和俄罗斯人伸大拇指，表达的意义完全不同；亚洲人握手柔和，法国和德国人握手有力。看法国总统马克龙与美国总统特朗普会见时的握手就可一目了然，不过，同为握手“劲旅”，马克龙却遇到了特朗普的“握手神功”（握得紧，拽得狠）。特朗普的这一“握手神功”也在与日本首相安倍握手时显现出了威力。



特朗普与马克龙握手



特朗普与安倍握手

不同国家或民族之间的交际交流是通过语言转换实现的，因此翻译在交际双方语言不通时成为不可或缺的条件，并逐渐发展为一门艺术、科学和职业。实质上，两种语言的翻译和双向传递过程也是两种不同文化交流沟通的过程。

语言文字既是交际的工具，又是文化的载体，成为文化的有机组成部分。如，中国的书画即是语言文字与画的配合。语言文字既然是文化，翻译时就必须考虑

不同语言内涵的民族文化差异。负责翻译中共十九大报告的小组（有约 20 余种外国文字翻译）当时感到十分不容易，而且困难就在文化差异上，特别是那些中国文化特有的事物（符号），要找到译语国家相似的文化现象才能被对方人民理解、接受，才能实现两种文化间的沟通。比如，报告中反腐败用语就使用了一些中国文化的通俗现象表达。如，“打虎”、“拍蝇”、“猎狐”和“刮骨疗毒”等文化典故；在说到我国取得的成就时，则沿用了国家重器的名称——“天宫”、“天眼”、“悟空”这样一些中国文化典型形象。这些在翻译时是要在熟悉对方文化的基础上寻找类似文化现象的同时，采用多种翻译方法恰当转化表达。

语言之间通过交际发生的相互借鉴，促进并丰富了本地区、本民族及至本国语言文化的使用、统一、传播和发展，并形成了一个民族语言的优势，同时增强了语言的生存能力，甚至可以形成一种主导文化下的文明时代。我国历史上的四大发明，主要就是借助语言文字传播到西域及至全世界，并在那里得到了后来者居上的发展。

二、“一带一路”沿线国家的语言概况

1. 古代丝绸之路及语言

古代丝绸之路早在公元前二世纪即已闻名，是连接欧亚大陆各国间的商队通道，主要包括南线（由中国华北经中亚至近东和北印度）和北线（由华北经帕米尔和乌拉尔山前地带至下伏尔加河和黑海流域），长约 12800 公里。



古丝绸之路

古代丝绸之路沿线国家曾经使用的语言有 17 种,包括 3~10 世纪古代焉耆、龟兹和吐鲁番盆地流行的吐火罗语(印欧语系西支),和田地区的佉卢文和于阗文(印欧语系东支);9~12 世纪的唐古特语、粟特语及其后的阿兰语和回鹘、突厥语等;还有中古波斯文、叙利文和希腊文等外来民族文字。

2. 沿线民族语言概况

“一带一路”沿线国家共 65 个,官方语言共 53 种,这些国家的官方语言及其谱系分类和操每种语言的人口在世界各种语言中的占比见图表,其中,汉语人口 9.07 亿,占全球人口的 15%。除本民族语言,这些国家多使用英语和俄语、阿拉伯语作为通用语。

表 1“一带一路”沿线国家名单

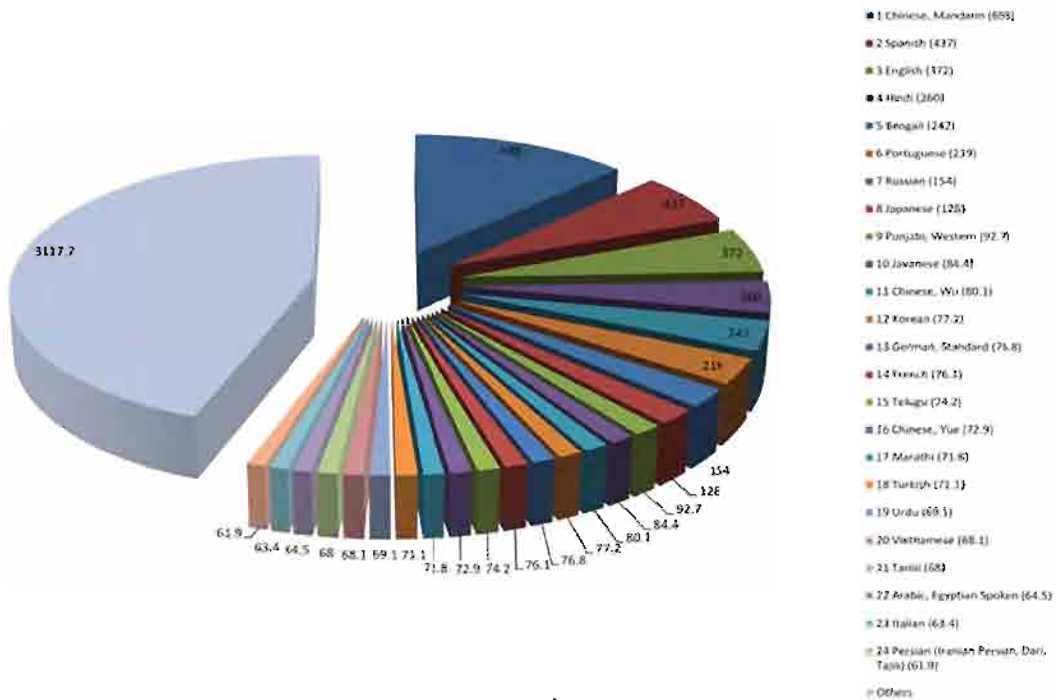
区域	国家数量	国家名称
东南亚	11	东帝汶、菲律宾、柬埔寨、老挝、马来西亚、缅甸、泰国、文莱、新加坡、印度尼西亚、越南
东亚	1	蒙古国
南亚	7	巴基斯坦、不丹、马尔代夫、孟加拉国、尼泊尔、斯里兰卡、印度
中亚	5	哈萨克斯坦、吉尔吉斯斯坦、塔吉克斯坦、土库曼斯坦、乌兹别克斯坦
西亚	20	阿富汗、阿拉伯联合酋长国、阿曼、阿塞拜疆、巴勒斯坦、巴林、格鲁吉亚、卡塔尔、科威特、黎巴嫩、塞浦路斯、沙特阿拉伯、土耳其、叙利亚、亚美尼亚、也门、伊拉克、伊朗、以色列、约旦
中东欧	16	阿尔巴尼亚、爱沙尼亚、保加利亚、波兰、波斯尼亚和黑塞哥维那、黑山、捷克、克罗地亚、拉脱维亚、立陶宛、罗马尼亚、马其顿、塞尔维亚、斯洛伐克、斯洛文尼亚、匈牙利
东欧	4	白俄罗斯、俄罗斯、摩尔多瓦、乌克兰
北非	1	埃及

表2 “一带一路”沿线国家官方语言

区域	国家数量	国家名称	官方语言		
东南亚	11	东帝汶	德顿语、葡萄牙语		
		菲律宾	菲律宾语、英语		
		柬埔寨	高棉语		
		老挝	老挝语		
		马来西亚	马来语		
		缅甸	缅甸语		
		泰国	泰语		
		文莱	马来语		
		新加坡	马来语、华语、泰米尔语、英语		
		印度尼西亚	印尼语		
		越南	越南语		
		东亚	1	蒙古	蒙古语
		南亚	7	巴基斯坦	乌尔都语
				不丹	宗卡语、英语
马尔代夫	迪维希语				
孟加拉国	孟加拉语				
尼泊尔	尼泊尔语				
斯里兰卡	僧伽罗语、泰米尔语				
印度	印地语、英语				
中亚	5	哈萨克斯坦	哈萨克语、俄语		
		吉尔吉斯斯坦	俄语		
		塔吉克斯坦	塔吉克语		
		土库曼斯坦	土库曼语		
		乌兹别克斯坦	乌兹别克语		
西亚	20	阿富汗	波斯语、普什图语		
		阿拉伯联合酋长国	阿拉伯语		
		阿曼	阿拉伯语		
		阿塞拜疆	阿塞拜疆语		
		巴勒斯坦	阿拉伯语		
		巴林	阿拉伯语		
		格鲁吉亚	格鲁吉亚语		
		卡塔尔	阿拉伯语		
		科威特	阿拉伯语		
		西亚	20	黎巴嫩	阿拉伯语
西亚	20	塞浦路斯	希腊语、土耳其语		
西亚	20	沙特阿拉伯	阿拉伯语		
西亚	20	土耳其	土耳其语		
西亚	20	叙利亚	阿拉伯语		
西亚	20	亚美尼亚	亚美尼亚语		
西亚	20	也门	阿拉伯语		
西亚	20	伊拉克	阿拉伯语		
西亚	20	伊朗	波斯语		
西亚	20	以色列	希伯来语、阿拉伯语		
西亚	20	约旦	阿拉伯语		
中东欧	16	阿尔巴尼亚	阿尔巴尼亚语		
		爱沙尼亚	爱沙尼亚语		
		保加利亚	保加利亚语		
		波兰	波兰语		
		波斯尼亚和黑塞哥维那	波斯尼亚语、克罗地亚语、塞尔维亚语		
		黑山	黑山语		
		捷克	捷克语		
		克罗地亚	克罗地亚语		
		拉脱维亚	拉脱维亚语		
		立陶宛	立陶宛语		
		罗马尼亚	罗马尼亚语		
		马其顿	马其顿语		
		塞尔维亚	塞尔维亚语		
		斯洛伐克	斯洛伐克语		
		斯洛文尼亚	斯洛文尼亚语		
		匈牙利	匈牙利语		
东欧	4	白俄罗斯	白俄罗斯语、俄语		
		俄罗斯	俄语		
		摩尔多瓦	罗马尼亚语		
		乌克兰	乌克兰语		
北非	1	埃及	阿拉伯语		
总计	65个国家		53种官方语言 (去除重复语言)		

表3 “一带一路”沿线国家官方语言谱系分类

语系	语族	语支	语言	语系	语族	语支	语言		
印欧	阿尔巴尼亚	阿尔巴尼亚	阿尔巴尼亚语	印欧	印度—伊朗	印度	僧伽罗语		
	波罗的	波罗的	拉脱维亚语				乌尔都语		
			立陶宛语				印地语		
	罗曼	东罗曼	罗马尼亚语	汉藏	汉	汉	汉语		
		西罗曼	葡萄牙语				缅甸语		
	日耳曼	西日耳曼	英语				藏缅	藏	藏
	斯拉夫	东斯拉夫	白俄罗斯语	壮侗	壮傣	壮傣			老挝语
			俄语			泰语			
			乌克兰语			阿尔泰	蒙古	蒙古	蒙古语
		南斯拉夫	保加利亚语	突厥	蒙古			葛逻禄	乌兹别克语
			波斯尼亚语					克普恰克	哈萨克语
			黑山语					乌古斯	阿塞拜疆语
			克罗地亚语						土耳其语
			马其顿语						土库曼语
			塞尔维亚语						达罗毗荼
			斯洛文尼亚语			南亚	孟—高棉	东孟—高棉	高棉语
	西斯拉夫	波兰语	越芒	越南语					
		捷克语	南岛	马来—波利尼西亚	西部			菲律宾语	
		斯洛伐克语				马来语			
	希腊	希腊	希腊语	南岛	马来—波利尼西亚	西部	印尼语		
	亚美尼亚	亚美尼亚	亚美尼亚语				中、东部	德顿语	
	印度—伊朗	伊朗	波斯语	闪含	闪	北部	希伯来语		
			普什图语			南部	阿拉伯语		
			塔吉克语	乌拉尔	芬兰—乌戈	芬兰	爱沙尼亚语		
		迪维希语	乌戈尔			匈牙利语			
		孟加拉语	高加索			南高加索	格鲁吉亚	格鲁吉亚语	
		尼泊尔语							



各种语言人口占比

由上表可以看出，“一带一路”沿线大部分国家以一种官方语言为主，只有东帝汶、菲律宾、新加坡等 12 国采用两种或两种以上官方语言，但大多数语言为非通用语言（小语种）。

三、语言在“一带一路”建设中的作用

1. 语言是人与人、民族与民族、国与国之间交流融通，实现和平、合作及开放包容、互鉴互学、互利共赢的首要工具和途径

人类之间，甚至是人与动物和大自然之间，无论是个体的、群体的、还是社会的、国家的，都离不开交际，而交际首先依靠的就是语言。人类社会通过语言实现相互间的经济、政治、军事和其它人文联系交往、交流和合作，哪怕是对立、对抗、冲突和战争。即使是对立、对抗、冲突和战争，最终也要靠语言文字信息破解、消融并走向和平。

因此，无论是“一带一路”上的基础设施建设与金融支持合作，还是经济贸易与军事合作以及文化建设，都离不开语言的保障。历史上如此，当今依然如此。所以说，民心相通是“一带一路”建设的社会根基，而语言交际交流则是民心相通的前提条件。习近平主席 2014 年访问法国和德国时说，“在世界多极化、经济全球化、文化多样化、国际关系民主化的时代背景下，人与人沟通很重要，国与

国合作很必要。沟通交流的重要工具就是语言。一个国家文化的魅力、一个民族的凝聚力主要通过表达和传递。掌握一种语言就是掌握了通往一国文化的钥匙。”前南非总统曼德拉也说过，“用理解之语沟通，印入脑海；用乡音之语交流，刻在心”。语言是了解和相处一个人、一个民族和一个国家的最好钥匙，是建立和发展“一带一路”国际朋友圈的文化纽带。

2. 语言是中国参与全球治理、提高国际话语权的主要依据

使用和推广汉语，学好和用好外语，“讲好中国故事”，传播中国文化，有利于“一带一路”各国民众了解人文中国、开放中国和包容中国，从而促进国际沟通与理解，建立平等的国际语言体系，提高中国国际地位，实现以第二大经济主体为支撑的军事强国、文化强国和“全面小康”社会与民族复兴的中国梦。

(1) 外国领导人对汉语及中国文化的爱好与借鉴

汉语和中国文化历来是世界各国、尤其是发达与古老国家人民青睐的对象。

俄罗斯领导人梅德韦杰夫和普京对中国文化颇有学习和研究。2007年在俄罗斯举办的“中国年”文化活动中，梅德韦杰夫甚至用中文通过新华网与中国网民进行在线交流活动，并用中文“下午好”与网民打招呼。2008年5月，在北大演讲时，他更是引用了《道德经》中的名篇——“使我介然有知，行于大道，唯施是畏”来论及知识的价值。同时在谈及教育时，他又用了“学而时习之，不亦乐乎”的名句。2010年在圣彼得堡国际论坛上，他建议国际社会遵循老子的教诲来应对世界金融危机。2011年12月25日，梅德韦杰夫在对国家杜马的国情咨文中即引用了我国古代老子《道德经》中关于“上善若水”的部分内容：“政善治，事善能，动善时。”2013年10月22日参加中俄总理会晤时，他和中国总理一样引用了老子的一些话，被称为老子的信徒。梅德韦杰夫本人除了喝中国茶，还通过俄罗斯电视台向人们推介包公。在安徽参观包公祠时，他说，在俄罗斯，清廉官员同样得到人民的爱戴。



梅德韦杰夫在新华网与中国网民线上交流

2013 年在接受俄独立电视台台长库利斯基科夫时，普京说道：“我一生都在练习东方搏击术，我对待伙伴关系上已经有了一定的哲学：不论他是怎样的，都需要尊重他。”2017 年 9 月 3 日习近平在厦门会见普京，之后两国元首共同参观闽南文化遗产，普京拿放大镜仔细端详了莆田木雕。他自己的一个女儿也曾学习汉语。



普京到访“中国之家”与中国体育人才友好交流

2015 年 11 月英国政府保守党财政大臣乔治·奥斯本在星期三向议会提交新的政府开支计划时，工党影子财政大臣麦克唐纳竟然直接掏出一本《毛主席语录》教训对方，他读了毛泽东的一段话：“我们必须向一切内行的人们（不管是什么人）学经济工作，拜他们做老师，恭恭敬敬地学，老老实实地学。不懂就是不懂，不要装懂。”（出自《论人民民主专政》），然后说，这对奥斯本和新“同志”们相

处会有帮助。

2011年6月潘基文在连任联合国秘书长时曾引用老子的“天之道，利而不害；圣人之道，为而不争，”以强调百家争鸣中应当找到行动上的统一性。

日本前首相小泉纯一郎在2004年1月19日的施政方针演讲中引用了墨子的“为义非避毁就誉”，借此强调派遣自卫队支援伊拉克重建的意义。

韩国前总统李明博2008年在国情咨文中引用了中国北周史籍《周书》中的一句——“扶危定倾”，祈望韩国民众与他的政府共渡时艰。

美国总统尼克松在1972年2月21日祝酒词中引用了毛泽东的《满江红》：“多少事，从来急；天地转，光阴迫。一万年太久，只争朝夕”；卡特总统在1981年8月24日来到北京，下飞机时念了两句中国诗：“只今襦襦子，触热到人家”；里根总统在1984年在访华欢迎晚宴上祝酒词中提到了“海内存知己，天涯若比邻”。第二天又在总理晚宴上的祝酒词中加入一句“二人同心，其利断金”；老布什总统在1989年访华欢迎宴会上引用了“前人栽树，后人乘凉”，后在提及乘船经过三峡的经历时又用了李白的“轻舟已过万重山”的名句；小布什总统在2005年11月在日本东京发表的演讲中用了《尚书·夏书》中的“民可近，不可下。民惟邦本，本固邦宁”；奥巴马总统在2009年7月的中美战略与经济对话开幕式上，引用了孟子“山径之蹊间，然用之而成路，为间不用，则茅塞之矣”，后又在2009年11月16日的上海科技馆发表的演讲中引用《论语》中的“温故而知新”。他们都先后学习和使用汉语及其典故。



毛泽东主席会见尼克松总统

原澳大利亚总理陆克文更是一个中国通，还说一口流利的汉语。2008年陆克文在北大演讲时说：“我的汉语越来越差，众所周知，中国有句老话——天不怕，地不怕，只怕老外说中国话！”引得全场哄然大笑。

原法国总统希拉克也是一位中国文化爱好者。2006年他在访华时曾引用“二人同心，其利断金”来说明中法友好关系的重要性。

委内瑞拉已故总统查韦斯生前一直是毛泽东的崇拜者，毛泽东的“人民战争”、“在战略上要藐视敌人，在战术上要重视敌人……”这些话语经常脱口而出。

2008年胡锦涛主席访古时，原古巴国务委员会主席劳尔·卡斯特罗使用汉语演唱了60年代来中国时学会的歌曲《东方红》。

尼泊尔总理普拉昌达曾坦陈：“没有毛泽东主义指导我们，便没有尼泊尔联邦共和国的今天。”他最爱引用毛泽东的一句诗：“雄关漫道真如铁，而今迈步从头越。”

（2）中国历代领导人对外语和外国文化的引用

毛泽东主席1957年访苏时，曾在莫斯科大学向中国留学生发表演讲。演讲中表达“世界是你们的”的意愿时，解释“世界”一词直接用了英文“world”。同学们听不懂，他又问时任驻苏大使刘晓：“‘世界’用俄文怎么说？”刘晓回答：“是мир（米尔）。”毛主席于是就接着说，“мир”是你们的。



毛泽东主席访苏

周恩来总理1960年4月25日晚在印度举行的记者招待会上，舌战印、英等国记者，讲话中就中国立场引用了中印的文化交往史。他说：“中国、印度都有

着 5000 年的古老文明，印度的圣河佛殿、经典颂文曾给中华民族的成长注入过丰厚的营养，中国的四大发明，特别是造纸术和火药，也为印度的经济、文化的繁荣做过贡献。”

习近平主席多次在演讲、外访讲话或在出访国家报刊发表的署名文章中，引用外国文化名人名句或民间谚语典故。如在北京“一带一路”国际高峰论坛开幕式上的发言中即引用了阿拉伯语谚语“金字塔是一块块石头垒起来的。”

3. “一带一路”沿线国家语言的互鉴共荣与历史遗存

(1) 汉语中的外来语与丝绸之路文明互鉴

古代丝绸之路上，西域各国的语言曾对汉语及中国的物质、文化做出了贡献。如：葡萄源于大夏国（Bactria/Бактрия，都城 Bactra/Бактри，今乌兹别克斯坦、塔吉克斯坦和阿富汗毗邻地区）；石榴原名安石榴，由张骞出使大夏带回；茉莉，俄语为 ж а с м и н，源于波斯，名称来自马来系统语言；豆蔻，俄语为 т а к у р，名称源于阿拉伯语，有白、红两种，姜科多年生草本植物；鸦片，俄语为 о п и у м，名称出自阿拉伯语，明代输入；狮子，源自西域；骆驼，俄语为 в е р б л ю д，名称源自匈奴语，汉代进入中原；琥珀，俄语 я н т а р ь，产于大秦、波斯或阿拉伯，汉代由西域引入；琉璃即青色琉璃，源于西域；秃鲁麻，名称源自突厥语，由阿里马城（今伊犁河畔）传入。



古代海上陶瓷之路

除此之外，还有农作物及其名称——芝麻、胡椒、红花、蚕豆、核桃、胡萝卜、黄瓜、西瓜、蒜、葱、菠菜均由西域传入。而中国的白菜、韭菜、辣椒、茄子、芹菜、芋头则传入中亚。明清时期，玉米、南瓜、甘薯、番茄、烟草由东南

亚传入中国。从而大大丰富了各国各个民族的食物品种，增强了人们的体质，影响了相互间的饮食文化。

除了丝绸，我们中国的瓷器、茶叶从中世纪起成为古代丝绸之路上最具特色的交换货品。由于大宗的中国陶瓷品都经印度洋等海路销到亚洲、拉美和欧洲各国，因此海上丝绸之路也被称为“陶瓷”之路。茶叶在 18 世纪欧洲流行。俄罗斯则通过陆路打通茶叶商道（Великий Чайный путь），当时的恰克图（Кяхта）成为真正的茶叶王国，且商人们普遍认为陆路运来的茶叶远比海路运来的茶叶要好。

同时，中国的铁器、纸张、漆器、铜镜、黄金、银器均经由丝绸之路输入东南亚和中亚、西亚地区。西方的玻璃器皿、香料和珠宝于是纷纷传入中国。来自中亚的汗血马、羚羊及非洲的鸵鸟、斑马、长颈鹿也受到中国人的喜爱。



中俄茶道

通过商品交换，中国的养蚕缫丝、陶烧瓷、纺织缝纫、冶铁炼铜、凿井制盐、桥梁架设、水利兴建以及造纸、雕版印刷、烹饪、种茶与制茶、酿酒、医疗、数学、天文、地图绘制、炼丹等工艺技术都相继外传，为沿线国家带来了经济繁荣，从而对整个人类文明的发展产生了深远影响。如，中国的纸张代替了欧洲原有的昂贵羊皮卷，造纸术和印刷术则促进了欧洲的启蒙运动、文艺复兴和新教的发展。

欧洲人还用指南针实现了地理的大发现，用火药发明了枪炮，摧毁了封建主义的堡垒，用造纸术、印刷术换来了近代文明。

中国人也通过丝绸之路学到了埃及的玻璃制造技术，唐太宗李世民则派人到印度学习了熬糖法。印度和阿拉伯的数学、天文历算和医药也陆续传入中国。东罗马的眼科医术当时比较先进，也传入中国。青花瓷即是蒙古军队远征以及郑和七下西洋到波斯带回的苏麻离青颜料烧制，元、明两个朝代是青花瓷的全盛时期。而所有这一切，语言功不可没，翻译与使者、商贾功不可没。我们也经常看到历史文物、墓碑、纪念碑上的中外不同铭文，如西藏吐蕃古碑铭文、南京明孝陵的六国(日、德、意、法、英、俄)语言碑(清宣统元年即1909年立)、杭州凤凰寺的阿拉伯古碑文、内蒙古的9个突厥古碑文等，就是最好的见证。



六国语言碑

(2) 外语中的汉语外来语及中国文化在国外的传播

历史上，汉语通过“一带一路”的传播，主要体现在与中国邻近的中亚、东北亚、东南亚及与汉语近源的各国语言中，如俄语、日语、韩语等。马来西亚、新加坡、菲律宾等国甚至通行汉语，包括印度尼西亚、缅甸、泰国的部分地区。但在以英语为官方语言的国家，汉语作为外来语体现在英语中。现对汉语外来语略举几例，如下图，其中大部分为音译。

汉语	俄语	英语	日语	韩语
苦力	<u>кули</u>	coolie	苦力	클리
人参	<u>женьшень</u>	ginseng	朝鮮人參	인삼
功夫	<u>гунфу</u>	<u>kungfu</u>	修練	콩부
孔夫子	<u>Кунфуций</u>	Confucius	孔子	공부자/공자
毛泽东思想	<u>идея Мао Цзэдуна</u>	Mao Zedong Thought	毛沢東主義	모택동사상
道	<u>даонизм</u>	Tao	道	도
茶	<u>чай</u>	tea	茶 / ティー / パンダ	차
熊猫	<u>панда</u>	panda	パンダ	판
秀	<u>шоу</u>	show	ショー	쇼
台风	<u>тайфон</u>	<u>typhoon</u>	台風	태풍

五国语言对比

丝绸之路是一条不同民族、不同国度之间的宗教、思想、文化和艺术的传播之路，通过建立交流、互鉴、融今和衍生，促进了各自的文化繁荣与兴盛。

中国的儒学、宗教、汉字、文学、建筑、艺术、美学、服饰、生活方式等不仅惠泽了近邻朝鲜、日本和东南亚许多国家，而且深刻影响了这些国家的文明，形成儒家文化圈。

其实，中国的儒学、道教、艺术、文化是首先传入西域的。如，敦煌发掘的魏晋墓葬中，壁画彩饰、门阙浮雕与中原的艺术同宗同源。唐代汉化佛寺系统在西域的建立，可见于诗人李白出生的碎叶城（今吉尔吉斯斯坦境内的托克马克—Токмок，仿长安城建立）。中亚撒马尔罕壁画上有手捧丝绢的唐朝使者。波斯文、阿拉伯文文献中可见有对中国的物产、工艺、文化的记载。



丝绸之路中国与西域的贸易景观（陆路）

16 世纪后，意大利传教士利玛窦，葡萄牙人罗明坚与安文思、曾德昭，法国人白晋，德国人魏继晋等把中国的古典经籍、语言与文学、思想文化传到欧洲，掀起了“中国热”。欧洲的建筑风格、美术、园林设计、家具样式都借鉴了中国传统文化元素。连中国人用的扇子、轿子、折伞、壁纸也受到喜爱。

波斯地区各国在伊尔汗国（元朝蒙古帝国）时期曾实行千户、百户制来调度和组织军队，包括引入成套驿站制度。日本曾 4 次派遣隋使，11 次派遣唐使到中国，学习中国的制度文化。朝鲜高丽王朝仪、文、法度多效仿中国，连政府机构设置都是仿唐、仿元的。越南的黎氏王朝文武官制，实行的是宋制。

（3）当代汉语与中国文化的传播

截至 2017 年，“一带一路”沿线国家在华留学生已超 30 多万，来自 200 多个国家与地区。我国已与 64 个沿线国家全部签订了政府间文化交流合作协定。其中，51 个国家和地区开设了 134 所孔子学院和 130 个中小学孔子课堂，欧盟 28 国与中东欧 16 国全覆盖。荷兰格罗宁根孔子学院则成立首家海外普通话培训测试中心。

据统计，截至 2017 年 12 月 31 日，全世界 146 个国家和地区共建立了 525 多所孔子学院和 1113 所中小学孔子课堂，注册学生 232 万人，中外兼职汉语教师 4.67 万人，基本形成了多层次、多样化、广覆盖的孔子学院布局与网络。

我国国内从事语言服务和相关服务的企业达 7.25 万家，语言服务行业年产

值 2800 亿元，体现出语言文化传播到语言文化生产的社会发展脉络。

四、推动“一带一路”语言与文化建设的机制与措施

习近平主席指出，“我们要将‘一带一路’建成文明之路。‘一带一路’建设要以文明交流超越文明隔阂、文明冲突，文明共存超越文明优越，推动各国相互理解、相互尊重、相互信任。”“我们要建立多层次人文合作机制，搭建更多合作平台，开辟更多合作渠道。要推动扩大互派学生规模，提升合作办学水平。要发挥智库作用，建设好智库联盟和合作网络。在文化、体育、卫生领域，要创新合作模式，推动务实项目。”

文化部的《“一带一路”文化发展行动计划（2016~2020 年）》为“一带一路”文化建设打造文化交流平台，绘制了路线图。

1. 平台建设计划

包括：“一带一路”沿线国家中国文化交流中心建设计划，“一带一路”文化交流平台建设计划，开展“丝绸之路使者”计划，实施“一带一路”艺术创作扶持计划，实施建设“一带一路”文化遗产长廊建设计划。

2. 文化产业发展计划

包括：“丝绸之路文化产业带”建设计划、动漫游戏产业“一带一路”国际合作行动计划、“一带一路”文博产业繁荣计划、促进“一带一路”贸易拓展计划。

3. 推动与“一带一路”相关国家文化机构共建 5 个合作联盟

这 5 个联盟分别是：丝绸之路国际剧院联盟、丝绸之路国家博物馆联盟、丝绸之路国际图书馆联盟、丝绸之路国际美术馆联盟和国际艺术节联盟。

4. 推进智库交流平台建设

中国科研机构与高校相继成立“一带一路”研究平台 300 家，参与“一带一路”的外国知名智库已有 50 多家。中国智库已出版了 400 多部“一带一路”图书，国外知名智库已发表了 100 多份专题研究报告。

5. 制定实施《推荐共建“一带一路”教育行动》

对接沿线国家需求，仅 2016 年国家公派 42 个非通用语种的 1036 人出国学习培训，培训了国内 9 个空白语种。接受 17 万人来华学习汉语。设立“丝绸之路”中国政府奖学金。

6. 扶持“一带一路”出版与文化艺术合作

近年来，中国与沿线 16 个国家签订了互译协议，翻译出版了近 100 种优秀图书。和 15 个国家签订了电影合拍协议，与部分国家签订了电视合拍协议。

7. “一带一路”沿线国家对中国文化的传播新进展

法国达高动漫集团出版社 2009 年商业化推出动画集《从小李到老李——一个中国人的一生》，获多项国际大奖。2015 年韩国 KBS 电视台推出 7 集新年特别企划纪录片《超级中国》。2015 年俄罗斯国家电视台播出中国纪录片。

8. 俄语与中俄教育合作交流

解放前和解放初期，中国与俄罗斯（前苏联）在人文教育合作密切，曾为中国培养了许多专业技术人才，成为新中国建设的核心力量。进入新世纪，中俄继续扩大人文教育合作交流。2000 年，两国设立了中俄教文卫体委员会。2012 年 12 月，两国签署《中俄人文合作行动计划》。2014 年 4 月，成立“中俄教育类高校联盟”。中俄两国先后于 2009 和 2010 年分别在自己国内举办了“俄语年”和“汉语年”。



中国“俄语年”徽标

综上所述，语言是“一带一路”沿线国家间古往今来民心相通的铺路石，文化相融的一路伴侣，友好往来的桥梁，也是“一带一路”建设的有力保障。

参考资料

1. 杨亦鸣等,“一带一路”沿线国家语言国情手册[M],北京:商务印书馆,2017: 1-2.
2. 王辉,“一带一路”沿线国家语言状况[J],语言战略研究,2016((2): 13-15.
3. 王立廷,外来语,北京:新华出版社,1998: 98—103.
4. Елена Воеводда, Проблемы сотрудничества и межкультурной коммуникации [J], 2017-08-18, <http://poro.zavantag.com>.
5. 荣新江,丝绸之路上的文化交流,2016-06-17, <http://doc88.com>.
6. 文化部:“一带一路”文化发展计划(2016-2020年),中国文化报,2017-01-15.
7. 田立新,传统文化“借船出海”唤起“一带一路”的民心相通,2017-07-19.
8. 石竞琳,丝绸之路上中外文化的交流与交融,2017-02-20, <http://cssn.cn>.
9. 陈力丹,“一带一路”建设与跨文化传播[J],民主与科学,2015(10): 25-26.

第四讲 “一带一路”倡议和韩国“新北方政策”

金钟太

随着全球化进程的不断深入，世界各国都面临着新的机遇和挑战。在东北亚地区，不断崛起壮大的中国，和一直纷扰不断的朝鲜半岛，都在谋求新的发展空间，通过扩大开放，对接世界，完成由单纯参与全球化到主动塑造全球化的转变，这是包容性全球化背景下的必然选择。

中韩 1992 年建交以来，两国之间的交流日益加深，2015 年签订自贸协定，2018 年首届中国国际进口博览会上，韩国企业参展最多。在既有合作的基础上，中韩双方都提出了全方位对外开放的倡议和政策，在全球化框架下的战略合作，也迎来新的契机。

中国国家主席习近平于 2013 年 9 月和 10 月先后提出共同建设“丝绸之路经济带”和“21 世纪海上丝绸之路”倡议，开启了“一带一路”倡议时代。以和平发展为宗旨，主动地发展与沿线国家的经济合作伙伴关系，实现政策沟通、道路联通、贸易畅通、货币流通、民心相通，共同打造政治互信、经济融合、文化包容的利益共同体、命运共同体和责任共同体。

2015 年 3 月 26 日，韩国以创始成员国身份加入亚投行。2015 年 10 月 31 日，中韩两国签署了《关于在丝绸之路经济带和 21 世纪海上丝绸之路建设以及欧亚倡议方面开展合作的谅解备忘录》。2017 年 9 月 7 日，韩国总统文在寅在俄罗斯符拉迪沃斯托克“第三届东方经济论坛”上正式提出“新北方政策”，旨在打造一个巨大的经济区域，从朝鲜半岛和俄罗斯远东，再扩展到东北亚和欧亚大陆。重点之一即为与中国的“一带一路”倡议对接，加强与中国东北地区的合作。

2017 年 11 月 11 日，习近平主席在越南岘港会见韩国新任总统文在寅时指出：“中韩两国是搬不走的近邻，也是天然合作伙伴。建交 25 年来，友好交流、合作共赢始终是中韩关系主旋律。中韩两国在促进各自经济社会进步、实现地区和平稳定繁荣方面有着广泛共同利益。良好的中韩关系符合历史和时代大势，也是两国人民共同愿望。中方重视同韩国的关系，愿意同韩方一道，致力于推动两国关系的健康稳定发展。”



2017年5月14日，国家主席习近平在北京出席“一带一路”国际合作高峰论坛开幕式，并发表主旨演讲。
2017年9月7日，韩国总统文在寅在东方经济论坛上做主题演讲并阐释“新北方政策”。

因此，在全面开放的全球化时代，了解“一带一路”倡议和“新北方政策”，对于定位东北亚新时期的局势，明确我们自身优势和市场，是有必要的。这里重点从政策内涵、对接必要性和可能性等方面阐述“一带一路”倡议和“新北方政策”的对接问题。

一、“一带一路”倡议与“新北方政策”的内涵

1. “一带一路”倡议的内涵

“一带一路”是“丝绸之路经济带”和“21世纪海上丝绸之路”的简称，是中国沿着陆海古代丝绸之路，构建亚欧大陆经济走廊，带动中亚、西亚、南亚、东南亚并辐射非洲等区域，推进中国与沿线国家乃至亚欧共同发展的战略构想。其目的是与丝路沿途国家分享优质产能，它是共商项目投资、共建基础设施、共享合作成果，其内涵即为将第三代两极世界进程的先经济后政治的合作步骤原则、先中亚俄罗斯后南亚东南亚再中东非洲最后欧洲的地缘推进原则、先竞争性领域后自然垄断性领域再公共产品性领域的产业递进原则初步现实化的进程。在实现中华民族伟大复兴过程中，具有重要意义。



“一带一路”经济带

虽然“一带一路”倡议最初并不包括韩国，但2017年5月“一带一路”国际合作高峰论坛上，习近平主席指出，“一带一路”主要面向亚欧非大陆，同时欢迎所有朋友。这意味着“一带一路”的倡议，已经不再局限于沿线国家，为韩国的参与提供了机会。

2. “新北方政策”的内涵



韩国“新北方政策”图示：红色虚线为第一阶段（韩国江陵至俄罗斯哈巴罗夫斯克），蓝色虚线为第二阶段（韩国釜山至日本福冈），黑色虚线为第三阶段（韩国首尔至北京、青岛、上海三地）。

“新北方政策”指的是通过韩国和俄罗斯的合作建立欧亚经济共同体即铁路、管道、北极航线等的互联互通，以此扩大与欧亚地区国家的经济合作，扩大韩国的对外贸易，带动朝鲜开放门户，消除朝鲜半岛的紧张局势。一方面，“新北方

政策”将欧亚大陆联结为一个经济共同体，为此在韩俄两国之间要搭建九座“桥梁”（“九桥战略”），即在天然气、铁路、海港、电力、北极航道、造船、劳动力和渔业等九个不同领域加大合作，通过韩俄合作建立欧亚经济共同体。另一方面，通过“新北方政策”加强与中国，尤其是中国东北地区的合作，也是韩俄各方的共识。



“九桥战略”

当然，韩国“新北方政策”的前提之一，即为朝鲜核问题得到一定程度的解决。无论是与俄罗斯和中国的合作，还是进一步扩大朝鲜半岛作为新经济体的战略优势，缓解甚至解决朝鲜对东北亚经济发展的制约都是不可回避的。如果可以实现统一，韩国可以利用朝鲜境内丰富的矿藏实现进口替代，每年节省 153.9 亿美元。同时，有观点显示 2013 年至 2050 年，如果北方无战祸威胁，韩国能够累计节约 18862 亿美元的国防开支。届时，韩国有望成为全球第八大经济强国，国内生产总值(GDP)有望超过英国和德国，达到 6.56 万亿美元。人均国内生产总值也将超过日本，达 8.6 万美元。

3. “朝鲜半岛新经济地图构想”

要理解韩国的“新北方政策”，首先要了解韩国提出的“朝鲜半岛新经济地图构想”，其次要了解“新北方政策”相对应的“新南方政策”。

(1) “H 型经济发展布局”

“朝鲜半岛新经济地图构想”的布局依托半岛地形，打造“H 型经济发展布局”，分为两纵一横。第一纵为环东海（即日本海）能源—资源带，即朝韩共同开发金刚山、元山—端川、清津—罗先，连接东海岸和俄罗斯。第二纵为环西海（即黄海）产业物流—交通带，即通过建设连接首都圈、开城工业园、平壤—南浦—新义州的西海岸经济合作带、修建京义线，建设首尔—北京高速交通网，打

造与中国华北、华东主要城市之间的一日生活圈。一横指横贯朝鲜半岛、分布在三八线南北各两公里的非军事区和平旅游带，以及构建雪岳山—金刚山—元山—白头山(即长白山)旅游带，开发非军事区生态—和平旅游区。

由此可以看出，韩国意在促进朝鲜半岛作为一个整体对接世界，所以朝鲜在核问题上的妥协和对外开放是实现“朝鲜半岛新经济地图构想”的关键。

(2) “新南方政策”

对地理位置上处于韩国以南的东南亚、南亚地区国家的外交政策统称为“新南方政策”。它以 3P 共同体为核心，即“人与人相连、心与心相通的人际(People)共同体，通过安全合作为亚洲和平做贡献的和平(Peace)共同体以及通过互惠的经济合作一起发展国家经济的繁荣(Prosperity)共同体”。

理念上，韩国的“新北方政策”“新南方政策”与中国“一带一路”倡议所倡导的合作包容、促进地区和平繁荣相通。地域上，“新北方政策”与“丝绸之路经济带”，“新南方政策”与“21 世纪海上丝绸之路”高度重合。因为“新南方政策”与“21 世纪海上丝绸之路”对接起点，并不在中国境内，而在东南亚。所以这里只讨论东北亚区域问题，只涉及“一带一路”倡议与“新北方政策”的战略对接。

二、“一带一路”倡议与“新北方政策”战略对接的必要性和可能性

中国经过四十年改革开放，在各领域的建设都取得了举世瞩目的成绩，对外影响力也不断扩大。在这种背景下，“一带一路”倡议既是中国扩大和深化对外开放的需要，也是加强和亚欧非及世界各国互利合作的需要。而随着中国国内制造业和跨境电商等领域的高速发展，向外输出并继续扩大优势的需求也越发强烈。同时，通过首届中国国际进口博览会一类的尝试，引进国外优势资源，倒逼国内各行业的发展，也是整体上的战略需要。目前，中国经济面临较大的下行压力，经济增长动力不足，政府的投资拉动不可持续，出口成本优势减弱，特别是东三省。中国需要寻找新经济增长动力引擎，需要加大引进来和走出去的力度。

韩国在战后经历了“汉江奇迹”一跃成为发达国家，然而经历了 1997 年金融危机，2008 年又一次的经济危机，韩国的经济一蹶不振。据韩国经济研究院统计，截至 2016 年，韩国总出口同比萎缩 5.9%，连续两年下跌。韩国央行的数据显示，2016 年底韩国的家庭债务达到 1.076 万亿美元，同比增加 11.2%。2016

年底朴槿惠总统涉嫌腐败，并深陷密友干政丑闻，被弹劾下台，不稳定的政治环境也使韩国的经济雪上加霜。此外，韩国经济研究院院长权泰信也指出，在多数发达国家修补自身经济的政策措施接近用尽的情况下，韩国借助外部环境恢复经济仍需要一段时间。如何走出低增长，解决就业和民生问题，是韩国政府所面临的重大课题。另一方面，韩国迫切需要寻求新的发展方向，以拯救国内经济，韩国对中国的经济依存度也在持续提高。“一带一路”倡议和“新北方政策”的对接有着深刻的内在动因。

地缘上看，“一带一路”是中国与沿线国家、周边国家乃至世界大国共同发展的大事。“一带一路”贯穿亚欧非大陆，是庞大的系统工程，需要相关国家但不限于古代丝绸之路范围国家的“共建”，而是与各国的国家战略和地区发展规划的协调和对接。韩国位于亚洲大陆的最东端，具有连接大陆与海洋，构筑物流交通枢纽的优势。“一带一路”以向西发展为主，但东北亚地区是中国周边外交的核心，“一带一路”战略若延伸到东北亚地区，其综合性与完整性将会得以体现。另外，中国有必要将“一带一路”与中韩自贸协定（FTA）联系起来，探讨中韩 FTA 与“一带一路”战略的推进方案，包括信息通信、能源、海上运输、地方合作、产业园区等各领域的合作。

这一切都决定中国与韩国必须更加积极地参与到新型全球化样态的塑造过程当中，中韩之间的合作，无论是解决区域问题，还是带动国内经济方面，都有着重大的意义。而正是因为“一带一路”与“新北方政策”实施范围大面积重叠，战略诉求相近，使两国相互作用，激发内在潜能，实现优势互补和共同提升成为可能。

三、“一带一路”倡议和“新北方政策”战略对接侧重的领域与对象

从侧重领域看，韩方认为，“新北方政策”与陆上丝绸之路相似，“新南方政策”与“21 世纪海上丝绸之路”相似，都旨在通过互惠合作实现共赢、通过互联互通实现欧亚共同繁荣。“一带一路”的合作重点是“五通”：政策沟通、设施联通、贸易畅通、资金融通、民心相通，侧重互联互通。“新北方政策”的重点是“九桥战略规划”：天然气、铁路、港湾、电力、北极航线、造船、工业园、农业、水产领域。因此，两者的合作也将集中在以上各领域。

这给“新北方政策”与“一带一路”对接提供了空间，但依然改变不了“一

带一路’重点针对欧亚大陆发展中国家”的定位。而且，俄罗斯是中国的“全面战略协作伙伴”，韩国是中国的战略合作伙伴。战略协作主要体现在军事与全球事务。虽然中韩经贸关系远远强于中俄，但中俄政治军事安全关系明显超过了中韩之间，加上朝核因素与美国因素的影响，使得韩国难以成为“一带一路”建设中的重点合作对象国。

“新北方政策”的实施地区包括独联体国家、中国、蒙古，但头号合作对象国是俄罗斯而非中国，“九桥战略规划”下的项目主要针对俄罗斯。因为韩国与俄罗斯合作提升空间大、可以更好发挥韩国的比较优势、受朝核问题的影响相对小。而俄罗斯积极回应韩国的“九桥战略规划”，将之当作落实“新东方政策”的重要抓手，也是一个因素。

“新北方政策”并没有明确地把日本列为合作对象国，只是在北极航道、东北亚超级电网两个项目中把日本列入。这与日本位于韩国的东部而非北部有关。韩日都属于发达国家，且在许多领域存在竞争关系，韩国希望在推行“新北方政策”中展示自己的比较优势，这只有在与中国、俄罗斯、蒙古等发展中国家合作时才能彰显，如果日本大规模、深度加入，韩国的比较优势将大大弱化。

可见，韩国虽然不属于“一带一路”重点合作对象国，但韩国的积极态度与中国发展东北的需要，将使得双方可以在一些项目上展开合作。政策文件中含有一些针对东北的项目，如珲春国际物流园、大图们江开发。因此，两国在地区合作的层面上，仍大有可为。韩国地方自治团体已经与中国 33 个地方政府建立 640 多个交流与合作关系，两国中央政府应该扩大这方面的合作，比如，上海市可以升级与首尔江南区、全南丽水的交流，上海自贸区与仁川自由经济厅之间签署谅解备忘录，丽水光阳港与宁波舟山港姐妹港协议操作化。

而中国东北与俄罗斯远东地区之间的交通网络（包括航空、铁路、公路、港口）建设已经有一定的基础，如珲春—扎鲁比诺跨境公路建设、扎鲁比诺港改造、大连港集团投资纳霍德卡渔港改建项目。韩国推出“新北方政策”，给中俄韩三国合作建设基础设施提供了新的契机，但高寒地区的港口建设要求条件特别高，三国合作有助于三方发挥各自的比较优势，效果比两国合作更好。

在两国政治关系难以明显提升的情况下，从地方层面强化两国关系是必要的。中国东部沿海港口与韩国港口之间应加强合作，并探索北向的海上丝绸之路。而

两国发达地区之间的经济合作，对于探索两国之间同一产业领域内的投资、贸易合作、金融合作等都具有积极意义。韩国作为邻国中少有的发达经济体，可以在某些方面成为中国探索加大对外经济合作的平台。

四、战略对接的主要合作项目

1. 金融领域合作

中韩两国进出口银行之间签署的谅解备忘录可以扩大“运用方案”，包括信息互换、出口信贷和担保、定期协商等方面。同时在支付宝与微信支付方面开展合作。文在寅特使宋永吉在2017年4月的北京之行中拜访了亚投行行长金立群，咨询无核化前提下亚投行参与建设朝鲜南北铁路与天然气管道的可能性，得到的答复是：经过亚投行理事会批准可以，但要等无核化获得进展后再探讨具体参与方式。这表明亚投行的立场是“有条件支持”。

2. 产业领域合作

韩国企业大规模走向海外比中国早，具有比较丰富的海外拓展经验，而东南亚、中亚、中东、南亚是其拓展的重点地区，并且在这些国家建立了比较好的形象与信誉，这些国家也不太担心韩国经济势力在本国的扩张，一些项目甚至刻意选择韩国企业。而中国大规模走向海外相对较晚，建立良好的形象与信誉需要时间，中国的体量与快速崛起也让周边国家产生疑虑。但中国在资金、基建能力、政策协调、产品性价比等方面的比较优势仍然明显。因此，中韩在这些地区进行合作值得强化。

3. 物流领域合作

韩国北方委员会发布的《韩国“新北方政策”“新南方政策”与中国“一带一路”的战略对接探析》中曾提到珲春国际物流园、大图们江开发计划、罗津—哈桑综合物流项目、在青岛等地建立国际货运保障点、建立洲际铁路货运合作（如韩国公司参与渝新欧班列中的家电产品运输，围绕营口—满洲里—欧洲国际铁路网的合作）等项目。韩方认为，朝核问题获得进展后，东北三省的货物可以在珲春物流园集中后运达罗津港、扎鲁比诺港转海运，这可以节省四天时间。

朝韩峰会中，韩国提出了新北方政策，主动对接中蒙俄经济走廊，重启此前停滞不前的罗津-哈桑-珲春物流项目，推进大图们江开发计划等，都是与中国一带一路北线的战略规划相契合的。

上个世纪联合国开发计划署在纽约总部召开新闻发布会，向全世界介绍一项拟投资 300 亿美元使东北亚三亿人民受益的特大项目——图们江地区开发项目。如果合作开发，一眼望三国的珲春以及中国唯一的延边朝鲜族自治州也必将崛起。

如果朝鲜对中国全面开放，中国可以借港出海，朝鲜的罗津地理位置极为优越，如果东北亚地区一体化加速，加上中国东北的腹地优势，有望成为东北亚第一大港。同时，东北全境面向世界的出口贸易通道将会彻底打开，吉林立刻变成准沿海省，从几公里几十公里外的咸镜北道咸镜南道的罗津港、青津港、元山港出海，吉林省将成为唯一直接连接发达国家的亚洲地区。目前吉林省已经实现了与俄罗斯远东铁路的对接，珲春至扎鲁比诺的铁路已经修完，长春到珲春的高铁早已通车，无论是货运还是客运，吉林省与俄罗斯远东地区已经完全对接，特别是长珲欧、长满欧国际班列的开行，吉林省的区位优势愈加明显。

当然，韩国方面很清楚，有些项目需要朝核问题获得进展后才能落实（如珲春国际物流园的三期工程，就因为朝鲜核试验而只完成第一期就停工了）。对于与朝核问题关联不大的项目（如韩国公司参与渝新欧班列中的家电产品运输），可以先行先试。而对于营口—满洲里—欧洲国际铁路网的中韩合作，实际上属于中蒙俄经济走廊建设。而且，中国境内的“一带一路”建设，也需要其他国家的合作。而韩国的“新北方政策”是东北发展、中蒙俄经济走廊建设的助力因素。

另外，对于与朝核进展关系密切的项目，中韩开展联合研究也有必要。毕竟，“一带一路”是百年工程，而与“一带一路”对接，是朴槿惠“欧亚倡议”与文在寅“新北方政策”的共同选择。可见，无论是保守派总统还是进步派总统，在“强化与中国的经济合作”上具有共识。事实上，韩国过去二十年都执行了这种政策，预计这种政策会继续下去。对中国来说，韩国是东北亚地区的重点合作对象，尤其是在经济方面。因此，中方既需要与韩国就一些近期可操作项目展开合作，还需要为双方的长远合作做准备。

还有更令人震撼的是极地丝路，即通过北冰洋去往欧洲的航线，这条线路将实现亚洲到欧洲的海上最短距离。东北地区会和朝鲜半岛实现全线四通——通飞机直航，通高速公路，通高铁，通货运铁路。统一后的朝鲜半岛和中国的经济客物流流方式彻底改变，会让东北经济实现本质上的提升。

4. 北极航线与电力领域

韩方建议在北极航道、东北亚超级电网等问题上展开合作，从釜山到鹿特丹的北极航道是“九桥战略规划”中的一项，而中国与俄罗斯酝酿的“冰上丝绸之路”与韩方的北极航道有共同之处，可以探讨中俄韩三方如何合作。同时，蒙古的风力、太阳能等可以输送到中国、韩国与日本，构建中日韩超级电网，以及落实文在寅访华期间签署的《中韩电力系统连接项目开发合作备忘录》。

中日韩超级电网需要经过朝鲜或者铺设海底电缆。朝鲜加入这个项目需要等各方就朝鲜弃核问题达成共识后。海底输电已经有英吉利海峡等成功案例，但把蒙古的电力跨海送到韩国与日本，无疑属于远景规划。蒙古、中国、韩国、日本等可以先成立组织进行前期的方案设计。韩国希望在减少核电依赖的情况下解决缺电问题，比较务实的途径是先发展天然气发电。

北极航线情况不同，中俄韩合作研究与开发的条件趋于成熟。北极航线目前每年7~11月通航，2017年货运量为1070万吨，俄罗斯向662艘船颁发了通道许可证，其中107艘是外地船。俄罗斯希望2025年北方海航道货物运输量将达到8000万吨。

中国海运企业已经完成多个航次的北极航道的试航，中俄交通部门正在商谈《中俄极地水域海事合作谅解备忘录》，中俄亚马尔天然气项目已经在2017年底投产，54%的产量供应亚洲市场。为适应液化天然气外运亚洲市场的需要，一家中国智库在研究报告中建议，进一步扩建萨别塔港，将之打造为“冰上丝绸之路”支点港口。

未来几年北极航线的运量将快速增长，从而为中俄韩合作开发这一航道提供动力。中俄双边学术机构已经开始合作研究“冰上丝绸之路”，而韩俄之间在北极航线上也在推进合作。因此，中俄韩三方在北极航线开发的研究与建设上展开合作的条件已经基本具备，俄罗斯有资源，而中韩都是天然气进口大国且在港口建设方面能力都比较强，三方在液化天然气运输上进行合作具有相当的可行性。

五、总结

综上，中韩两国在不同领域的对接契合度不尽相同，而且还受到第三国因素的冲击，但整体上的战略方向是一致的，战略部署是有重合的，“一带一路”倡议和“新北方政策”的战略对接则是必然的。

至于实现渠道，政府间的合作对于推动对接非常重要，中俄韩之间需要建立

副总理级别的对话渠道，并修改韩国企划财政部与中国发改委已经签署的“一带一路”合作谅解备忘录，促进“两政策”与“一带一路”的对接，并在上述两个部门间建立局长级磋商渠道，为落实更高级别的合作机制做决定，每年召开两国经贸合作论坛。

目前，中韩关系已经度过了最低点，但韩国没有废除萨德系统，朝鲜弃核的前景还不确定，中国对于提升与韩国的经济合作热情将有限。从媒体报道看，文在寅特使宋永吉的北京之行主要接触中方研究机构与媒体，与中国政府部门接触较少，没有与部长级以上官员会面的报道。这与他在莫斯科时俄方的回应明显不同。

2018年4月27日的朝韩板门店峰会朝着解决朝核问题迈出了一步，使得中美得以谈判解决萨德问题，也提升了朝美峰会顺利举行的可能性。但在朝鲜弃核问题上有关各方达成共识并不容易，具体落实更需要时间。因此，中韩政治关系的大幅度提升尚待时日。

“一带一路”是世纪工程，中韩经济合作是长远趋势，为此，两国不应拘泥于短期合作项目的研究，可以就潜在合作项目展开研究。这个过程中，韩方需要首先明确实际需求。若文在寅能在“新北方政策”上取得突破性进展，朝鲜韩国就可以搭上“一带一路”的快车。换句话说，“新北方政策”也许是文在寅政府带给中国的方案。

“中韩两国是搬不走的近邻，也是天然合作伙伴。”在友好交流、合作共赢的主旋律中，当“一带一路”倡议和“新北方政策”实现战略对接，中韩双方更多地参与到全球化进程的塑造中，整个东北亚地区都将迎来全新的发展契机。

参考资料

1. 薛力 (2018): “韩国 ‘新北方政策’、‘新南方政策’ 与 ‘一带一路’ 对接分析”, 《东北亚论坛》2018 年第 5 期
2. 薛力, 彭锦涛 (2018): “韩国 ‘新北方政策’ 与中国 ‘一带一路’ 倡议”, 中国社科院世界经济与政治研究所
3. 董向荣 (2018): “韩国文在寅政府对外经济合作政策及其前景”, 《当代世界》2018 年第 7 期
4. 满岩 (2018): “一带一路背景下的韩国 ‘新北方政策’”, 《中国社会科学报》
- 千寻(2018):“宋永吉阐释韩‘新北方政策’对接‘一带一路’”, 大公网, 2018-04-23
5. 汪志民, 于丹 (2018): “东北振兴关键在于一带一路北线战略”, 中国规划网, 2018-10-11
6. 刘国斌 (2015): “‘一带一路’ 基点之东北亚桥头堡群构建的战略研究”, 《东北亚论坛》, 2015 年第 2 期
7. 이강국 (2018): “일대일로와 신북방 신남방 정책”, 북스타, 2018 년
8. 김상순 (2018): “신북방정책과 일대일로 협력의 전제 조건”, <이코노미 21> 449 호

第五讲 中欧文化交往的“丝路”

虞龙发

开放，在我国可以说家喻户晓、深入人心。开放二字简单朴素，但历经 40 年改革开放的每个中国人，心中蕴含着深深的家国记忆。历史上，我们的祖先在两千多年前牵着驼马，载负着丝绸，随着阵阵驼铃声，穿越大漠荒烟，顽强地一路向西跋涉。当今，中国与世界深度互融互通，也都从开放开始。

开放使中国发生翻天覆地的变化，让中国融入世界，同时也让世界发现、认识新的中国。即使那些始终认为西方文明、制度和发展模式是最优的“西方中心论”者们，也不得不承认世界越来越离不开中国。“中国模式的成功实践让西方无法视而不见，让其他国家无法置身事外。”——美国世界粮食奖基金会主席肯尼斯·奎因如是说。“中国赢了，就是世界赢了”。开放中国带来进步，改革开放这项伟业震古烁今。

2013 年秋，国家主席习近平西行哈萨克斯坦，南下印度尼西亚，先后提出共建“丝绸之路经济带”和“21 世纪海上丝绸之路”，即“一带一路”倡议。五年来，“一带一路”这个构建人类命运共同体的重要实践平台，已成为世界各国关注的重点，并得到越来越多国家响应。该倡议之所以得到广泛支持，是因为“一带一路”使“千年丝绸之路再次焕发出蓬勃生机，为当今世界开启发展新航程”。

“一带一路”根植于历史厚土，中华民族先人们几乎是以自己的生命和血肉开拓的丝绸之路，秉持“天下大同”理念和“和而不同”思想。丝绸之路经济带，不仅促进了欧亚大陆经济合作发展，也带动了文化的广泛交流，文化相通、文化融合，正以“软联通”，拉近“心联通”。它是推进经济全球化健康发展的重要途径，也是走向和平的大路。和平合作的大道，愈走愈宽广。

一、道路通有无 使者联东西

—— 中欧文化交流的使者

抚今思昔，“一带一路”倡议源自于古丝绸之路。古丝绸之路是“驼背上的商贸”，是东西方贸易往来相通之道。“缫丝织绸是中国人民的伟大创造。早在四千七百多年前就有了丝织品。殷商时代发明了提花装置。商代甲骨文出现桑、蚕、丝、帛等字。公元前数世纪中国开始向外输出蚕丝和丝织品，丝绸之路因此得名。”繁华的长安（今西安）自然也就成为丝绸之路东段的起点。

这条古代横贯亚洲的路上通道，东起长安，经河西走廊，达敦煌。由敦煌分南北两路向西。北路经高昌、龟兹、疏勒，越过葱岭，再经过大宛、康居；南路经鄯善、于阗、莎车、大月氏。南北两路汇聚于木鹿城，经过和犊城、阿蛮、斯宾等，最后抵达亚洲的腹地和波涛汹涌的地中海西岸，来到富丽堂皇的罗马城。过往的驼队或马队穿过荒芜人烟的沙漠，翻越冰川雪山。自公元前 2 世纪后千余年间，东西方经济和文化交流主要通过这条“丝绸之路”，促进了欧亚非各国人民之间的友好往来。据考证，公元二世纪希腊学者托勒密（公元 90 年~168 年）曾著《地理志》一书，对“丝绸之路”有过记载。



古代丝绸之路行经范围及主要关口

1. 古丝绸之路“Seidenstraße”名称来源

在德语中丝绸之路称为“Seidenstraße”。这源自李希霍芬男爵（全名：Baron Ferdinand von Richthofen, 1833 年~1905 年，德国学者、历史学家），他在著作《中国——亲身旅行和据此所作研究的成果》第一卷中，将张骞开辟行走的这条东西大道，使用“Seidenstraße”一词，翻译成中文就是“丝绸之路”。在李希霍芬后来发表的作品《东游札记》一书里，他使用了“Seidenstraßen”即“Seidenstraße”的复数形式，这就表示李希霍芬所指的丝绸之路不是单一的一条路，而是由多条商路组成。



李希霍芬 (Richthofen, Ferdinand von, 1833~1905 年)

后来，德国人胡特森在多年研究的基础上，撰写成专著《丝路》。从此丝绸之路这一称谓得到世界承认，并很快被学术界和大众所接受和运用。所谓“西域”则泛指古玉门关和古阳关以西至地中海沿岸的广大地区。后来，史学家把沟通中西方的商路统称丝绸之路。因其上下跨越历史 2000 多年，涉及陆路与海路，所以按历史划分为先秦、汉唐、宋元、明清 4 个时期，按线路有陆上丝路与海上丝路之别。陆上丝路因地理走向不一，又分为“北方丝路”与“南方丝路”。概括地讲，丝绸之路是从东亚开始，经中亚、西亚进而联结欧洲及北非的这条东西方交通线路的总称。它在世界史上有着重大意义。它是亚欧大陆的交通动脉，也是中国、印度、希腊三种主要文化交汇的桥梁。通过这条贯穿亚欧的大道，中国的丝、绸、綾、緞、绢等丝制品，源源不断地运向中亚和欧洲。丝绸之路不仅是古代亚欧互通有无的商贸大道，还是促进亚欧各国和中国友好往来、沟通东西方文化的友谊之路。

2. 古丝绸之路“先行者”

(1) 长安向西

公元前 139 年，匈奴控制着西域与北方的广大地区。大月氏遭匈奴袭击，部众分散，大部分西迁至今伊犁河流域上游一带。汉武帝派年轻的使臣张骞（公元前 164 年~前 114 年），前去执行寻求合作和收集信息的任务。要想完成使命，张骞和他的随从必须经过匈奴的领地。由甘父做向导，张骞率领一百余人出使大月氏，途径大宛、康居、大夏等国，途中被匈奴所拘，前后历时十余年。他设法逃脱之后，前往中亚，并拜访了那里的国家。他带回了大宛国及中亚河中地区的详

细记录，以及有所耳闻的地方的信息，如印度和罗马；他还详细记录了当地的人口、道路、农业、贸易需求、城市分布、奇珍异宝，以及各个部落的军事实力，包括军队数量与作战能力。这在当时产生了轰动。汉武帝接受使臣们的建议，采用“以和制胜”的策略来应对西域各国，这就是“通商”。由于派遣使团出使西域数量多，就在长城的西段修建了玉门关（今甘肃敦煌附近），在长达数百年的时间里，玉门关作为汉、隋、唐的边界屏障见证了商旅往来。



图为张骞及使团出使西域路线

张骞是“丝绸之路”的开辟者、先行者。自从张骞出使西域，开辟了这条东西陆路交通后，前后二十多年，促进了诸国与中国的友好联系，使得中原文明传播和物产输出至西域，如中国丝织品、漆器、钢铁技术等；同时西域诸国的家畜如汗血马，植物有苜蓿、葡萄、胡桃、蚕豆、石榴等传入中国。“汉朝使者和商旅不断前往西域进行政治和贸易活动，同时西域的商旅也跋山涉水，接踵东来”。这些物产你来我往，西域乐器乐曲传入中国。通商不仅给中国增加了新财富，同时也推动了东西方文化交流。这条从长安往西，经河西走廊通往中亚，罗马向东的大道，在张骞出使成功之后更加畅通。中国同西亚和欧洲的通商关系，经新疆境内，再转运到西亚和欧洲，成为世界闻名的“丝绸之路”。史学家司马迁称赞张骞出使西域为“凿空”，意思是“开通大道”。

100多年以后，班超（公元32年~102年）立志追随张骞，愤然投笔从戎，在通往西域的路上，与张骞走相同之路。他既是张骞的后来者，也是开拓和平之路的先驱。班超是个军事家。公元73年，班超随窦固征伐北匈奴，奉命攻打丝绸之路的咽喉要道伊吾（今新疆哈密市），因其行事果断，雷厉风行，得窦固赏

识，遂命他带一支人马出使西域诸国，与他国联络感情，孤立北匈奴，旨在打通汉朝通往西域的丝绸之路。西域稳定之后，西域文化及印度文化渐渐传到东汉。后人称颂班超是“中国历史上继张骞之后，为促进中西人民友好往来和维护丝绸之路的畅通无阻，贡献最大的一个人”。在西域三十一年，同好邻国，保护丝绸之路畅通，班超为促进汉朝与西域各国的友好往来及中西文化交流做出了贡献。

我国制造的丝绸运到中亚、波斯（今伊朗）、地中海沿岸罗马等地，引起西方人民的惊奇和喜爱，人们便把我国称为“丝国”，并把这条商路称为“丝绸之路”。“丝绸”打开了通往西方国家的大门，增进了东方大国与西方国家之间的认识和了解。郭沫若在《中国史稿》（第三编第八章第四节）中说道：“中国是世界上最早使用蚕丝的国家，中国丝织品在那时已经享有国际声誉，特别是在罗马帝国，人们把中国丝织品当作极珍贵的特产，对于东方‘丝国’充满着憧憬和向往。他们知道‘丝国’是个大国；他们赞扬丝国的人民诚实、聪明和友好可亲。”

西方人对“古丝绸之路”的解释：“公元前二世纪，丝绸之路是专供贸易用的一条以骆驼为交通工具的商道。这条商道始于中亚，途径印度，最后到达罗马帝国疆域（今叙利亚）。”

简述之，“丝绸之路”一般指陆上丝绸之路。陆上丝绸之路起源于西汉（公元前 202 年~8 年），通过丝绸之路，大量中国丝绸和其他物产不断流向西方。这可当作“软实力”传播的早期范例，通过“软实力”，使外国接受其文化和思想。

（2）罗马向东

古人云，来而不往非礼也。花开花落，人来人往。大约在张骞出使西域一百年以后，罗马就出现了来自中国的游客。

随着丝绸之路的兴起，西方的玻璃和花瓶等产品开始以罗马为起点，直接从罗马运抵长安。从意大利威尼斯走出一个人，一路向东，来到中国，他就是马可·波罗（1254 年~1324 年）。1271 年 11 月，他随父亲与叔叔前来中国。他们沿着“丝绸之路”骑马或骆驼，跋山涉水，穿越叙利亚和两河流域，横越伊朗全境，穿过中亚沙漠，翻过帕米尔高原，途径中国新疆的喀什，经和田、于阗、罗布泊、哈密、敦煌、玉门一带，历时四年，到达元朝京城上都，觐见元世祖忽必烈，受到盛情款待和任用。后随大汗到大都（今北京）。他曾受命担任大汗的特使，访问罗马教皇。

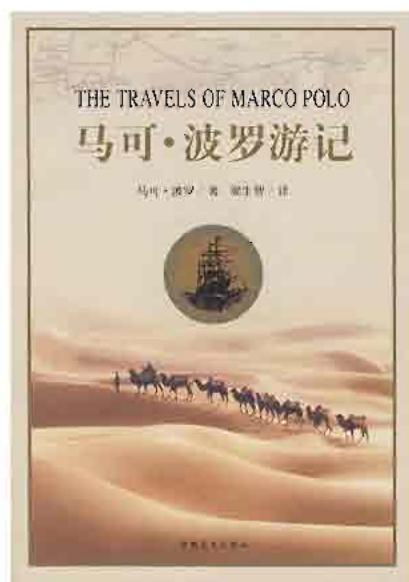


马可·波罗 (Marco Polo, 1254年~1324年)

20多岁的马可·波罗学会了突厥语、蒙古语、汉语，他去过山东、山西、陕西、甘肃、四川、云南、苏州、扬州、杭州以及缅甸和印度等许多地方，了解各地的风土人情，向大汗报告。马可·波罗作为一个商人、旅行家和探险家，在交通极为不便、列国战火不断的古代，历经艰辛，披荆斩棘，跨越沙漠，横渡大海，播撒友谊，传播文化，为东西方的商贸往来和文化交流做出了重大贡献，清史流芳。更难能可贵的是，他在700多年前，徒步、骑马或骑驼走遍了陆上丝绸之路，又统率船队走通了海上丝绸之路，为后人留下了宝贵的精神遗产。他特别向西方介绍了中国到处有一种挖自矿山的黑色石头，可以点燃，火焰比木炭更大更旺，可以从夜晚燃烧到天明也不会熄灭，能发出巨大的能量，这就是煤。他把中国的用煤知识带回欧洲，成为世界文明史上的一件大事。马可·波罗不愧为“一带一路”上一位伟大的先行者、开拓者。

在西方，马可·波罗是一个妇孺皆知的人物。1295年冬天，他回到威尼斯。次年在交战中被热那亚俘获。在狱中他口述东游见闻，由同狱比萨作家鲁斯梯笔录，书名《东方见闻录》，即《马可·波罗游记》，此书被称为“世界一大奇书”，是公认的经典地理著作，书中记述了他1271年到1295年从欧洲到亚洲的旅行见闻，特别是他在中国的传奇经历，向欧洲人展示了一个富足、文明的东方世界，给欧洲知识界开辟了一个新天地，激起了欧洲人对东方的向往。“在世界史上，马可·波罗是第一个游历中国及其他亚洲国家而又留下一部重要著作——《马可·波罗游记》的欧洲人，他是中意人民友好的先驱者，为沟通中西文化交流，做出了不可磨灭的功绩。”从此，欧洲的航海家、探险家受他影响，掀起了一波

又一波到东方探险的浪潮。

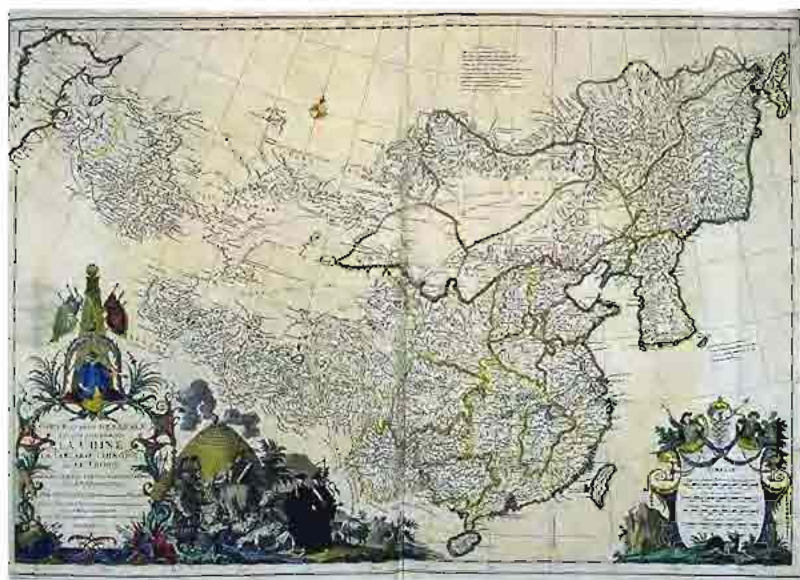


《马可·波罗游记》(又《东方闻见录》)

二、海内存知己 天涯若比邻

——中欧文化交往的历史变迁

文化交流，特别是跨文化交流是促进彼此双方尊重与了解的手段。中德两国的文化交流源远流长，有近 700 年历史。文化交流首先应当致力于民族间的了解，使得民族相互接近，减少、进而消除彼此的成见和敌意，避免文化自负和文化自卑。文化交流始终不是单行道。一个人如果不了解本国的文化，就不可能了解外国文化。“他山之石，可以攻玉”说得就是这个意思。



1735 年德国绘制的中国地图

中德两国文化交流的历史悠久而起伏，早在 14 世纪就开始了。根据史料记

载，早在 1303 年，科隆的阿诺尔德（Arnold）兄弟作为德国人的首批代表来到北京，开始成为中德文化的探路人。15、16 世纪文艺复兴，欧洲人思想精神主要集中于希腊和罗马文化。希腊和罗马是欧洲人心目中的文化源泉、要寻找的道路和中心。“至 17、18 世纪启蒙运动时代，耶稣会士来华后译注四书五经，大量介绍中国情况，在欧洲出现了研究中国文化的汉学热。汉学西传，对促进欧洲近代文明的到来起有一定的作用”。

为学习欧洲国家之外的知识和科学，德国人开始研究中国。明清时，德国人天主教耶稣会士、天文学家汤若望（Johann Adam Schall von Bell，1592 年~1666 年）来华。1629 年他创立天文准确的中国历法。1636 年被召参与修订历法，编成《崇祯历书》137 卷。汤若望在明清两代宫中供职，到皇宫中管理历局，协助制造天文仪器。他对中国引入西方近代自然科学做出了贡献。



汤若望（1592 年~1666 年）

德国早期一些伟大人物，如著名的自然科学家、数学家兼哲学家哥特弗里德·威廉·莱布尼茨（Leibnitz，1646 年~1716 年），虽从未去过中国，对中国的了解主要是通过书本获得。但他对中国文化及中国哲学有着浓厚兴趣，是个“狂热的中国崇拜者”。他在《中国近况·序言》写道：“我们从前谁也不相信在这个

世界上还有比我们伦理更完善，立身处世之道更进步的民族存在，现在从东方的中国，竟使我们觉醒了。”莱布尼茨试图从中国哲学中吸取养料，并与欧洲哲学之间找出一致点，他对促进中西文化交流、丰富人类科学知识宝库做出了不可磨灭的贡献。德国大文学家歌德(Johann Wolfgang von Goethe, 1749年~1832年)也是中德文化交流史上的重要人物。歌德的脚步虽未踏上中国土地，但他早就阅读了中国元曲《赵氏孤儿》、四篇出自《今古奇观》的短篇小说、《诗经》的十几首诗、长篇小说《好逑传》的德译本。

理查德·威廉(Richard Wilhelm, 中文名：卫礼贤, 1873年~1930年)，著名的来华传教士，一生中有20多个年头是在中国度过。在华办教育、办医院时，卫礼贤对中国古典文化有了进一步的了解，从此开始了他的汉学家生涯。他将许多有关孔子、道教和墨家的中国古代作品译成了德语。卫礼贤甚至还在莱茵河畔的法兰克福创办了一个中国研究所，在促进德国人民了解中国方面发挥了积极的作用。近代的学者马克斯·韦伯(Max Weber, 1864年~1920年)，德国著名社会学家、经济学家、哲学家。他对早期的中国历史有过研究，尤其是春秋和战国，并把自己对这个时期主要的中国思想学派的研究写进了其主要著作《中国的宗教：儒教与道教》。



卫礼贤(理查德·威廉)，字礼贤，亦作耐礼贤

19世纪末20世纪初，维克多·谢阁兰(Victor Segalen, 1878年~1919年)，

法国著名诗人、作家和考古学家。虽然，谢阁兰的本职为法国海军军医，但他博学多才，对文学爱好已久，甚至在他撰写医学论文中多处引用福楼拜、波德莱尔、兰波、马拉美和莎士比亚与其他作家的作品。他还利用海军军医身份，飘洋过海，三度来华达七年之久，和中国结下了不解之缘，特别是因诗集《碑》问世，将该诗集设计为古书样式，封面封底皆为木质，极具中国色彩，在中西文化交流史上久负盛名。来中国之前，谢阁兰前往巴黎参加三个月的汉语学习，还去上了维斯艾尔亲自讲授的汉语课，并结识了法国汉学家爱德华·沙畹，两人结下了同窗之谊。谢阁兰来华后当了一名海军见习译员，潜心学习汉语，不仅口语能力大有长进，而且还打下了古文基础。从此，谢阁兰在中国文化多方面熏陶和启示下，对于中国悠久文明和独特文化开始有了深入体察和感知。谢阁兰亲身经历了 1911 年辛亥革命推翻清政府那惊心动魄的情景。以此为背景材料，他创作了小说《雷尼·莱斯》。谢阁兰一生创作出大量的诗歌、散文、小说。而这些文学作品基本上是在中国酝酿或完成的，字里行间都浸透着中国文化的养分。因此，谢阁兰被人称之为“法国的中国诗人”。

除在北京、天津、南京等地生活外，谢阁兰还同友人足迹遍及黄土高原、青藏高原、四川盆地、长江流域等地，对中国古代许多文化遗址进行实地考察。籍此写出有关中国古代陵墓建筑和雕塑艺术学术论著多部，考古成就斐然，至今为行家称道。



维克多·谢阁兰 (Victor Segalen, 1878 年~1919 年)

与谢阁兰同窗，并结为好友的埃玛纽埃尔·爱德华·沙畹 (Emmanuel-édouard Chavannes, 1865 年~1918 年)，被誉为“欧洲汉学泰斗”，是学术界公认的最有

成就的中国学大师，同时他也是世界上最早整理研究敦煌与新疆文物的学者之一，被视为法国敦煌学研究的先驱者。19世纪80年代，沙畹在北京出任外交官，将司马迁《史记》的一部分译成法语，书名为《司马迁的专体史》（1895年~1905年），合计六卷。由沙畹注释的《史记》特征鲜明，一是考证严谨且广泛，二是借注释大量发挥，就古代中国问题，提出了广泛而尖锐的批判。特别值得一提的是，沙畹的翻译、严谨的考证和不落俗套的注释，至今仍有价值。19世纪，法国式汉学研究，或曰中国学，正向20世纪的独立学科转换，在这一过程中，沙畹是一位承上启下式的人物。正是从沙畹起，汉学在法国正式形成综合语言、文学、哲学、宗教、艺术和历史的现代专门学科，沙畹贡献很大，成绩斐然，在他的个人魅力感召下，一批有影响的汉学家如谢阁兰、伯希和、马伯乐、葛兰言等在整个法国汉学发展史上产生了巨大的影响，沙畹是他们这批人重要的心灵导师与资助人。



埃玛纽埃尔·爱德华·沙畹

当人类进入20世纪时，中国人在寻找救国之道中发现了德国哲学。从此，德国哲学在中国思想界占据了统治地位。中国广大知识分子不知道康德、黑格尔、谢林、叔本华和尼采者不多，而科学社会主义理论的奠基人马克思和恩格斯在中国更是家喻户晓的人物。到德国去寻找救国方略的有周恩来、朱德、乔冠华、王炳南，还有学者蔡元培、季羡林等。

正如“丝路”并非是一条永远的和平之路，中欧人文交往史上也曾出现了裂隙和波折。从19世纪中叶开始，德国开始走上统一道路，同时逐步加入列强侵略和瓜分中国行列。1861年，清政府被迫与德国在天津签订《通商条约》。1895

年，清政府又被迫签订汉口、天津两处租界的合同。1897年，德国以“巨野教案”为借口，出兵占领胶州湾，并于次年强行“租界”该地。1900年，德国参与镇压义和团运动，德国元帅出任八国联军统帅。直到第一次世界大战爆发，德国势力才被迫退出中国。由于鸦片战争和英法联军的刺激，清朝政府在1860年开始推行洋务运动，洋务人士面对西学主要采取“中学为体，西学为用”的态度，关注焦点则是先进武器和器械运输等。甲午战争以后，许多有识之士开始更积极全面地向西方学习，如梁启超、康有为、谭嗣同等。1906年，德国在上海首创了同济大学。辛亥革命前夕，学者王国维把德国的叔本华、康德、尼采等哲学家的著作介绍给国人。蔡元培曾在柏林研究过德国哲学和美学。1919年“五四运动”以来，德国文化，其中包括科技、医学、哲学、法学、文学和艺术等备受中国文化界的重视，尤其马克思和恩格斯的著作被介绍到中国。19世纪20年代陈望道把《共产党宣言》译成中文。李大钊、陈独秀、毛泽东、李达等在马克思主义传播方面立下了历史性的功勋。数百年的文化交流让德国人意识到，中国文化给予他们的魅力是多姿多彩的，也是难以超越的。今天中德文化交流已经拓展到几乎所有领域。

三、丝路落花雨 碧海扬新帆

—— “一带一路”倡议5年成就

无疑，古丝绸之路把中国美丽的丝绸带到了波斯，带到了罗马，也把汗血马、织毯、玻璃瓷器带回了长安。凝聚在这些牲畜和物产中的东西方文化，所承载的内涵，为建立各国人民交往、和平共处，开辟了和平之路。“一带一路”倡议发扬“和平合作、开放包容、互学互鉴、互利共赢”的丝绸之路精神。5年多时间的实践，回应了不同的声音和质疑，在风沙吹尽后，露出的是一连串的数字和事实：

2014年6月，中哈吉三国联合申报的红河谷古城作为陆上丝绸之路东段“丝绸之路：长安-天山廊道的路网”成功申报为世界文化遗产，成为首例跨国合作而成功申遗的项目。

2017年11月，“丝绸之路国际艺术节联盟”正式成立，这是中国首倡的“一带一路”建设在推进民心相通、人文合作方面的一个重大收获，是有史以来第一个由一百多个丝绸之路相关国家和地区的艺术节共同成立的国际艺术节联盟。

2018年10月，“中斯联合考古与海上丝绸之路”项目成立，力争使该项目打造成我国境外考古项目的典范和样板。“一带一路”沿线文化遗产是丝路精神和民心相通的历史见证，是深化国际交流合作的重要载体，是落实“一带一路”倡议的文化基石。

2018年3月，陕西省考古研究院对外公布了今年以来该院分别于哈萨克斯坦和吉尔吉斯斯坦合作开展的两项考古发掘最新成果：初步认定在伊赛克区域天山北麓，东距中国霍尔果斯约250公里，西距阿拉木图约50公里，可能具有中心聚落的地位；精确测绘红河谷古城遗址。

2018年“一带一路：太阳之旅”自行车挑战赛活动落下帷幕，来自法国、比利时、英国、瑞士、意大利、捷克等10个国家参与其中。

截至2018年8月28日，中欧班列累计开行数量已达10000列，货物品种日益多元。

5年来，中国与沿线国家货物贸易进出口额超过5.5万亿美元，对沿线国家非金融类直接投资超过800亿美元。中国在沿线国家建设境外经贸合作区82个，累计投资289亿美元，为当地创造了24.4万个就业岗位。到2018年5月，中国已与24个国家和地区签订了16个自由贸易协定，自贸伙伴遍及四大洲，约一半是“一带一路”沿线国家。

2018年前7个月，中国企业对沿线54个国家有新增投资，合计85.5亿美元。在“一带一路”沿线国家新签对外承包工程合同额571.1亿美元。截至2018年7月，全球100多个国家和国际组织同中国签署共建“一带一路”合作文件。截至2018年7月，首届“一带一路”国际合作高峰论坛279项成果中265项已完成或转为常态工作，落实率达到95%。

目前，已在7个沿线国家和地区建立了人民币清算安排，人民币跨境支付系统覆盖41个沿线国家和地区。

中国在沿线国家举办境外办学机构和项目81个；2018年上半年“一带一路”奖学金出资超2.7亿人民币；沿线建成35个文化中心；丝路沿线民间组织合作网络日益完善，成员覆盖61个国家和地区。

人们期待，通过“一带一路”倡议，世界各国携起手来，打造绿色丝绸之路、健康丝绸之路、智力丝绸之路、和平丝绸之路，建设更具有活力、更加开放、更

兼稳定、更可持续、更多包容的全球化经济，共同维护开放型世界经济体系，共同探索新的增长动力来源。

鉴于“一带一路”倡议涵盖信息产业及相关政策，较之地理空间色彩浓厚的“丝绸之路”、“海上丝绸之路”、“冰上丝绸之路”乃至侧重人民币国际化的“金融丝绸之路”，重视信息技术的“数字丝绸之路”、“信息丝绸之路”或成为中外与“一带一路”沿线国家务实合作的新亮点。“一带一路”不仅是经济合作，而且是完善全球发展模式和全球治理、推进经济全球化健康发展的重要途径。

5年来，中国以开放思维引领合作，按经济规律促进发展，“一带一路”倡议得到了越来越多国家的热烈响应，“一带一路”建设逐渐从理念转化为行动。这说明中国思想与倡议，符合经济全球化内在要求，已成为广受欢迎的公共产品。

对外语学习者而言，在新时代下掌握一门外语至关重要。与此同时，从文化角色来看，跨文化交流更是重中之重，不仅要做到掌握和了解自身文化，同时也要做到超越自身文化的界限。当代世界利益纷争矛盾不断，动辄诉诸武力和战争并未完全消失，不同文化的撞击、认识、交流、融合在当今世界尤为显的重要和必不可少。大道之行也，天下为公。

参考资料

1. 钱玉林、黄丽丽，《中华传统文化辞典》，上海大学出版社，上海，2009年
2. 爱德华·伯曼，（纪永斌、齐渭波译），《长安向西，罗马向东：骏马、丝路与探索者》，陕西人民出版社，西安，2016年
3. 武伯纶，《传播友谊的丝绸之路》，摘自《中华传统文化辞典》，上海大学出版社
4. 布尔斯廷，（吕佩英等译），《发现者：人类探索世界和自我的历史》，上海世纪出版股份有限公司，译文出版社出版，上海，2006年
5. 尚铭，《马可·波罗和〈马可波罗游记〉》，摘自《中华传统文化辞典》，上海大学出版社
6. 黄见得，《西方哲学在当代中国》，华中理工大学出版社，武汉，1996年
7. 陈振江，《丝绸之路》，摘自《中华传统文化辞典》，上海大学出版社
8. 《汉语大词典》九卷，汉语大词典出版社

第六讲“一带一路”与“马歇尔计划”及“美国优先” 之比较

陆效用

一、引言

当今世界正经历百年未有之大变局。“一带一路”倡议（the Belt and Road Initiative）是中国领导人为应对当前世界面临的各种问题与挑战而提供的“中国方案”、是让各国受益的国际公共产品、也是通往“人类命运共同体”的一条阳光大道。

“一带一路”倡议提出之后，很快走进了世界视野，并引发全球共鸣。但也有不少国外媒体将其同美国二战后推行的“马歇尔计划”（Marshall Plan）相提并论，说它是中国版的“马歇尔计划”。对于这种说法，外交部长王毅回应说：“‘一带一路’比‘马歇尔计划’古老得多，又年轻得多，二者不可同日而语。”“马歇尔计划”是20世纪40年代美国杜鲁门政府为振兴欧洲经济制订的“美国方案”，含有称霸世界的战略意图；而“一带一路”诞生于全球化时代，是开放合作的产物，是中国参与全球经济发展实际行动，绝不是地缘政治的工具，更不能用过时的冷战思维去看待。

“马歇尔计划”提出70年之后，世界形势发生了巨大变化，经济全球化方兴未艾，世界各国希望和平发展、共同繁荣。2017年1月，第45任美国总统特朗普走马上任，喊出了“美国优先”的口号（America First）。从表面上看，“马歇尔计划”与“美国优先”之间好像没有什么联系，其实不然，两者的内在联系就是霸权主义。当年杜鲁门政府制订援助欧洲的“马歇尔计划”，实质上是为了抗衡苏联并为其称霸世界的全球战略服务的；如今特朗普总统扯起“美国优先”的大旗，本质上也是为了遏制新兴大国的崛起、维护正在式微的美国霸权地位。

历史是一面镜子，以史为鉴，可以知兴替；比较是一种研究方法，通过比较，可以看清事物的本质。本文通过对“一带一路”与“马歇尔计划”及“美国优先”理念的分析比较，阐述中国倡议与美国计划之间的根本区别，同时，让读者更加了解“一带一路”建设在推动世界和平发展的进程中所起的重要作用。

二、“一带一路”与“马歇尔计划”之比较

1. 背景介绍

(1) “一带一路”倡议的背景

“一带一路”全称是“丝绸之路经济带”和“21世纪海上丝绸之路”，是中国领导人在世界经济全球化的大背景下提出的。

2013年9月7日，国家主席习近平在哈萨克斯坦纳扎尔巴耶夫大学发表题为《弘扬人民友谊共创美好未来》的重要演讲，提出共建“丝绸之路经济带”的倡议。习近平主席指出，为了使欧亚各国经济联系更加紧密、相互合作更加深入、发展空间更加广阔，我们可以用创新的合作模式，共同建设“丝绸之路经济带”，以点带面，从线到片，逐步形成区域大合作。习近平主席还提出了五通的构想：一是政策沟通，二是设施联通，三是贸易畅通，四是资金融通，五是民心相通。

2013年10月3日，国家主席习近平在印度尼西亚国会发表题为《携手建设中国-东盟命运共同体》的重要演讲，提出建设“21世纪海上丝绸之路”的倡议。习近平主席说，东南亚地区自古以来就是“海上丝绸之路”的重要枢纽，中国愿同东盟国家加强海上合作，使用好中国政府设立的中国—东盟海上合作基金，发展好海洋合作伙伴关系，共同建设“21世纪海上丝绸之路”。中国愿通过扩大同东盟国家各领域务实合作，互通有无、优势互补，同东盟国家共享机遇、共迎挑战，实现共同发展、共同繁荣。

(2) “马歇尔计划”的背景

马歇尔何许人也？为什么用他的名字来命名二战后美国援助欧洲重建的计划？

乔治·马歇尔（George Marshall），美国陆军五星上将，第二次世界大战期间任美国陆军参谋长、参谋长联席会议主席，为美国在二战中取得胜利做出了重要贡献，后出任美国国务卿和国防部长。

1947年6月5日，时任国务卿马歇尔在哈佛大学演讲，首次公开对外宣布美国提出的欧洲复兴计划，史称“马歇尔计划”。该项计划对二战后西欧国家的发展和世界政治格局产生了较为深远的影响。

西欧各国通过参加经济合作发展组织，总共接受了美国包括金融、技术、设备等各种形式的援助合计130亿美元，其中赠款占80%，其余为贷款。重建计划于1947年7月正式启动，并整整持续了4个财政年度之久。马歇尔计划主要援助了西欧及部分北欧和东南欧国家：

西欧有英国、法国、奥地利、比利时、爱尔兰、意大利、卢森堡、荷兰、葡萄牙、瑞士、西德；北欧有瑞典、丹麦、挪威、冰岛；东南欧有希腊、土耳其。



“马歇尔计划”美国援助物资的图标



欧洲宣传“马歇尔计划”的海报

“马歇尔计划”最初曾考虑给予苏联及其他东欧国家以相同的援助，但又担心苏联利用该计划恢复和发展自身实力，因此提出许多苏联无法接受的苛刻条款，最终使苏联和东欧国家被排除在援助范围之外。

2. “一带一路”与“马歇尔计划”之比较

虽然“一带一路”建设对中国自身和沿线国家的经济拉动作用以及促进地区一体化方面可能产生的影响，与当年马歇尔计划对战后欧洲经济复苏和欧洲一体化进程中所起的作用，有一定相似之处。但是，由于所处的时代背景不同，中美对各自国家的定位和目标诉求亦不相同，“一带一路”与“马歇尔计划”有着本质区别。

(1) 时代背景不同

美国推出“马歇尔计划”是为了使欧洲资本主义国家尽快实现战后复兴，防止希腊、意大利等国共产党借战后百废待兴、政治混乱之机夺取政权，以对抗苏联和共产主义国家，是经济上的“杜鲁门主义”，是为最终实现美国全球霸权服务的。“马歇尔计划”为北约组织的形成奠定了经济基础，具有较强的意识形态色彩。

“一带一路”则无冷战背景和意识形态色彩。作为古丝绸之路的现代复兴，“一带一路”是开放的、包容的，它继承和弘扬了“和平合作、开放包容、互学

互鉴、互利共赢”的丝路精神，欢迎世界各国和国际、地区组织积极参与；作为国际合作倡议，“一带一路”是在后金融危机时代，作为世界经济增长重要推动力量的中国，将自身的产能优势、技术与资金优势、发展经验转化为市场与合作优势、推进全方位开放的结果。

（2）实施意图不同

“马歇尔计划”通过美国援助恢复欧洲经济，使之成为抗衡苏联的重要工具，同时也使美国更方便地控制和占领欧洲市场。“马歇尔计划”附加了苛刻的政治条件，欧洲所有亲苏国家都被排斥在外。即使是盟国，美国也为进入该计划的国家制定了标准和规则，受援国只能无条件接受。“马歇尔计划”体现了美国控制欧洲的战略意图，担负着稳固欧洲以对抗苏联的战略使命。

“一带一路”本质上是有关国家共同合作的平台，是中国提供给国际社会的公共产品，强调“共商、共建、共享”原则，倡导新型国际关系准则和 21 世纪地区合作模式。“一带一路”合作倡议建立在合作共赢的基础上，提倡沿线国家进行平等友好的经济往来、文化交流，实现共同发展。“一带一路”不是中国一家独奏，而是沿线国家的合唱。“一带一路”建设不是要替代现有地区合作机制和倡议，而是要在已有基础上，推动沿线国家实现发展战略相互对接、优势互补。

（3）参与国构成不同

“马歇尔计划”的参与国包括美国和英法等欧洲资本主义国家，是第一世界对第二世界的援助，社会主义国家及广大第三世界国家被排除在外。

“一带一路”则以古代陆上丝绸之路和海上丝绸之路沿线国家为主，并拓展、延伸到其他国家，多为发展中国家和新兴国家，也有发达国家。这一合作倡议有助于促进发展中国家间的经济合作和文化交流，推动各类国家实现优势互补和经济整合，开创南南合作、区域合作与洲际合作的新模式。

“一带一路”建设欢迎沿线国家和亚洲国家积极参与，也张开臂膀欢迎五大洲朋友共襄盛举。丝绸之路经济带从中国西安出发，途径中亚、西亚、俄罗斯到达欧洲，抵达德国西部的工业重镇杜伊斯堡；21 世纪海上丝绸之路从中国南部沿海城市广州出发，途径南海、东南亚沿海、印度洋、地中海到达欧洲，抵达荷兰的鹿特丹港。



21 世纪海上丝绸之路路线图

习近平主席在论述“一带一路”意义时指出，“一带一路”建设植根于丝绸之路的历史土壤，重点面向亚欧非大陆，同时面向所有朋友开放。不论来自亚洲、欧洲，还是非洲、美洲，都是“一带一路”建设国际合作的伙伴。“一带一路”建设将由大家共同商量，“一带一路”建设成果将由大家共同分享。

(4) 具体内容不同

“马歇尔计划”的主要内容是美国对西欧提供物质资源、货币、劳务援助和政治支持。根据“马歇尔计划”的要求，受援国接受的资金援助须用于购买美国货物，受援国须尽快撤除关税壁垒，取消或放松外汇限制；受援国须接受美国监督，把本国和殖民地出产的战略物资供给美国；设立由美国控制的货币对应基金；保障美国私人投资和开发权利。其结果是美国获得大量对欧出口，美元成为西欧贸易主要的结算货币，推动建立了美国战后金融霸权。

与“马歇尔计划”的单方面输出不同，“一带一路”是中国与丝路沿线国家分享优质产能、共商项目投资、共建基础设施、共享合作成果，其内容比“马歇尔计划”丰富得多。“一带一路”将造福亚欧大陆约 40 亿人口，共同走向富裕之路。

(5) 实施方式不同

“马歇尔计划”于 1947 年 7 月正式启动，持续了 4 个财政年度。在这段时期内，受援国总共接受了美国包括金融、技术、设备等各种形式的援助合计 130 多亿美元，相当于马歇尔演说那年美国国内生产总值的 5.4% 左右，占整个计划

期间美国国内生产总值的 1.1%。“马歇尔计划”依靠战后美国强大的经济实力，通过对西欧各国提供援助，快速实现受援国的经济重建，体现了“美国-西欧诸国”的一对多援助形式。

“一带一路”是由中国发起倡议、沿线国家共同参与的伟大事业。沿线国家积极开放边境口岸，共同完善交通等基础设施建设，体现的是丝路沿线国家多对多的合作模式。“一带一路”特别强调沿线国家发展战略、规划、标准、技术的对接，旨在将中国的发展机遇变成沿线国家的发展机遇，谋求不同种族、信仰、文化背景的国家共同发展。通过设立丝路基金和亚洲基础设施投资银行，为周边国家和区域合作提供金融支持；通过中亚、中东、东南亚、南亚等多条线路从陆上和海上同时开展经济走廊、工业园区、港口建设等项目，逐步实现欧亚非互联互通的美好蓝图。

“一带一路”建设将依托国内、国际多个合作平台。国际平台包括上海合作组织、亚投行、中国-东盟“10+1”、亚太经合组织等现有多边合作机制；国内平台包括博鳌亚洲论坛、中国-东盟博览会、中国-亚欧博览会、欧亚经济论坛等合作组织。

(6) 涉及范围和时间跨度不同

“马歇尔计划”援助了西欧、北欧和东南欧共 17 个国家，援助资金达 130 亿美元，时间跨度为 1947 年到 1951 年 4 个财政年度。

“一带一路”建设涉及亚欧非约 60 多个国家，有 7 个资金支持平台，包括亚投行、丝路基金、中国-欧亚经济合作基金、中国-东盟银行联合体、上海合作组织银行联合体、金砖国家开发银行和上合组织融资机构等。同时，欢迎商业性股权投资基金和社会资本参与。五年来，已经得到了全球 100 多个国家和国际组织的积极支持和参与。

亚投行自 2015 年成立以来，截止 2018 年 5 月 2 日，已有 86 个正式成员国，法定资本为 1000 亿美元，已批准 16 个基础设施投资项目，总投资额将近 25 亿美元。预计今后的 5 至 6 年时间内，每年贷款额可以达到 100 亿至 150 亿美元；自 2013 年“一带一路”倡议提出至 2017 年 6 月，中国出口信用保险公司对沿线国家的承保金额累计超过 4800 亿美元；中国对“一带一路”的融资贡献巨大，据 2017 年 5 月“一带一路”峰会签订的备忘录估算，我国的投资意向总金额达

2740 亿美元。

由此可见，“一带一路”涉及的资金数额远远超过马歇尔计划的资金投入，“一带一路”建设方兴未艾，而且深度和广度不断拓展，其时间跨度远超“马歇尔计划”。

综上所述，在二战结束后的特殊历史时期，“马歇尔计划”对稳定欧洲局势、恢复欧洲经济发挥了一定作用，但其背后渗透的美国霸权图谋是显而易见的。时至今日，冷战早已结束，中国提出的“一带一路”合作倡议彻底摒弃了冷战思维、零和博弈的旧框框，顺应了和平、发展、合作、共赢的新潮流。“一带一路”建设是以开放包容的心态面向世界，它不是中国版的“马歇尔计划”，不重复地缘博弈的老套路，不谋求霸权和势力范围，不以文明和意识形态划线。“一带一路”与“马歇尔计划”确实不可同日而语。

三、“一带一路”与“美国优先”之比较

“一带一路”建设继承了古丝路精神，其最终目标是构建“人类命运共同体”（to build a community with a shared future for mankind）。从这一意义上来说，“一带一路”是通往“人类命运共同体”之路。“一带一路”与“美国优先”之间的比较，实质上就是“人类命运共同体”与“美国优先”之间的比较。因此，有必要首先对“美国优先”及“人类命运共同体”的背景及其内涵作一个基本的了解。

1. “美国优先”的提出及其内涵

（1）特朗普总统提出“美国优先”的原则

2017年1月20日，特朗普总统在就职演说中提出了“美国优先”的原则。“从今天起，一切都将以美国为先”（From this day forward, it's going to be only America First）。“美国优先”是特朗普总统外交政策的核心原则，构成正在形成中的“特朗普主义”的关键内容。从字面上讲，“美国优先”是可以理解的，任何国家都会在国际关系中首先考虑本国利益。但特朗普总统提出的“美国优先”口号，有其特定的含义，那就是过分强化国际关系中的美国利益，淡化价值观的权重，甚至不惜损害其他国家的正当权益。

（2）“美国优先”的内涵

“美国优先”源起于20世纪30年代美国国内的民族主义和保护主义思潮。第二次世界大战之前，孤立主义者曾以“美国优先”为口号，反对美国参战。这

一口号随着美国卷入二战,继而成为全球霸主、奉行积极干预政策而被搁置一边。时至今日,特朗普总统出于选举、执政和美国全球战略的需要,重拾该原则,并赋予其新的内涵。

①本国利益优先

特朗普总统把“美国优先”原则作为实现“使美国再度伟大”的手段(We will make America great again),试图通过这一理念表明其政策出发点均是美国本国利益。他在竞选时曾阐述,“美国优先”即在外交上永远避免卷入任何外国冲突,除非美国的经济和战略利益受到直接威胁;在贸易上,改变当下美国受到羞辱的局面,保护美国工人免受外国不公平竞争的侵害;在能源上,开发美国自身的能源潜力,为本国的工业带来繁荣;在经济上,通过调整税收和监管政策,留住美国的就业机会和财富;在移民政策上,要保护美国人的工作、工资和福利保障。他称自己的工作“代表美国”,而非“代表世界”。

②质疑现行国际制度体系

特朗普是第一位质疑战后美国积极创立的国际制度体系的美国总统,认为美国被国际秩序绑架了,同盟关系是负担,多边协议捆住了行动的手脚,质疑在世界各地保持美军存在的必要性,寻求把美国从沉重的全球事务负担中解脱出来。

③贸易保护主义

特朗普总统是首位对美国综合国力相对衰落趋势予以承认的美国总统,认为全球主义和多边主义“走得过头”,世界多国都在贸易上“占美国的便宜”。“美国优先”首先要在对外贸易领域改变“世界受益、美国吃亏”的局面。于是,美国退出“跨太平洋伙伴关系协定”(TPP),退出《巴黎协定》(PA),重新谈判北美自由贸易协定(NAFTA),质疑世界贸易组织(WTO)的权威性并无视其冲突解决机制做出的任何对美国不利的裁决,退出联合国教科文组织(UNESCO)和伊核协议,启动退出万国邮政联盟(UPU)的程序,宣布要退出与俄罗斯签订的《中导条约》等等。

④用“对抗性”方法来解决全球性挑战

特朗普公开提出要用“对抗性”的方法来解决全球性挑战。在2017年12月发布的《国家安全战略报告》中,特朗普政府认为,“历史的一条主线是对权力的竞争”,“大国竞争不再是上世纪的现象,而是已经回归”,“不同的世界观之

间开展地缘政治竞争”等。这些观点被视为特朗普外交理论的特征。

2. 构建“人类命运共同体”的提出及其科学内涵

(1) 习近平主席提出构建“人类命运共同体”

2013年3月，习近平主席在莫斯科国际关系学院的演讲中首次提出“构建人类命运共同体”的理念。之后，中国领导人不断从双边、地区和全球层次丰富其思想内涵，深入系统地阐述中国主张。

2017年，“人类命运共同体”理念先后被写入联合国社会发展委员会决议、联合国安理会决议和联合国人权理事会决议。

(2) 构建“人类命运共同体”的科学内涵

人类命运共同体理念既是对源远流长的中华优秀传统文化的传承，也是当今世界多元文明共鉴的产物。中国传统文化中“天人合一”的宇宙观、“天下为公”的政治观及“和而不同”的社会观等思想精髓是人类命运共同体理念的文化基因；新中国外交实践的宝贵经验是人类命运共同体理念的现实基础；马克思的“真正共同体”和恩格斯的“共产主义联合体”是“人类命运共同体”的理论来源。构建“人类命运共同体”的内涵主要包括以下几个方面：

- ①建立平等伙伴关系，建设一个持久和平世界；
- ②营造共建共享的安全环境，构建一个普遍安全的世界；
- ③开放创新、包容互惠，建设一个共同繁荣的世界；
- ④和而不同、兼收并蓄，建设一个开放包容的世界；
- ⑤尊崇自然、绿色发展，建设一个清洁美丽的世界。

3. 构建“人类命运共同体”与“美国优先”之对比

现将“人类命运共同体”和“美国优先”本质上的不同点，简要归纳如下：

(1) 思想基础不同

“人类命运共同体”的构想是建立在“天下大同”和“天下为公”的世界观之上的。天下大同，指人类最终可达到的理想世界，代表人类对未来社会的美好憧憬；天下为公，是一种政治理想，即天下为天下人民所共有，并非为少数国家或少数人所私有。“人类命运共同体”是“天下一家”思想的最新体现。

“美国优先”的思想根源是美国国内的民族主义和保护主义思潮，也是国家利己主义和霸权主义的表现形式，在国际关系中把美国利益置于至高无上的地位，

以便重新获得“美国独大”的霸主地位。

（2）经济全球化与逆全球化

经济全球化是当代世界经济的重要特征之一，也是世界经济发展的重要趋势。“人类命运共同体”的构想顺应世界潮流，促进世界经济的发展。中国积极参与经济全球化进程，加强多边和双边经贸合作，在经济全球化的发展进程中发挥积极、稳定和建设性的作用。

从“美国优先”推出的“民粹主义”和贸易保护主义政策，是与世界经济发展潮流背道而驰的，其实质就是“反全球化”和“逆全球化”。“逆全球化”的贸易保护主义势必危及国际体系、损害世界经济、贻误共同发展的机遇。

（3）多边主义与单边主义

当今世界，开放融通的潮流滚滚向前，变革创新的力量势不可挡。世界已成为你中有我、我中有你的地球村，世界比以往任何时候都更需要多边主义。构建“人类命运共同体”是顺应世界大势，支持和维护多边主义，促进和推动全球多边机制的建立、发展和完善。只要全球携手，坚持开放共赢，勇于变革创新，向着构建人类命运共同体的目标不断迈进，就一定能够为多边主义合作注入更多更新活力，让多边主义获得源源不断的前进动力，共创世界的美好未来！

“美国优先”在国际关系中推行单边主义。所谓单边主义，是指在处理国际事务中仅仅从自己的判断和自身国家利益处出发，独断专行，不考虑国际社会的共同利益，不同其他国家进行磋商。特朗普政府根据国内法，对其他国家的企业或机构开展所谓“301 调查”，采取单边行动，实施经济制裁或加征关税，就是典型的单边主义行为。单边主义给国际社会带来诸多负能量，而且是损人不利己。美国《时代》周刊指出：“美国优先”可能终结已经持续 72 年的“美国领先”。

（4）世界前途命运之争

习近平主席在阐述“人类命运共同体”的意义时说：“人类命运共同体，顾名思义，就是每个民族、每个国家的前途命运都紧紧联系在一起，应该风雨同舟、荣辱与共，努力把我们生于斯、长于斯的这个星球建成一个和睦的大家庭，把世界各国人民对美好生活的向往变成现实。”由此可见，“人类命运共同体”所追求的目标是：各国人民同心协力、携手前行，共创一个和平、安宁、繁荣、开放、美丽的新世界。

“美国优先”的实质是美国霸权，是美国不愿承担更多的国际责任，其最终目标是要“使美国再次强大”，建立由美国主导的单极世界，维护正在走向衰弱的美国霸权。

质言之，“一带一路”和“美国优先”是两条道路之争，代表了世界两种力量的抗衡。从中美关系来说，是国运之争；从人类发展和世界前途命运来说，是昨天和明天之争，是过去和将来之争，也是维护霸权主义世界秩序和开创“人类命运共同体”全球新格局之争。

四、结语

“一带一路”倡议提出5年来取得了丰硕成果，既促进了中国发展，也惠及了世界。共建“一带一路”大幅提升了我国贸易投资自由化便利化水平，推动我国开放空间从沿海、沿江向内陆、沿边延伸，形成陆海内外联动、东西双向互济的开放新格局；我们同“一带一路”相关国家的货物贸易额累计超过5万亿美元，对外直接投资超过600亿美元，为当地创造20多万个就业岗位，我国对外投资成为拉动全球对外直接投资增长的重要引擎。但“一带一路”建设仍有许多事情要做，正如习近平主席所指出的：过去几年共建“一带一路”完成了总体布局，绘就了一幅“大写意”，今后要聚焦重点、精雕细琢，共同绘制好精谨细腻的“工笔画”。

参考资料

1. 陈须隆：“一带一路”建设是构建人类命运共同体的伟大实践，《求是》杂志 2018 年 4 月 16 日
2. 沈雅梅：特朗普“美国优先”的诉求与制约，《中国社会科学网》2018 年 6 月 29 日
3. 张慧智：构建“人类命运共同体”的科学内涵，《东北亚论坛国关政外交学人》2018 年 7 月 4 日
4. 习近平：《论坚持推动构建人类命运共同体》，中央文献出版社 2018 年 10 月

第七讲 21 世纪海上丝绸之路

毛忠明

自 2013 年习近平主席提出“一带一路”重大倡议以来，得到了国际社会的高度关注，“一带一路”建设取得了重要进展，影响遍及全球。目前，“一带一路”倡议已成为兼顾各方利益、反映各方诉求的共同愿望，得到了 100 多个国家和国际组织的积极响应与支持，40 多个国家和国际组织同中国签署了相关合作协议。

“21 世纪海上丝绸之路”倡议的提出，具有深厚的历史背景和现实背景。现在正值建设 21 世纪海上丝绸之路的进行时，面对复杂多变的国际形势，面临各种挑战，中国正在全力推动这一“和平、安全、合作、共荣”之路的建设，以经济合作带动沿线国家走向全面合作，推动沿线各国实现经济战略相互对接、优势互补，有利于实现中华民族的伟大复兴，也有助于化解一些国家关于中国推行“珍珠链”战略的疑虑。

一、海上丝绸之路的历史

1. 海上丝绸之路名称的由来

“一带一路”一词，是由德国地貌学地质学家李希霍芬于 1877 年提出，原指中西陆上通道，因为主要贸易是丝绸，故名。此后学术界又延伸出海上丝绸之路。最早提出海上丝绸之路的则是法国汉学家沙畹(1865 年~1918 年)。

海上丝绸之路，是古代中国与外国交通贸易和文化交往的海上通道。中国通过海上丝绸之路往外输出的商品主要有丝绸、瓷器、茶叶和铜铁器四大宗，往国内运的主要是香料、药材、花草及一些供宫廷赏玩的奇珍异宝，于是海上丝绸之路又有“海上陶瓷之路”、“海上香药之路”之称。

2. 海上丝绸之路的发端

海上丝绸之路主要有东海航线和南海航线，东海航线主要是前往日本列岛和朝鲜半岛，南海航线主要是前往东南亚及印度洋地区。宋朝之前，东海航线主要由宁波进出港，南海航线则主要由广州进出港。

据文献记载，东海航线最早始自周王朝（公元前 1112 年）建立之初，武王派遣箕子到朝鲜传授田蚕织作技术。箕子从山东半岛的渤海湾海港出发，走水路抵达朝鲜。这样，中国的养蚕、缫丝、织绸技术，通过黄海最先传到了朝鲜。以后历经汉、唐朝，海上丝绸之路延伸到了日本。

南海航线则形成于秦汉时期。珠江三角洲地区所发现的南越国（公元前 203 年~前 111 年）时期的非洲象牙等舶来品就是明证。西汉初年，汉武帝平南越后，直接控制了南海航线的门户。雄才大略的汉武帝凭借强盛的国力，开辟了第一条从中国南方沿海直接通往印度洋地区的远洋航线，最远到达现在印度半岛的东海岸及斯里兰卡。汉代典籍《汉书·地理志》明确记载了这条航线。汉武帝时期开辟的航线，标志着海上丝绸之路的发端。

海上丝绸之路形成于秦汉时期，发展于三国隋朝时期，繁荣于唐宋时期，转变于明清时期，是已知的最为古老的海上航线。



古代海上丝绸之路

二、海上丝绸之路的形成

1. 战乱和经济中心东移

秦、汉、隋、唐时期，中国的政治、经济中心在黄河流域。公元 755 年，唐玄宗天宝十四年，发生了“安史之乱”，约有 100 万人南迁，从根本上改变了中国人口分布以黄河流域为重心的格局，中国南北人口分布比例第一次达到均衡。公元 1126 年，北宋宋钦宗靖康元年，发生了“靖康之变”，金灭辽后，开始南下攻打北宋，黄河流域成为主要战场。每次大的战争都造成黄河流域大量居民向长江流域迁移，主要迁移至浙江、江苏、湖北、四川和广东。这是北宋末年人口迁移规模最大的阶段。宋高宗赵构南迁定都杭州后，中国的政治、经济中心逐渐东移至长江流域。北方以游牧经济为主，南方以农耕经济为主。

2. 地理因素

海上丝绸之路形成主因是中国东南沿海山多平原少，且内部往来不易，因此自古许多人便积极向海上发展。

3. 中国航海技术的发展

(1) 远洋航海，离不开必备的技术条件支撑，即船舶制造能力和海上导航能力。指南针是中国四大发明之一。据中国古典文献记载，在北宋元符年间（1098年~1100年），中国海船已经用指南针导航，到了明代，海船普遍用指南针导航。当时掌管船只航行方向的舟师都备有秘密的海道针经，详细列出从广州或泉州往返西洋各地的针路。

(2) 造船技术。三国时代，东吴雄踞江东，竭力发展经济，开创造船业，训练水师，以水军立国，并派遣航海使者开发疆土，与外通好。东吴时期，因为魏、蜀在长江上作战与海上交通的需要，积极发展水军，船舰的设计与制造有了很大的进步。有学者考证，当时孙吴造船业已发明了原始水密隔舱。孙吴发达的造船业，对后世出海远航创造了更为有利便捷的条件。中国造船技术在明初郑和下西洋时达至顶峰，史书称郑和“宝船六十二艘，大者长四十四丈，阔一十八丈”。换算成现在的尺寸，有125.65米长，50.94米宽，排水量超过万吨，相当于现代一艘小型航空母舰。



郑和宝船示意图

三、海上丝绸之路的意义

1. 经济影响

古代海上丝绸之路从中国东南沿海，经过中南半岛和南海诸国，穿过印度洋，进入红海，抵达东非和欧洲，成为中国与外国贸易往来和文化交流的海上大通道，并推动了沿线各国的共同发展。中国输往世界各地的主要货物，从丝绸到瓷器与茶叶，形成一股持续吹向全球的东方文明之风。尤其是在宋元时期，中国造船技术和航海技术的大幅提升以及指南针的航海运用，全面提升了商船远航能力，私人海上贸易也得到发展。这一时期，中国同世界 60 多个国家有着直接的“海上丝路”商贸往来。“涨海声中万国商”的繁荣景象，透过意大利马可·波罗和阿拉伯伊本·白图泰等旅行家的笔墨，引发了西方世界一窥东方文明的大航海时代的热潮。

2. 文化影响

通过海上丝绸之路，中国还传播着民族工艺和儒道思想，对“海上丝路”沿线国家和地区以及欧洲各地产生了不同程度的影响，甚至掀起了“中国热”。其中，瓷器和茶叶对世界有着很大的影响。

那时，俄国、法国、埃及等很多国家都崇尚收藏中国瓷器或以之为外交礼品，也曾把中国瓷器作为身份的象征或类似黄金的代货币。在中国瓷器的影响下，世界各国的制瓷工业得到发展，从阿拉伯国家仿制中国式的瓷坛，到波斯结合中国瓷器造型的波斯陶器，之后泰国、越南、埃及、荷兰、法国、德国、俄国、丹麦、英国、西班牙等国也都掌握了制瓷技术，甚至通过中国瓷器工艺与本国文化的结合，创新出许多产品。随着这些国家崇尚中国瓷器之风的盛行，他们的生活方式和审美观念也有了一定的改变，崇尚中国瓷器的观念也融合到了宗教文化之中。

如同瓷器的传播，茶文化也传播到世界各地，从生活方式到思维理念对许多国家产生了一定影响。公元 9 世纪，日本刮起一股“弘仁茶风”，贵族间出现了模仿中国人品茶的风潮。公元 12 世纪，日本僧人到中国将茶种带回日本种植，此后经过长期的本土化，最终形成独特的日本茶道。17 世纪初，荷兰率先通过海上丝绸之路将茶叶输入欧洲，开始推行饮茶之风。18、19 世纪，茶叶在英国开始由奢侈品转变为大众饮品，饮茶也成为英国传统文化的组成部分。

四、21 世纪海上丝绸之路

1. 21 世纪海上丝绸之路的提出

建设 21 世纪海上丝绸之路，是 2013 年 10 月习近平主席访问东盟国家时提出来的。

古老的海上丝绸之路自秦汉时期开通以来，一直是沟通东西方经济文化交流的重要桥梁，而东南亚地区自古就是海上丝绸之路的重要枢纽和组成部分。习近平主席基于历史，着眼中国与东盟建立战略伙伴十周年这一新的历史起点上，为进一步深化中国与东盟的合作，构建更加紧密的命运共同体，为双方乃至本地区人民的福祉而提出的战略构想。

2. 21 世纪海上丝绸之路提出的现实背景

(1) 中国的和平崛起。21 世纪海上丝绸之路建设，首先依托于中国不断增长的经济实力以及在世界的影响力。中国在自身发展过程中夯实了基础，综合国力显著提高，能够在推动 21 世纪海上丝绸之路建设实施过程中发挥引领作用。中国的和平崛起，正是推动实施 21 世纪海上丝绸之路建设的根本保障。

(2) 世界政治格局改变。当今世界多极化发展加速，国际格局日趋均衡，国际潮流大势不可逆转。中国的成功经验和发展模式，为世界上其他发展中国家提供了新的发展道路选择；而西方的制度和模式则遭遇了巨大困难，强权政治、霸权主义，受到越来越多的限制。今天，中国在国际格局的转变中，正发挥着不可替代的作用，推动建立公正合理的国际政治经济新秩序，给世界带来了新的机遇，同时也为中国实施 21 世纪海上丝绸之路建设提供了可能性。

(3) 全球化深入发展提供动力。全球化深入发展是当今时代发展的一种趋势，全球化使国家之间的联系越来越密切。在国际化分工日益分化的今天，一个国家的发展往往离不开其他国家提供的各种条件。在这样一个开放的世界，只有顺应全球化的趋势，才不会被时代抛弃。作为世界最大发展中国家，中国正从经济全球化的参与者转变为贡献者和引领者，为国际社会提供更多公共产品，努力推动全球化进程更有活力、更加包容、更可持续。正是全球化的深入发展，为世界合作提供了更多机遇，为中国实施 21 世纪海上丝绸之路建设提供了强大的推动力。

(4) 国际合作机制日渐完善。在提出共建 21 世纪海上丝绸之路之前，中国已经在这条海上丝绸之路上与沿线国家开展了各种合作，特别是与横贯亚欧的“丝绸之路经济带”作为彼此相连的双翼齐飞，相得益彰，推动了整个“一带一

路”倡议的实施，与 21 世纪海上丝绸之路联系密切的“孟中印缅经济走廊”和“中巴经济走廊”的建设，使得海上丝绸之路不仅仅依托海洋，而且能够得到陆地线路上的强大支持。中国与沿线国家纵横开拓，相互配合，共同发展，将中国的发展引入到其他国家，既带动了沿线经济的发展，也加快了中国“走出去”战略实施，促进中国发展。同时，联动机制的建立，把中国的巨大市场开放给沿线国家，将增强相关国家抵御外部经济风险的能力。



一带一路 横贯欧亚

3. 关于海上丝绸之路的基本构想

习近平主席提出：“坚持合作共赢，‘计利当计天下利’，中国愿在平等互利的基础上，扩大对东盟国家开放，使自身发展更好地惠及东盟国家。中国愿提高中国—东盟自由贸易区水平，争取 2020 年双方贸易额达到 1 万亿美元。中国致力于加强同东盟国家的互联互通建设，中国倡议筹建亚洲基础设施投资银行，愿支持本地区发展中国家包括东盟国家开展基础设施互联互通建设。中国愿同东盟国家加强海上合作，共同建设‘21 世纪海上丝绸之路’。中国愿通过扩大同东盟国家各领域的务实合作，互通有无、优势互补，同东盟国家共享机遇、共迎挑战，实现共同发展、共同繁荣。”

“21 世纪海上丝绸之路”的战略合作伙伴并不仅限于东盟，而是以点带线，以线带面，增进同沿边国家和地区的交往，串起连通东盟、南亚、西亚、北非、欧洲等各大经济板块的市场链，发展面向南海、太平洋和印度洋的战略合作经济带。其着眼点是以亚欧非经济贸易一体化为发展的长期目标。

五、21 世纪海上丝绸之路的意义

1. 21 世纪海上丝绸之路建设的基本路径

以国际经贸合作为核心，以海上运输通道和基础设施建设为骨架，以沿线的重点港口、中心城市、资源区块、产业园区为支撑体系，以互联互通和贸易投资便利化为手段，以利益共同体和命运共同体为战略方向，推动以南海和战略通道为主的海上合作和共同开发，实现海上的联通便利化。同时，推动丝路经济融合，形成开放式国际经济合作带，打造具有强大产业聚集效能的经济走廊，以利益交融、互利共赢的一体化伙伴关系，重构丝路经贸合作新格局，参与和引领全球经济治理，拓展国际合作发展新空间。

2. 21 世纪海上丝绸之路具有五个方面的功能

一是保障货物自由贸易、要素自由流动的基本功能。“21 世纪海上丝绸之路”是一条基于古代海上丝绸之路、通过中国参与和拓展的国际运输通道。“21 世纪海上丝绸之路”与古代海上丝绸之路有着重要的历史渊源，但又有别于传统的“海上丝绸之路”，它是具有现代意义的通道，不仅是海上运输通道，而且还包括航空运输和管道输送方式，以及陆地通道，其基本定位就是保障“货物自由贸易、要素自由流动”。

二是联结亚洲、非洲、欧洲各国的贸易和经济的纽带功能。“21 世纪海上丝绸之路”是一条由沿线节点港口互联互通构成的、辐射港口城市及其腹地的贸易网络和经济带。通过“21 世纪海上丝绸之路”，把有关国家内陆与沿海港口连接起来，通过陆地丝绸之路给予有关内陆国家出海通道，赋予沿海港口“桥头堡”功能，将陆地丝绸之路向海上运输通道延伸。

三是制度建设和经济治理功能。“21 世纪海上丝绸之路”作为一条海上国际运输通道，必然受到一系列规则或制度的约束，包含了中国与各条航线节点国家建立的经贸合作关系，以及经贸合作规则和制度建设。通过一系列国际协议或协定，促进多边贸易、投资和经济合作，形成“21 世纪海上丝绸之路”沿线国家的经济共同体。

四是中国开放型经济体系的平衡器功能。改革开放以来，中国与发达经济体的经贸合作较为密切。2012 年，中国对发达经济体出口占 67.9%，对新兴及发展经济体出口占 32.1%；从发达经济体进口与从新兴及发展经济体进口规模相当。

同期，中国实际利用外资来源国的前十位是发达国家，占 91.4%；对中国香港、美国、东盟、欧盟、澳大利亚、俄罗斯、日本 7 个主要经济体的投资，占同期对外直接投资总额的 70%。由此可见，中国外经贸发展具有不平衡性，加强与新兴及发展经济体的外经贸关系显得十分必要。“21 世纪海上丝绸之路”沿线国家多是发展中国家，将对此起到重要的平衡作用。“21 世纪海上丝绸之路”不仅有助于货物和要素流向中国，而且承载了中国“走出去”的功能，承载了中国全面开放的重任。“21 世纪海上丝绸之路”是中国扩大对外开放，加快“走出去”的海上通道，是中国开放体系的重要组成部分。

五是为中国发展营造良好的机遇和外部环境功能。改革开放以来，中国经济持续快速发展，取得了举世瞩目的成就。中国经济发展也面临资源、能源、环境等瓶颈问题。中国于 2008 年 11 月推出的被外界简称之的“四万亿计划”，在成功应对了世界金融危机的同时，随着时间的推移，其难以避免的负面效果日益凸显，比如：产能过剩、外汇资产过剩；中国油气资源、矿产资源对国外的依存度高；中国的工业和基础设施集中于沿海，如果遇到外部打击，容易失去核心设施等。今天，中国改革已进入攻坚期和深水区，建设“21 世纪海上丝绸之路”，突出“政策沟通、道路联通、贸易畅通、货币流通、民心相通”的合作内核，顺应经济全球化和区域一体化潮流，是新形势下应对挑战、用开放倒逼改革的重要途径，它将有效扩大我国对外开放水平，拓展经济发展的腹地与市场，促进经济结构调整和转型升级，增强经济内生动力和抗风险能力。

随着我国国力的不断提升，“中国威胁论”也此起彼伏，我国周边地缘政治和安全环境形势严峻。美国提出“重返亚太”或“转向亚洲”（pivot to Asia）战略，并在 2013 年调整为“亚太再平衡”，显然是把中国作为再平衡的主要对象。域内有些国家在某些国家的唆使下在南海不断挑起事端，如南海岛礁之争。在此背景下，中国提出建设“21 世纪海上丝绸之路”战略构想，是对周边国家释放出和平发展的善意信号，是睦邻、安邻、富邻周边外交战略的具体体现。它将成为我国与沿线各国之间开拓新的合作领域、深化互利合作的战略契合点。通过大力发展经贸联系，扩大我国经济的影响力，有利于缓解南海的紧张局势，有利于搁置争议、增进共识、合作共赢，推动构建和平稳定、繁荣共进的周边环境，为中国全面深化改革创造良好的机遇和外部环境。

六、21 世纪海上丝绸之路的创新

1. 21 世纪海上丝绸之路是一种全新的国际合作模式

“21 世纪海上丝绸之路”以及“丝绸之路经济带”以打造人类命运共同体为目标，体现共商、共建、共享的发展理念，代表了一种全新的国际合作模式。

人类命运共同体这一发展理念，表现出不同于世界历史上曾有过的全球化模式。众所周知，近现代史上的全球化始于英国的“贸易全球化”，而紧随其后并取而代之的是美国式新自由主义性质的“金融全球化”。这些全球化是以坚船利炮、巧取豪夺为特征的掠夺式扩张。典型的有鸦片战争，英国凭借坚船利炮，撬开了中国大门，通过不平等条约，逼迫中国“五口通商”，开放中国市场。美国二战后通过布雷顿森林会议成立国际货币基金组织及其辅助机构国际复兴开发银行，确定一盎司黄金等于 35 美元的官价，成员国货币的平价按一定数量的黄金和美元表示，由此建立起美元与其他成员国货币间的固定比价，确立了以美元为中心的固定汇率制体系。凭借美元的霸主地位，美国可以将国内的经济困境转移到别的国家。

中国倡导的基于“人类命运共同体”、“一带一路”的共商、共建、共享构想，不是与西方走的全球化道路接轨，也不是延续西方推行的现代化模式，而是通过放大全球化的益处串连欧亚非，进而实现共同发展和互利共赢，这是东方智慧给出的不同于西方“丛林法则”的另一条发展道路。

21 世纪海上丝绸之路作为“一带一路”倡议的海上之翼，既传承和发扬了古代海上丝绸之路的价值，又在新的历史环境下，赋予其现代社会的现实意义和价值期待。通过互联互通，推动中国与沿线国家经贸发展和文化交流，提升沿线国家的相互依存度，体现出立体化的合作模式，规避了传统双边和区域合作的缺陷，充分体现出“开放共赢”特性；通过建设海上强国，保障中国海外利益，确保中国海上航线安全，实现经略海洋，有利于沿线国家共同繁荣，打造海上繁荣之弧。



“一带一路”倡议是一幅波澜壮阔的壮丽画卷

2. 21 世纪海上丝绸之路建设初见成效

中国的快速稳步发展，正带动整个“一带一路”沿线国家快速发展，21 世纪海上丝绸之路自 2013 年正式提出以来，建设建成的项目越来越多，制度建构越来越完善，互联互通日见成效，各国合作程度加深，沿线国家文化交流加强，民心越来越紧密，正在推动整个建设项目达到一个更好的水平。21 世纪海上丝绸之路从提出到建设，现在已有 70 多个国家和组织表达了参与愿望，正在形成真正的国际合作机制；同时，已有 34 个国家和国际组织与中国签署协议，参与到共建过程中，形成了广泛的合作潮流。正是因为中国的包容自信，21 世纪海上丝绸之路正在得到越来越多国家和国际组织的支持，逐步扩大了中国的“朋友圈”。

“21 世纪海上丝绸之路”主要有三条航线，分别为北线：主要经过日韩到白令海峡—俄罗斯—再到北冰洋；其次是南线：主要是从中国沿海港口途径南海抵达南太平洋；另外是西线，主要从马六甲海峡经印度洋到东非、北非，最后延伸至欧洲。21 世纪海上丝绸之路建设过程中，在港口、航线、基础设施建设等一些领域，取得了看得见摸得着的实实在在的成果。中国在东南亚、南亚、中东、欧洲以及非洲等地区积极参与当地港口建设，并建设了一批具有战略意义的合作港口。比如，马来西亚的关丹港、巴基斯坦的瓜达尔港、斯里兰卡的科伦坡港以及非洲的吉布提港等。通过港口建设，真正将海上丝绸之路连接起来。同时，中

国国内港口建设也取得进一步发展，和国际很多港口建立互通港关系，推动合作更上一个台阶。

在海上港口建设取得巨大进展的同时，连接港口的通道建设也在稳步跟进，形成连接港口的大动脉。中巴经济走廊建设已经建成通车，连接港口和内地，推动巴基斯坦国内恰希玛和卡拉奇核电项目建设取得重大成果。同时，巴基斯坦喀喇昆仑公路二期、卡拉奇高速公路等投资建设，拉哈尔轨道交通也完成初步规划进入到建设阶段。中国-中南半岛经济走廊建设全面铺开，在中南半岛形成建设热潮，加深了中国和东盟国家之间的紧密合作关系。同时，雅万高铁正式启动建设，孟中印缅经济走廊、中泰铁路、中老铁路建设顺利推进，联接各地的交通线建设推动基础设施建设，推动中国产能出口，带动沿线国家在产能领域的合作。中国企业直接投资“一带一路”相关国家发展项目建设，累计达到 150 亿美元以上，同时，中方设立各类多双边产能合作基金已超过 1000 亿美元，成功带动了沿线工业化、城市化进程，获得沿线国家的广泛赞誉。

21 世纪海上丝绸之路强调民心相通，通过海上丝绸之路建设，传承和弘扬沿线各国民族文化，使沿线各国增进相互了解，建立起相互合作信任的基础，共同铸就友好合作的丝路精神。通过开展文化交流、加强学术往来，促进人才流动，带动人民群众的广泛参与度，积极宣传合作共赢，共享建设成果，为建设“21 世纪海上丝绸之路”奠定了坚实的民意基础。在双边合作、多边合作的过程中重视人文合作，文化交流互鉴，相互融合，形成开放包容，和谐发展的丝路新文化。

3. 21 世纪海上丝绸之路面临的挑战

(1) 沿线热点化解难。从目前发展现状看，美国相对衰落、中国快速崛起、俄罗斯加快复兴、日本要求“普通国家化”，这些因素共同推动亚太地缘政治格局向多极化演变，尤其是世界经济重心正在由大西洋—太平洋向太平洋—印度洋转移，导致世界战略格局的主要矛盾聚焦在印度洋、太平洋地区，使得海上新丝路沿线出现的主权之争、朝核问题、东南亚国家政局动荡、恐怖主义、军国主义及印度海洋新战略的演变等热点难点问题持续发酵，成为大国博弈的工具。

(2) 利益诉求难一致。海上丝绸之路沿线国家间发展极不平衡，发展利益诉求不一，既有谋求国际地位的需要，也有解决温饱的要求；既有能源需求，也有平息战乱愿望。另外，沿线区域是国际战略和政治博弈的敏感区，地缘政治关

系错综复杂，在大国争夺中，很多国家为着不同的利益诉求，建立多种国际关系和实施多种战略对策，导致沿线国家利益诉求夹杂大国利益和大国矛盾，增加了达成一致性诉求的难度。同时，各国利益诉求与政治诉求、领土要求及国内民意紧密相关，使得建设海上丝绸之路成为利益平衡砝码，可能导致建设之路举步维艰。

(3) 中国的和平崛起遭误解。中国从一百多年来的屈辱中走出来，经济实现了高速增长，综合国力得到了大幅提升，展现出社会主义制度的优越性。而这一切，使得西方强国感到恐慌，想当然地认为中国的崛起将严重影响自己的发展利益，并对既有的国际秩序产生强烈冲击，甚至重新洗牌。而海上丝绸之路沿线国家，其地缘战略与中国的强弱息息相关。当强大的中国成为主导区域事务大国时，这些国家既想在经济上依赖中国，又不想在政治上依附中国，还想要抱住西方国家大腿以谋求利益。对中国和平崛起的误解，使得不了解中国的国家以及他国民众对中国社会主义意识形态、经济发展模式、社会政治制度、传统文化产生恐惧心理，从而影响其与中国进行交往的程度，进而导致一些国家的合力抵制，甚至追随依附其他强国，严重影响中国对国际重大事项的决策力、倡导力和参与力。

(4) 项目类型多、资金需求量巨大。众多的项目类型和巨量的资金投入是建设“21世纪海上丝绸之路”的又一新挑战，既需要考虑宏观的经济发展需要，更需要着力解决沿线各国民生问题，这就涉及到包括交通运输、机场、港口、桥梁、通讯、水利及城市供排水、供气、供电设施和提供无形产品或服务于科教文卫等部门所需的固定资产等多种类型基础设施工程。虽然亚洲是当今全球经济增长最快的地区，但其基础设施状况却相对滞后。据亚洲开发银行预计，到2020年，亚洲经济体内部基础设施投资需要8万亿美元。沿线国的投资环境整体上不如中国与欧美发达国家，中国无论是投资于基础设施，还是第二产业，其投资回报率都不容乐观。

上述四方面的问题和挑战，相信只要各方秉承共商、共建、共享的发展理念，将会一一得到妥善处理，而作为“21世纪海上丝绸之路”的倡导者，中国有责任、有愿望、有能力与沿线各国一道，展开务实合作，共享机遇，共迎挑战，推动梦想变为现实，促进沿线国家共同发展、共同繁荣。

七、21 世纪海上丝绸之路对青年的影响

毫无疑问，“一带一路”是目前世界上路径最长、区域最广的经济合作带。从中国发端，贯通亚欧大陆，涉及“60 多个国家和独立关贸区，覆盖总人口约 44 亿，GDP 总量约 21 万亿美元，分别占世界的 63%和 29%”。“一带一路”对当今世界的影响，对中国发展的影响，对当代青年的影响必然是巨大的。

“一带一路”沿途国家语言种类丰富，语言人才需求迫切。从官方语言数量来看，沿线 65 个国家共有 53 种官方语言。从语言使用和分布情况看，英语、俄语、阿拉伯语是主要语言。在“一带一路”人才需求方面，语言类人才分列国内媒体和网民关注度排名第一位。国内外媒体和网民普遍认为，“语言互通”是“一带一路”互联互通的基础。随着“一带一路”建设的深入推进，语言人才特别是小语种人才十分短缺，语言服务能力明显不足，加强“一带一路”语言能力建设显得十分迫切。

应该看到，中国的崛起不是一个普通国家的崛起，而是一个五千年文明没有中断的超大型现代国家的崛起。论人口，她是 100 个普通欧洲国家之和的规模。这种文明型国家的崛起，其力度、深度、广度、厚度，强度，为人类历史上闻所未闻，它所提供的机遇，也是人类历史上闻所未闻。它呼唤产生世界一流的政治家、科学家、企业家、艺术家和方方面面的“大家”，它也呼唤各类人才群星璀璨般地涌现。毫无疑问，这些人才也要从青年中间产生。

展望 21 世纪海上丝绸之路的建设远景，当代青年赶上了中国崛起的最好时代。世界银行在 10 年前就预测，到 2030 年，中国的经济规模将超过美国。按照购买力平价，应该至少是两个美国，十个日本，中国将成为领先世界的社会主义一流强国。青年朋友，要为这种美好的未来做好准备！

参考资料

1. 中共中央宣传部 习近平总书记系列重要讲话读本[M].北京:人民出版社,2016
2. 《海丝蓝皮书: 21 世纪海上丝绸之路研究报告 (2017)》, 贾益民/许培源, 社会科学文献出版社, 2017
3. 《推动共建丝绸之路经济带和 21 世纪海上丝绸之路的愿景与行动》, 商务部网站, www.mofcom.gov.cn/article/resume/n/201504/20150400929655.shtml, 2015 年 3 月
4. “丝绸之路”名称是谁“发明”的? 许心怡, 人民网, 2016 年 06 月
5. 其它: 参考人民网 (www.people.com.cn)、新华网 (www.xinhuanet.com)、中国一带一路网 (www.yidaiyilu.gov.cn)、百度百科 (baike.baidu.com) 相关素材

第八讲 “一带一路”倡议与大学生的使命

朱南勤 段仁启

2013年9月7日，习近平主席在哈萨克斯坦纳扎尔巴耶夫大学发表重要演讲，首次提出了加强政策沟通、道路联通、贸易畅通、货币流通、民心相通，共同建设“丝绸之路经济带”的倡议；2013年10月3日，习近平主席在印度尼西亚国会发表重要演讲时明确提出，中国致力于加强同东盟国家的互联互通建设，愿同东盟国家发展海洋合作伙伴关系，共同建设“21世纪海上丝绸之路”。李克强总理在2014年3月5日所做的政府工作报告中提出抓紧规划建设丝绸之路经济带和21世纪海上丝绸之路。以此正式形成我国在新的历史时期的“一带一路”倡议。

一、实施“一带一路”倡议的意义

在世界经济深度调整，亚洲各国共同寻找新的经济增长点的大背景下，中国提出“一带一路”倡议，符合区域经济一体化发展趋势。包容性发展、开放式合作，是“一带一路”倡议的本质特征。实现互联互通是“一带一路”建设的核心内容。亚洲各国发展层次不同，内需市场潜力巨大，同时亚洲拥有外汇储备大、储蓄率高、财政状况相对健康、财富基金资源丰富等有利条件，可以将金融合作作为切入点，推动和激发亚洲地区的经济发展。“一带一路”建设为亚欧国家深化合作勾勒了宏伟蓝图，为促进各国共同发展繁荣提供了崭新机遇，丝绸之路经济带意识已在各国落地生根，许多国家将本国发展战略与“一带一路”倡议有效对接。

随着我国产业结构升级以及日本经济持续衰退，过去以日本为雁首的亚洲产业分工和产业转移模式逐渐被打破。根据劳动力成本和各国的自然资源禀赋相对比较优势，未来5年，我国劳动力密集型行业和资本密集型行业有望依次转移到“一带一路”周边及沿线国家，带动沿线国家产业升级和工业化水平提升，构筑以我国为雁首的新雁阵模式，要充分挖掘“一带一路”区域国家经济互补性，建立和健全供应链、产业链和价值链，促进泛亚和亚欧经济一体化。

“一带一路”战略构想是迄今为止中国区域合作的最重要倡议，也是综合投入各种资源最多的经济外交战略。这一构想在我国外交中处于优先位置，对于推进世界经济持续发展、建立新的国际秩序具有显著的战略意义，也是考验在新时

期中国综合运用国内国际两种资源、实现国内国际两重目标的系统性工程，具有极为重要的外交影响。

二、“一带一路”倡议对应用人才的呼唤

1. “一带一路”倡议对国际化应用型人才的需求

“一带一路”沿线各国大多是新兴经济体和发展中国家，普遍处于经济发展的上升期，资源禀赋各异，经济互补性较强，彼此合作潜力和空间很大。在“一带一路”背景下，新的项目将产生新的人才需求，不同的项目领域，相应地需要各类应用型人才。在2016年11月21日第三届世界互联网大会上发布的《“一带一路”人才白皮书》中，业界首次利用“跨区域人才大数据”解读中国企业“一带一路”人才布局的研究报告。深入分析了30多个“一带一路”沿线重点国家和地区的人力资本现状，综合评估了高品质人才供给、中国企业海外市场竞争力、跨文化管理等多个维度，全方位解析“一带一路”倡议下对人才素养的基本需求。经过分析，认为“一带一路”倡议下，对国际化应用型人才素养和类型的主要需求在以下方面，见下表。

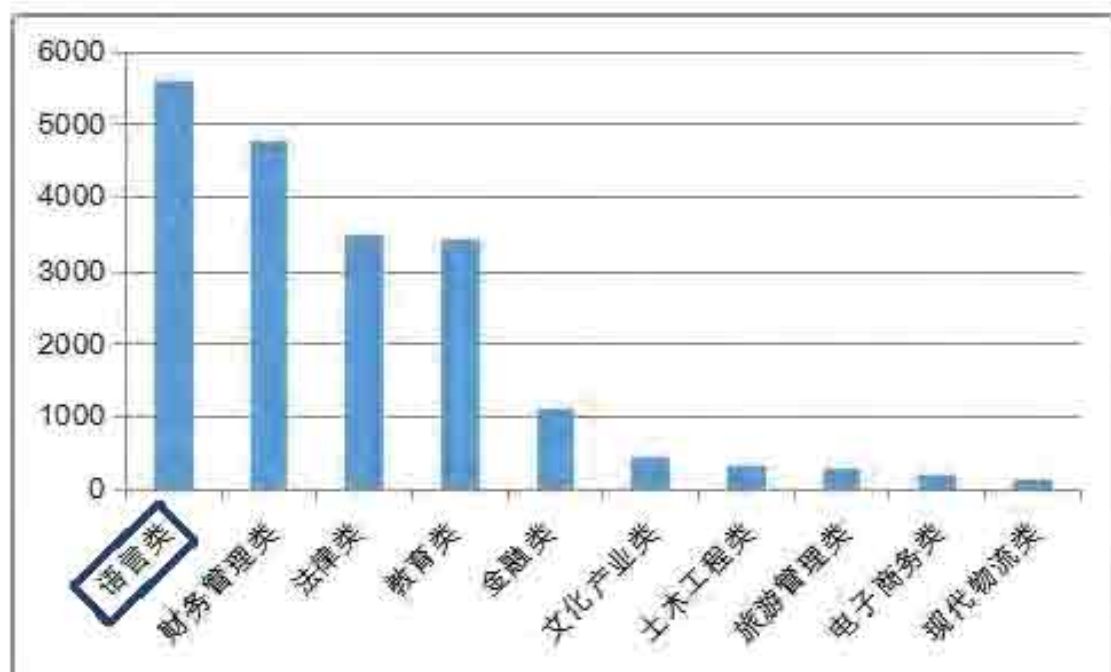
表1 国际化应用型人才

	知识		素养				能力	
专业 知识	国际 知识	语言 知识	人文 素养	科学 素养	信息 素养	创新 能力	跨文化 能力	交流 能力
法律、 经济、 管理、 文学、 新闻等 专业 能力	国际规 则、国 际金融 贸易等 知识	母语及 沿线国 家各语 言知识	对人类 生存意 义和价 值的 关怀	对科学 知识、 科学方 法和科 学对社 会影响 的理解	判断、 检索、 评价和 有效利 用信息 的能力 或水平	具有创 造性思 维、发 现、分 析和解 决重大 问题	国家意 识基础 上的包 容、理 解、适 应多元 化文化 的能力	表达能 力、争 辩能力 、倾听 能力能 与他人 进行良 好交流 沟通

一是互联互通需要语言类人才。“一带一路”建设以“政策沟通、设施联通、贸易畅通、资金融通、民心相通”为主要内容。这就需要中国企业走出去，需要中国企业配合沿线国家的经济建设，为企业驻地国谋福利。随着建设规模的扩大，

中国企业“走出去”将来会有更大的增长，针对境外企业的语言需求也会成倍增长，语言服务的需求面临着巨大的机遇，语言人才的需求也愈益凸显。

表 2 一带一路倡议对人才的需求



二是国际贸易需要开拓商务型人才。国际贸易合作是“一带一路”建设的重点内容。根据中文网报道，2016 年我国国际贸易出口增速大于进口增速，贸易顺差为 1.99 万亿元，较前一年相比扩大 8.7%。国际贸易在我国经济发展中占有极为关键的地位。在“一带一路”倡议下，由于沿线各国努力推动《贸易便利化协定》的实施，沿线各国区域深度融合发展，我国与沿线国家之间联系更为紧密，对国际贸易类的相应人才需求量不断增大，而面对复杂和易变的国际环境，只有善于开拓国际市场的人才才能在竞争越发巨大的国际市场中占得更加有利的地位。

三是金融市场需要国际金融型人才。金融交易活动是“一带一路”战略的关键部分，截至 2015 年 4 月，中国人民银行（央行）先后与 30 个境外货币当局签订了总规模超过 3.11 万亿元人民币的双边本币互换协议，以推进人民币国际化进程。在“一带一路”倡议下，沿线国家及地区之间金融联系越发紧密，促使国际金融市场扩大，因而极大的刺激了对于国际金融人才的需求量。面对复杂的金融环境，普通的国际金融人才早已不能满足市场的需求，需要大量精通国际金融市场和规则，能够熟练处理国际金融事项的国际化金融人才，只有培养大量的国

际型金融类人才，才能切实满足“一带一路”战略下对于金融市场领域的人才需求。

四是信息通信需要 IT 科学类人才。信息通信是“一带一路”建设的前沿部分。目前，随着大数据的应用及云技术的发展，通信技术应用到各种信息科学技术发展的新领域，数字移动通信、光纤通信、Internet 网络通信等通信工程激发了 IT 科学类人才的大量需求，而拥有国际化视野的 IT 人才更是“一带一路”各个项目发展中必不可少的关键性人才。

五是基础设施建设需要技术型人才。基础设施建设是“一带一路”建设的首发领域。“一带一路”沿线国家多为处于工业化和城镇化的发展阶段的发展中国家，它们对于基础设施的投资需求大，因此需要大量的土木、交通、建筑、机械等技术型人才，推进沿线地区的基础设施建设。

2. “一带一路”倡议对语言人才的需求

(1) 国家语言战略规划日渐清晰

中国积极促进“一带一路”国际合作，努力实现政策沟通、设施联通、贸易畅通、资金融通、民心相通，打造国际合作新平台，增添共同发展新动力。实现“五通”首先需要语言相通。“一带一路”沿线 65 个国家中有 53 种官方语言，是全球语言多样性最为丰富、文化差异性最为突出的地区。语言作为“一带一路”经贸投资合作、文明交流互鉴的重要桥梁和纽带，对于推进我国国际传播能力建设，提高国家文化软实力，提升国际话语权发挥着重要作用。放眼世界，语言战略规划与大国崛起密不可分，当今世界主要国家均对本国语言战略予以高度关注和投入。美国作为超级大国的两大核心要素，一是美元国际化，美元作为世界性交易、储备货币，形成“美元霸权”；二是英语作为“世界语言”进入各国教育体系，影响各国语言、文化发展，形成“语言霸权”。9·11 事件后，美国陆续出台《国家外语能力行动倡议》、《国防语言转型路线图》、《语言与区域知识发展计划》、《国家安全语言计划》、《国防部语言技能、区域知识和文化能力的战略规划（2011~2016）》等多项语言政策规划和举措。俄罗斯国防部则负责确定国防领域关键外语语种，在高校储备的外语资源多达 145 种，涉及 9 大语系，语种覆盖世界多国和地区。法语全球推广为法国文化发挥超出其国力的影响立下汗马功劳。英国出台“国家语言战略”则为维持昔日的“日不落帝国”提供助力。当前，

我国“一带一路”建设正通过“亚投行”、“丝路基金”等推进人民币国际化、基础设施互联互通等，并取得了可喜进展，“一带一路”语言国际化战略目标正在逐步明确，中文国际化政策日渐清晰，急需从推进中国特色大国外交的战略高度制定“一带一路”语言战略规划和行动方案。

从国内看，随着我国日益走向世界舞台中心，推动汉语国际传播和中华文化“走出去”，既顺应国际社会希望更加深入了解中国发展道路、制度、理念、模式的愿望，增加中华文化亲近感和吸引力，也是维护全球化时代语言和文化多样性，以更加开放的胸襟面对他者文化，积极吸收人类文明优秀成果为我所用，展示我负责任大国形象的客观要求。因此，要在充分把握汉语对外传播、文化对外交往规律，加强国际传播能力、对外话语体系建设的前提下，深入挖掘“一带一路”沿线国家语言文化资源。在讲好中国故事的同时，也讲好沿线国家和地区共同发展的故事，在语言互联互通中实现文明传承和心灵沟通，形成多语言共声、多文化交响局面，充分发挥并彰显“一带一路”语言战略规划在推动人类命运共同体建设中的重要作用。

从国际看，语言已经突破交际工具的传统角色定位，成为现代国家治理和国际竞争的重要抓手。一国综合实力一定程度上也体现在该国获取、储备、保护和利用语言的能力之中，而语言人才、技术、发展和规划的竞争一定程度上也彰显着一国的总体竞争力。在经济全球化、社会信息化深入发展，全球治理、大国竞争日趋激烈的大背景下，提升语言能力已经成为各国降低交易成本、促进经济发展、夯实话语能力、提升国际影响、推进跨文化交流、维护国家文化安全的重要手段。南非前总统曼德拉曾说，“以通用之语沟通，可入脑海；以乡音之语交流，直入心田”。“一带一路”本质在于互联互通，而语言互通是其前提和基础。用沿线国家听得懂、听得进的语言发声，使其理解“一带一路”共商、共建、共享的建设原则和和平合作、开放包容、互学互鉴、互利共赢的丝绸之路精神，减少对我国外交战略的疑虑，使“一带一路”朋友圈越来越大，直接影响“一带一路”建设能否走远、走稳、走顺。

（2）“一带一路”沿线国家汉语热不断升温

一是学习汉语的人数大幅上升。根据俄罗斯语言学地区研究中心雅罗斯拉夫尔国立师范大学发布的《汉字文化：汉语在俄罗斯的传播趋势》调查报告，学习

汉语的俄罗斯人由1997年的约5000人增加至2017年的5.6万人，1997年俄罗斯开设汉语课的大学有18所，2017年已达179所。据我国教育部统计，东盟国家来华留学生从2010年的约5万人，增加至2016年的8万多人。据我国驻法国使馆教育处介绍，目前法国有10万人在学习汉语。据悉尼科技大学澳中关系研究所调查报告显示，自2008年以来，学习中文的澳大利亚中小學生人数翻了一番，达到约17.3万人，占入学总人数的4.7%。据美国国际教育委员会发布的报告，美国学习中文的中小學生人数现已达到22.71万人。



“一带一路”国家师生仰慕字对会横，礼敬中华文化——中华会横文化网



“一带一路”相关国家的游客在汉画像砖博物馆体验拓印

二是汉语“走出去”步伐持续加快。据统计，我国目前已经在“一带一路”

沿线 53 个国家建立 137 所孔子学院和 130 个中小学孔子课堂，2016 年注册学员达到 46 万人，开展各类文化活动近 8000 场，受众高达 270 万人。据国家新闻出版广电总局统计，自 2014 年以来，我国与“一带一路”参与国版权贸易量年均增幅达 20%，占我国版权贸易总量比重由 2014 年的 5% 提高到 2016 年的 15%，2016 年我国与沿线各国版权贸易总量近 5000 种，比 2014 年增加 2300 种。此外，目前我国已与包括“一带一路”沿线国家在内的 50 多个国家签订了相互翻译对方文学经典作品的协定。

三是境外办学从无到有。截至 2016 年，我国高校已在境外设立了 4 个机构，创办了 98 个办学项目，分布在 14 个国家和地区，大部分在“一带一路”沿线地区。截至 2017 年 4 月，教育部已与 24 个“一带一路”沿线国家签订了学历学位互认协议，强化了我国与沿线国家教育互联互通。

四是中国治国理念获得国际广泛认可。截至目前，《习近平谈治国理政》已翻译成 20 多个语种和版本，在包括“一带一路”沿线区域在内的 160 多个国家和地区发行超过 640 多万册。中国的思想主张、政策举措正在以国外受众听得懂、看得进的方式走向世界。

三、“一带一路”倡议与青年大学生的使命

“一带一路”是一项造福世界人民的伟大事业，给中国和世界带来了新的发展机遇。作为新时代的大学生，我们该如何做才能健康成长，为服务“一带一路”倡议做出贡献呢？

1. “一带一路”倡议是一种崇高的理想信念

“一带一路”倡议是中华民族伟大复兴的共同理想，符合时代的需求，是人们共同的愿望。目前，随着经济全球化的不断深入，资本主义国家采用强权主义和文化入侵来侵蚀青年人的心智。由于我国正处于社会转型阶段，在经济、政治、文化上都会出现一些负面的影响，如拜金主义、享受主义，甚至崇洋媚外的思想等等，这些不良的世界观、人生观和价值观造成了青年人信仰迷茫，爱国意识淡薄，社会责任感、使命感缺失。为了纠正这些不良现象，解决青年群体中存在的诸多问题，引导他们积极向上，思想健康的茁壮成长，需要有科学合理，而且符合实际的理想信念的指引。国家适时提出的“一带一路”倡议就是把希望寄托在当代青年身上，规范和倡导他们的行为，引导和鼓励他们树立正确的人生观、价

价值观和世界观。“一带一路”倡议的实质蕴含着中国特色社会主义的共同理想，不仅使得国家富强、民族振兴，而且还为当代青年提供精神上的养分，即必须走中国自己的道路，弘扬中国精神，凝聚中国力量，发展中国创新，坚持中国制造，为构建社会主义和谐社会而不懈努力。“一带一路”倡议适时的提出，激发了青年人对自身肩负使命感的清晰认识和自身存在问题的深刻反思，抵御了西方国家不良思想的入侵和腐蚀，指出了青年人应具有的政治信仰，唤醒了当代青年为实现中华民族伟大复兴而奋斗的强烈欲望。



我校应用英语专业 2014 级学生廖容参加 2016 年 APEC 正式会议

2. “一带一路”倡议是社会理想和个人理想的有机统一

“一带一路”倡议不仅是国家、社会追求的梦想，也是每个炎黄子孙所追求的梦想，是每个在新时代里的大学生所追求的梦想。这个梦可小可大，它可以是具体切实的事物，如一顿山珍海味、一次职位的晋升、一栋美丽的房子，也可以是一种精神上的信仰理念，如一次助人为乐的经历、一次志愿者的体验，这些都展示着每一个人的追求，传递着正能量。“一带一路”倡议意义深刻，内涵丰富，是每一个中华儿女一起追求的梦想，具有强大的精神后盾，凝聚着所有人的努力和智慧，同时也体现了每个人的人生价值和奋斗成果。“一带一路”倡议不仅能指导当代青年树立远大的志向，而且还促使其肩负起自身的重任，青年人只有将崇高的理想信念作为自己人生道路上前行的方向，才不会在纷繁复杂的社会里迷失方向，丧失自我。同时，“一带一路”倡议能激励青年人在社会生活中勇于创新，

发挥才能，通过不懈的奋斗，改变命运，发光发热，为祖国出力，实现自身的价值。丝绸之路孕育了古代中国繁荣的文明，而“一带一路”倡议则为当代青年新的创新思想观绘就了宏伟的蓝图，从追求个人利益，实现自身价值到以实现中华民族伟大复兴为己任。这不仅提高青年群体的思想觉悟，而且激发了他们的积极性和热情，使他们以主人翁的姿态来完成自己的历史使命。当代青年处于人生的转折点，从不成熟走向成熟，他们是祖国未来的栋梁之才，然而，他们也需要得到他人、社会 and 国家的认可和尊重，渴望自己的才能得以发挥。在建设中国特色社会主义的道路上，人们不断的探索和寻求，一点点的创新和改变，从改革开放的市场经济，到科学技术是第一生产力，再到“一带一路”，这一步步的走来一代代中华儿女的心血，如今的中国在经济、政治、军事、文化等各个方面取得了巨大的进步，“一带一路”倡议也是其中的产物，是国家、民族和社会共同的梦想。是现当代无数优秀的大学生们创新前行的梦想，它不仅体现着国家、社会的梦，也承载着个人的梦。“社会梦”包含着“个人梦”，这样通过每个人的不懈努力才能如愿以偿，反过来说，“个人梦”也要符合“社会梦”，这样才不至于脱离实际，虚空缥缈，二者是相辅相成，缺一不可的有机整体。“一带一路”倡议符合广大人民群众的利益，为人民完成自身的追求、实现自己的价值提供了坚实有力的保障，只有国家兴旺发达，人民才能安居乐业，青年人的人生理想才能实现。



我校应用韩语专业 2014 级汤洋同学在全国韩语大赛中获奖

3. “一带一路”倡议是青年人实现个人创新梦想的有力保障

习近平主席说过，“生活在我们伟大祖国和伟大时代的中国人民，共同享有

人生出彩的机会，共同享有梦想成真的机会，共同享有同祖国和时代一起成长与进步的机会”。习近平主席亲切生动地说明了我们每一个人都能通过自己的努力提高生活的质量，实现自己的梦想，同时也指出即使是普普通通的老百姓，在我们这样的国家都会有出彩的机会，我们的梦想和国家的梦想紧紧的相连在一起，只要我们肯努力，坚持不懈的奋斗，生活就会越来越好，美梦就会成真。“全民共享人生出彩机会”，只要努力，每个人都能出彩，这是对个人理想、自身价值的一种鼓励和肯定，是青年人不断奋斗实现理想的不竭动力。社会的不断发展进步，充斥着各种诱惑，当代青年不仅要有明辨是非，坚持追求美好的理想，还要有坚持不懈的毅力和拼搏进取的上进心，这样才能实现自己的追求，完成自己的理想。“一带一路”倡议正是这样一个有力的保障。

四、认识当代大学生的历史使命，明确成才目标

当代大学生承担的是建设中国特色社会主义、实现中华民族伟大复兴的历史使命，在新的起点上继往开来。

20 世纪的中国历史告诉人们，只有社会主义才能救中国，只有社会主义才能发展中国。中国特色社会主义道路，是中国共产党带领全国各族人民在长期实践中经过艰辛探索开辟的，是实现国家繁荣富强和人民幸福安康的成功之路。只有坚持走中国特色社会主义道路，才能实现中华民族的伟大复兴。中国特色社会主义事业是亿万人民的共同事业，需要一代又一代中华儿女不懈奋斗。当代大学生，是我国社会主义事业的建设者和接班人，要继承前辈开创的伟大事业，推进中国特色社会主义的航船继续破浪前进。

当代大学生成长成才和创业的时期，正是国家发展的重要战略机遇期。我国正处于社会主义初级阶段，“一带一路”倡议正是基于这一基本国情，运用马克思主义原理而提出来的，体现了社会主义初级阶段人们强烈的意愿。时代为大学生提供施展才华的大好机遇和广阔空间，同学们要珍惜历史机遇，自觉把人生追求同国家和民族的前途命运联系起来，在为国家发展和民族振兴的不懈奋斗中，创造无愧于人生的业绩。成为德智体美劳全面发展的社会主义事业的建设者和接班人，是历史使命对大学生的必然要求，是党和人民的殷切希望，也是大学生需要确立的成才目标。



我校应用英语专业 2016 级李源涛同学荣获 2017 MODEL APEC 全国总决赛亚军

理想远大，热爱祖国。当代大学生应当树立为振兴中华而勇于奉献的形象，把自己的崇高理想具体落实到建设中国特色社会主义事业上来，始终以国家富强和人民幸福为己任。同学们生逢报效祖国和人民的极好历史机遇，理应树立起“舍我其谁”的豪情壮志和坚定信念，把为振兴中华作贡献作为自己不懈奋斗的目标。

追求真理、善于创新。当代大学生应当发挥朝气蓬勃、思维敏捷、敢为人先、最少陈旧观念、最多创造活力的诸多优势，坚持追求真理的精神，不断夯实科学文化知识基础，掌握善于创新的技能，努力提高持续创新能力，使自己成为祖国和人民需要的、富有创新精神的高素质人才。要善于从马克思主义理论中汲取营养，树立科学的世界观，把握正确的方法论，努力做科学探索和创新的先锋。

知行统一、脚踏实地。当代大学生要努力将书本知识和实际行动密切联系起来，塑造“知行统一、脚踏实地”的良好形象。“知行统一”式和道德人格紧密结合在一起的。一个人能否做到言行一致，是他能否在立身处世等方面取得成功的重要条件。在与任何人的相处中，既要重视言，更要重视行。一个大学生如果能够从身边的事情做起，做到言行一致，老老实实做人，踏踏实实做事，他的道德人格必然会不断完善。

视野开阔、胸怀宽广。当代大学生应当学会以开阔的视野观察不断发展的中国，观察日新月异的世界；用宽广的胸襟向历史学习，向人民群众学习。新时代的大学生，要把个人的“小我”融入国家和集体的“大我”之中，在维护和实现

国家与人民利益的过程创造个人的辉煌人生。

德才兼备、全面发展。当代大学生要掌握扎实的专业基础知识和最前沿的科学文化知识，以造福国家人民。没有坚实的科学知识，就不能发展经济，更谈不上建设社会主义现代化。同时，要坚持以德为先，德才兼备。中国古代的思想家司马光说：“才者，德之资也；德者，才之帅也。”就是说，只有用“德”来统帅“才”，才能保证“才”的正当发挥；只有以“才”支撑“德”，才能真正有益于国家和人民。德才兼备是衡量大学生全面发展的一个重要标准。

参考资料

1. 领英智库首发“一带一路人才图谱”以大数据助力中国企业“一带一路”人才布局 <http://www.3mbang.com/p-138267.html>
2. “一带一路”领英指数，中国企业迈向“一带一路”——人才大数据下的中国经济外交，百度文库
3. 王佳旻：全球视角下汉语能力标准研究，《语言战略研究》，2016.05
4. 李克勤，朱庆葆. “加强语言战略研究，确保国家文化安全”.《汉语学报》2009.01